

DÉPÔT
GARANTI

11% 5 ans
+ 1/8%
déposés au compte
d'épargne

**TRUST
GENERAL**
CHICOUTIMI - 549-6490
JONQUIÈRE - 695-6490

le QUOTIDIEN

PROPANE mm



SOIRS
ET
DIMANCHES
Tel.: 674-2811

SAGAMIE
LE DÉPANNEUR PLUS
50, BOUL. TADOUSSAC

15e année no 19

Chicoutimi, vendredi 23 octobre 1987

45¢

40 pages

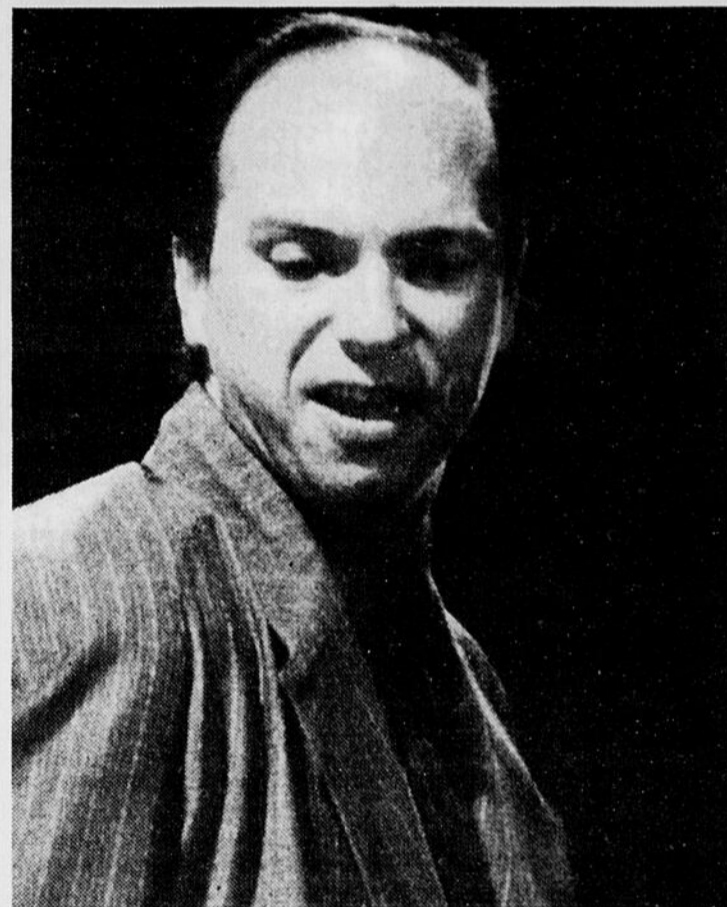
Comportement de Clermont Cloutier

La Commission de police demande des précisions

Page 3

Alma: gare aux finances

Page 6



Rivard enchante ...et envoûte

Page 9

Le notaire Champagne acquitté

Page 2



Gilles Marceau s'inspire de ses concitoyens

Page 4



*Y SONT
FOUS MAIS...*



**et
MUSIQUE**

PLAZA II, ALMA
668-4085

A l'achat d'un
LONG-JEU ou CASSETTE
A PRIX REGULIER

Obtenez une cassette vierge.

TDK 60
\$1.09 ch.

TDK 90
\$1.29 ch.

Limite
1 par client

Du 21 octobre au
29 octobre 1987



Accusations de fraude

La Cour d'appel relaxe Me Champagne

LA BAIE (BL)- La Cour d'appel du Québec vient d'acquitter le notaire baierverain Gérald Champagne de deux accusations de fraudes totalisant \$72,000 contre le docteur Desmond Paradis et la Caisse d'entraide économique de Jonquière.

Le plus haut tribunal de la province casse donc le jugement rendu en première instance par le juge Jean Simard, le 14 mars 1985 et annule par conséquent les sentences imposées au notaire Champagne.

En 1979, la compagnie Les Immeubles Géraldo, administrée par Champagne, a vendu au docteur Paradis ses parts dans un projet de construction d'immeubles à logement d'une valeur de \$594,000. Auparavant, le notaire s'était entendu avec un constructeur pour la réalis-

tion du projet, initialement évalué à \$546,000.

Pour bénéficier d'avantages fiscaux, le notaire avait réussi à s'entendre avec le constructeur pour «souffler» de \$48,000 le prix de construction. Le constructeur s'engageait à remettre au notaire une ristourne de \$48,000 pour égaliser le tout.

C'est aussi sur la base des \$594,000 que Champagne s'était déniché un financement à la Caisse d'entraide économique de Jonquière.

Or, le docteur Paradis n'a su que plus tard le coût réel de construction des logements et s'est donc considéré frustré de sa part des \$48,000 supplémentaires, soit la moitié. Quant à l'institution financière, elle soutenait qu'elle aurait prêté un montant moindre ou renégocié le prêt si elle avait été au cou-

rant de la ristourne et se disait frustré de \$48,000.

Interprétation

Les juges Label, Tourigny et Dugas soutiennent que le silence du notaire sur la ristourne n'a pas causé de perte à Desmond Paradis, ni même un risque de perte. Au contraire, soutient-elle, cela l'avantageait plutôt.

Si les coûts de construction étaient haussés de \$48,000, la société Champagne-Paradis (ils étaient associés avant que le notaire vende ses parts) bénéficiait en contre-partie d'une diminution du prix de vente du terrain sur lequel devait être érigé les immeubles.

Achetés à l'origine pour \$19,000 par la compagnie de Champagne, les terrains valaient plus de \$75,000 au mo-

ment du projet.

Mais pour bénéficier des avantages fiscaux des immeubles de classe 31, la compagnie devait céder les terrains au notaire. La firme aurait donc dû payer des impôts sur les revenus de la vente, ce qui a amené le notaire à penser à la solution d'augmenter le coût de construction du projet pour compenser.

Pour la Cour d'appel, la privation envers l'institution financière n'a pas non plus été démontrée.

Après sa propre évaluation, la caisse a accepté de financer le projet sur une base de \$594,000 et la Cour croit qu'une variation de \$48,000 n'aurait pas changé substantiellement son engagement.

La cour est d'avis que la Couronne n'a pas prouvé

l'intention malhonnête, que Champagne cherchait à tromper son associé et la caisse pour obtenir l'achat d'un investissement ou un prêt plus élevé.

Car s'il a reçu davantage à un endroit (augmentation du coût du projet de \$48,000), le notaire a consenti, au moment de la vente du terrain, à une diminution de prix qui compense pour la hausse du coût de construction (baisse de \$56,000 pour le terrain).

Très heureux de la décision de la Cour d'appel, Gérald Champagne a indiqué qu'il espérait ainsi la fin des insanités prononcées à son endroit depuis le jugement initial.

Il a tenu à préciser qu'il est toujours notaire et qu'il n'a jamais perdu son droit de pratique.

Faits divers

Hold-up

CHICOUTIMI (BL)- Un vol à main armée a été perpétré hier soir au dépanneur Angoulême, sis au 1177, rue Angoulême, à Chicoutimi.

Portant une cagoule sur la tête, un individu s'est présenté seul au commerce vers 20 h 45. Sous la menace d'un couteau et d'un revolver, il a exigé le montant de la caisse au préposé en service.

Aucune violence n'aurait été utilisée puisque l'employé aurait répondu sans hésiter à l'ordre du visiteur inattendu. Le braqueur est reparti à pied, plus riche d'environ \$100.

Tard, hier soir, les policiers de la Sûreté municipale de Chicoutimi recherchaient toujours l'auteur du coup.

Agression sexuelle

CHICOUTIMI (BL)- Benoît Bouchard, un Jonquérois de 52 ans, vient d'écoper de trois mois de prison pour une agression sexuelle et des voies de fait avec lésions corporelles survenues en mars 1986.

La sentence a été rendue hier par le juge Romuald Roy, des sessions de la paix.

Entre le 11 et le 14 mars de 1986, Bouchard a procédé à des attouchements sexuels

sur une fillette de 11 ans en se présentant dans la chambre de sa victime. Comme la jeune fille ne voulait rien savoir, elle s'est mise à crier. Le réveil de la mère de la fillette a mis fin aux actes de Bouchard.

Puis, le 14 mars, le Jonquérois a battu son ex-concubine, lui infligeant de multiples contusions sur le corps.

Même si le rapport présentiel de l'accusé indique qu'il y a peu de risques de récidive, l'agent de probation rapporte aussi que Bouchard considère que ses actes envers la fillette comme une forme d'affection plutôt que des attouchements à caractère sexuel.

Le Jonquérois possède un seul antécédent judiciaire, soit une conduite avec facultés affaiblies.

En détention

CHICOUTIMI (BL)- Accusé de tentative de meurtre et d'agression sexuelle, le Chicoutimien Rémi Tremblay devra demeurer en prison en attendant la tenue de son procès.

Le juge Claude Gagnon, des sessions de la paix, a indiqué hier que l'intérêt public et la protection de la société justifient amplement la détention de Tremblay, un individu de 28 ans.

Le magistrat appuie également sa décision par les problèmes d'alcoolisme de l'accusé et de ses dossiers judiciaires antérieurs, comprenant notamment une autre histoire de violence contre la personne.

Le procureur de Rémi Tremblay, Claude Beaulieu, a demandé de se retirer du dossier après avoir entendu la décision du juge Gagnon. La date de la poursuite des procédures doit être fixée aujourd'hui.

Tremblay est accusé d'avoir agressé sexuellement une jeune fille de neuf ans et d'avoir entré par effraction dans un logement de Chicoutimi pour attenter à la vie d'une mère de famille.

Bernier et non Grenier

CHICOUTIMI (BL)- Le chauffeur de taxi de Jonquière accusé d'agression sexuelle se nomme Robert Bernier, et non Grenier tel qu'indiqué dans notre édition d'hier.

Agé de 27 ans, Bernier aurait agressé une jeune cliente de 16 ans dans la nuit du 1er au 2 août 1986. Avant de reconduire la victime à sa résidence, il aurait emprunté un chemin désert pour abuser d'elle.

L'offre de Malenfant acceptée à Winnipeg

WINNIPEG (PC) — Le conseil municipal de Winnipeg a accepté hier l'offre de l'homme d'affaires québécois Raymond Malenfant pour l'achat de l'hôtel Fort Garry.

Le conseil a accepté l'offre de l'hôtelier québécois bien qu'elle soit inférieure à l'arrière de 2.5 millions en taxes non payées par le propriétaire précédent.

La ville de Winnipeg avait saisi l'hôtel l'hiver dernier.

Le maire Bill Norrie a confirmé que le conseil mini-

cipal laissait aller l'hôtel pour un montant inférieur à la somme due en taxes. Mais il a ajouté que d'autres clauses de l'offre la rendaient plus attrayante que les autres soumissions reçues par la ville.

M. Malenfant a promis de rouvrir l'hôtel d'ici huit mois afin que la ville puisse à nouveau percevoir des taxes.

Bien que M. Malenfant ait acheté l'hôtel pour seulement \$1 million, il a promis d'investir \$12 millions en rénovation.

Pas possible

Justice vs justice

WASHINGTON (AFP) — La justice américaine vient de condamner la justice américaine pour vol patenté.

Lundi, un juge d'une Cour fédérale traitant d'affaires de banqueroute a estimé, en effet, que le département de la Justice s'était rendu coupable de «tricherie», fraude et tromperie et avait réduit à la faillite une compagnie de logiciel de Washington en utilisant sans la payer un de ses programmes. Il a souligné dans son jugement que l'un des fonctionnaires visés par la plainte de la compagnie avait employé, puis renvoyé par celle-ci, il y a quelques années.

Le département de la Justice, qui, selon un porte-parole, est sûr de son bon droit, a décidé de faire appel.

Sommaire

Arts	18
Bourse	22-23
Détente	19
Décès	30
Economie	20-21
Horoscope	17
Petites annonces	25
Sports	31
Télévision	16-17

Loto

La Quotidienne

A trois chiffres
2-3-2
A quatre chiffres
3-8-5-4

Abonnement:

545-4474

Le Quotidien
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe
(no 32131). Port de retour garanti

Météo



Min.: 0
Max.: 4

Lac St-Jean, Saguenay, La Tuque, Réserve des Laurentides: plutôt nuageux avec quelques averses de neige, surtout en fin de journée. Min.: 0. Max.: 2 à 4. Risque de précipitations: 30 pour cent. Samedi: quelques averses de pluie ou de neige.



ENQUETE — Le juge Raymond Boily et le commissaire Jean-Paul Poirier lors de leur passage à Chicoutimi. Ils désirent avoir plus d'informations en ce qui concerne l'affaire de l'épicier Bélanger.

Affaire Bélanger

La Commission de police demande plus de détails

Par Bernard Larouche

CHICOUTIMI (BL)- La Commission de police du Québec vient de faire connaître les points sur lesquels elle désire obtenir plus d'informations pour compléter son enquête publique sur la conduite du policier chicoutimien Clermont Cloutier dans l'affaire Bélanger.

Les commissaires Raymond Boily et Jean-Paul Poirier, qui doivent revenir dans la région le 5 novembre pour terminer l'audience publique, veulent d'abord savoir le nombre de policiers en service sur le territoire de la ville de midi à 15 heures le 13 février dernier, jour du meurtre de l'épicier Léon Bélanger.

L'organisme exige que cette première donnée soit divisée par secteur de patrouille et veut recevoir les feuilles d'activités quotidiennes des policiers en service dans le secteur du domicile de la victime.

Enregistrement

L'un des points sur lesquels la commission veut plus de détails surprend un peu. Les commissaires exigent une copie de l'enregistrement de la seconde conversation entre Clermont Cloutier et Auguste Deschesne, celui qui a

communiqué avec la police vers 13 h 15 pour parler du coup chez les Bélanger.

Et s'il est impossible d'obtenir la bande magnétique, l'organisme exige des explications.

Or, au début de l'enquête publique, un officier de la sûreté municipale a déclaré aux commissaires que ce deuxième appel n'a pu être enregistré en raison d'une

surcharge du nouveau système téléphonique de la centrale policière.

La Commission de police souhaite enfin obtenir la version des premiers patrouilleurs et enquêteurs à se rendre sur les lieux du crime. Au procès des quatre adultes accusés du meurtre de l'épicier, il a été démontré que les premiers policiers à constater la scène ont été les agents

Montambault écope d'un an de prison

Par Bernard Larouche

CHICOUTIMI (BL)- Alain Montambault, un Chicoutimien de 23 ans, a été condamné à un an de prison pour avoir conduit dangereusement à deux reprises et pour autant de conduites en état d'ébriété.

Le juge Claude Gagnon, des sessions de la paix, a rendu la sentence hier après avoir entendu les plaidoyers de culpabilité de l'accusé.

Une ordonnance d'interdiction de conduire pour une période de trois ans a aussi été infligée à l'accusé, en plus d'une ordonnance de probation de la même durée.

Montambault avait d'abord été accusé de négligence criminelle ayant

causé la mort relativement à un accident qui s'est produit le 28 mars dernier sur le boulevard Talbot.

Ce jour-là, le jeune homme a heurté à mort un piéton qui marchait en bordure de la chaussée. La victime était un jeune homme de Québec, François Mercier.

L'accusé avait quitté les lieux sans avertir qui que ce soit. Interpellé plus tard par la police, Montambault a toujours soutenu par la suite qu'il avait vu une ombre en plein milieu de la route. Le conducteur raconte qu'il a tenté d'éviter la victime par la droite mais que le piéton a suivi la même direction.

Il semble que quelques minutes avant le drame, un ci-

Conseil d'administration

Paul-Gaston Tremblay nommé par UniMédia

CHICOUTIMI (LT)- Le président de la Société en commandite UniMédia, Pierre Desmarais II, a nommé le comptable chicoutimien Paul-Gaston Tremblay au conseil d'administration de cette entreprise qui contrôle le Progrès du Saguenay.

La Société en commandite UniMédia est née de la transaction entre les hommes d'affaires Conrad Black et Jacques Francoeur concernant les quotidiens Le Droit à Ottawa, le Soleil de Québec et le Quotidien de Chicoutimi. Un groupe d'hebdomadaires, incluant le Progrès-Dimanche, a été inclut dans cette transaction.

Joint à son bureau de Chicoutimi, le principal intéressé a refusé de se prononcer sur les intentions de la société en commandite pour ses intérêts dans la région. Paul-Gaston Tremblay a simplement confirmé sa nomination en évitant d'aborder d'autres questions touchant ses nouvelles fonctions.

Le Chicoutimien Paul-Gaston Tremblay est actuellement membre des conseils d'administration de la Banque nationale du Canada, du Bell Canada et d'Abitibi-Price, trois compagnies ayant des intérêts dans la région. Il a déjà occupé les



ADMINISTRATEUR — Le comptable chicoutimien Paul-Gaston Tremblay siège au conseil d'administration de la société Unimédia qui contrôle Le Progrès du Saguenay. (Photo Le Quotidien)

fonctions de président de la Chambre de commerce du Québec et est président de la Fondation de l'Université du Québec à Chicoutimi.

La société en commandite UniMédia publie, dans la région, les journaux Le Quotidien, Progrès-Dimanche et Le Quotidien Extra.

Michel Simard et Laval Brassard.

Le 14 octobre dernier, au Palais de justice de Chicoutimi, les commissaires Boily et

Poirier ont entendu six dépositions et reçu 10 documents. Le duo devait demander un complément d'enquête à la fin de la journée.

tant la tête par la vitre de côté pour pouvoir s'échapper.

Après avoir été accusé dans cette affaire, le Chicoutimien a pu reprendre sa liberté sous promesse. En attente de procès, il s'est fait prendre à deux autres reprises pour des conduites avec les facultés affaiblies.

La deuxième fois aurait pu lui être fatal puisqu'il est allé percuté un lampadaire le 6 octobre dernier, s'infligeant une blessure au genou. A partir de ce moment, Montambault a dû attendre en cellule la poursuite des procédures intentées contre lui, la Couronne jugeant qu'il avait eu ses chances et qu'il constituait un danger sur les routes.

Salle à manger... ouvert tous les midis du lundi au vendredi

Le soir... du mardi au samedi à compter de 17h00.

...La cerise sur le Saguenay.

La Tour
Restaurant Bar & Déjeuner

SUR LA RACINE
RESERVEZ AU 543-1534

Humaniste avant tout

Marceau se décrit comme un solitaire

JONQUIERE (CC) - Si Gilles Marceau donne autant de poignées de main partout où il passe, ce n'est pas tant pour les besoins de la politique que pour satisfaire sa soif d'humanisme et de compassion.

Homme public depuis son entrée en politique sur la scène fédérale en 1968, Gilles Marceau est assez méconnu sur le plan humain et, en dehors de ceux qui le cotoient de très près ou qui ont recours à lui pour régler un problème personnel, on lui prête souvent bien des intentions qui ne correspondent pas toujours à la réalité.

C'est du moins ce qui ressort d'une entrevue au cours de laquelle cet homme, candidat à la mairie où il complète un séjour de 20 mois, s'est décrit comme un solitaire qui, pour évoluer, a besoin d'une activité sociale relativement intense. «Ca semble peut-être contradictoire, mais c'est la réalité,» a-t-il admis.

Cette façon d'être, il la doit passablement à ses origines. Né à Québec dans la paroisse de Limoilou et élevé dans le quartier Saint-Sacrement, Gilles était le fils unique d'un couple qui avait dû attendre sa venue durant 13 ans. De sa jeunesse, il retient particulièrement une chose: son père, gérant de la Brasserie Boswell, a fait durant 25 ans la cueillette de la Guignolée, la nuit de Noël. «C'est donc dans

ma famille que j'ai appris l'importance qu'il faut donner à l'humanisme dans la vie,» dit-il.



Claude Côté

Toutefois, cet humanisme qu'il pratique quotidiennement depuis toujours, il ne veut pas le traduire, il préfère le garder pour lui. «Lorsque je vais dans un salon mortuaire, je le fais non pas pour avoir des votes, mais simplement par humanisme, car les malheurs des autres me touchent profondément,» a-t-il fait observer.

Gâté par la vie

Dès sa jeunesse, Gilles Marceau estime avoir été gâté par la vie: ses parents lui ont donné beaucoup et lui ont permis de bénéficier d'une formation classique et de faire des études de droit.

«M'estimant en dette envers la société, je me sens d'une certaine façon obligé de rendre aux autres une partie de ce que j'ai reçu,» dit-il.

C'est avec une certaine difficulté qu'il arrive à parler de lui, «car, dit-il, ça me semble plutôt prétentieux, alors

qu'en réalité je suis assez humble, mais aussi orgueilleux il faut bien l'admettre».

Cette contradiction, qu'il avoue bien aisément, fait vraiment partie de lui: mal à l'aise avec le protocole et les honneurs, Marceau n'est en fait heureux que parmi les gens.

Aventurier et bohème

Il affirme d'autre part qu'il est plutôt aventurier et passablement bohème, de sorte qu'il a toujours aimé se déplacer dans tout ce qu'il a fait.

C'est ainsi qu'avant d'entreprendre sa carrière d'avocat, il avait pris de bonnes vacances et, en compagnie d'un ami, il avait voyagé «sur le pouce» durant 68 jours: il avait traversé le Mexique, les Etats-Unis et tout le Canada d'est en ouest.

En 1955, après un stage de six mois dans une étude légale de Trois-Rivières, il a emménagé à Jonquière et est entré au bureau de McNicoll et Fortin par suite du départ de Roger Chouinard, aujourd'hui juge à la Cour d'appel du Québec.

En 1968, il a fait son entrée dans la politique fédérale. C'était pour lui le début d'une longue carrière qui lui a fait vivre cinq mandats à Ottawa et qui n'a pris fin qu'en 1984, alors qu'il a lui aussi été emporté par le raz-de-marée conservateur.

«Sur le moment, cette défaite fut désolante, mais aujourd'hui j'en suis bien heureux puisqu'elle m'a permis



GILLES MARCEAU, un solitaire qui a besoin de cotoyer les gens et de compatir avec eux.

(Photo Rocket Lavoie)

de vivre l'expérience de la politique municipale,» dit-il.

Pas de ministère

Aux gens qui lui reprochent de n'avoir pas su obtenir un ministère durant toutes ces années, Gilles Marceau rétorque qu'en allant en politique il n'avait qu'un seul but: servir le public.

Faisant remarquer que les postes importants sont quand même limités au niveau de la députation, Marceau affirme être en outre allé à Ottawa comme député pour faire valoir son aspect francophone. «Et, au moment de ma défaite,

j'étais vice-président de l'Association internationale des parlementaires de langue française,» a-t-il mentionné. Il a ajouté qu'il avait même été décoré de la médaille de l'Ordre de la Pléiade, une décoration internationale de la francophonie.

«Si je n'ai jamais eu de ministère, c'est que j'ai préféré apporter à Jonquière un centre de données fiscales et 1,000 emplois à nos gens d'ici, plutôt qu'un seul job pour moi qui ne serait d'ailleurs plus le mien aujourd'hui et serait oublié,» a-t-il tenu à faire remarquer.



FAMILLE - Gilles Marceau et sa femme, Colette Santerre, sont les parents de quatre enfants, Johanne, Bernard, Réjean et Marie-Christine, âgés entre 25 et 30 ans. Ils posent ici en compagnie de leurs deux fils, Bernard et Réjean, de deux de leurs petits-enfants, Gabriel et Stéphanie (la plus jeune), et de leur belle-fille, Jocelyne Caron, la femme de Bernard.

(Photo Rocket Lavoie)



NOUVELLE USINE — Une nouvelle entreprise prend son envol à Jonquière. Hier, la Société de développement de Jonquière a rendu officiel le lancement de l'entreprise «Produits Technotube Inc.», située sur la rue de La Salle à Jonquière (secteur Arvida). Les nouvelles installations ont nécessité des in-

vestissements de \$500,000. L'entreprise produit des tubes en carton. La majeure partie de la production est destinée aux papeteries de la région. Sur la photographie ont reconnu le directeur de l'usine, Guy Mathieu, le vice-président, Michel Gendron et le président Guy Lépine.

(Photo: Rocket Lavoie)

Gagné et Beaulieu lancent un SOS

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) — Le comité d'environnement de Chicoutimi espère que les propriétaires du centre-ville se prévaudront de leur droit de vote et s'opposeront au règlement d'emprunt de plus de \$2 millions visant à aménager de nouveaux espaces de stationnement.

En conférence de presse, hier, le président Denis Gagné a dit qu'il souhaitait qu'un référendum se tienne sur cet emprunt qui coûtera, au bout du coup, près de \$6

millions.

Selon lui, cette dette, qui doit s'échelonner sur une période de 15 ans, coûtera en moyenne \$23,000 pour chaque propriétaire concerné, soit près de \$6 millions. «Et en argent de 1987» s'est-il exclamé.

Le représentant du comité de citoyens de Chicoutimi, Raymond Beaulieu, rappelle qu'en 1982, la majorité des propriétaires du centre-ville ont trouvé trop dispendieuse une taxe semblable relative à la dette des autogares. «Et c'est l'ensemble des contribuables qui ont dû payer une

grande partie de cette taxe spéciale », a-t-il poursuivi. Il est persuadé que la même situation se reproduira parce que le fardeau sera trop lourd à supporter.

Denis Gagné soutient que depuis quelques jours, plusieurs citoyens s'interrogent sur la façon de s'opposer au projet. Il explique qu'au moins 36 des 254 propriétaires concernés doivent aller demander par écrit, au bureau du greffier, qu'un référendum se tienne sur cette question. «Ils ont jusqu'au 27 octobre pour le faire, car passée cette date, il sera trop tard», a-t-il ajouté.

La Sidac mène

Le président du comité d'environnement soutient que c'est une Sidac puissante et bien structurée qui mène la ville de Chicoutimi. «Notre conseil préfère emprunter près de \$6 millions pour satisfaire les exigences douteuses et très coûteuses de la Sidac»,



STATIONNEMENT — Denis Gagné et Raymond Beaulieu reviennent à la charge concernant l'ajout d'espaces de stationnement au centre-ville de Chicoutimi.

Terminus CITS à Chicoutimi

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) — La Corporation intermunicipale de transport du Saguenay (CITS) aura enfin son terminus à Chicoutimi.

vrait être finalisé vers les mois de mai ou de juin.

Les travaux, qui viennent d'être confiés aux «Constructions économiques du lac», débuteront dès lundi sur la rue Morin, au coût d'un million de dollars.

Le président de la CITS, le conseiller chicoutimien Michel Savard, a indiqué que le ministre des Transports du Québec, Marc-Yvan Côté, avait donné son approbation, lundi. Et c'est mercredi que le conseil d'administration de la CITS a accepté d'accorder le contrat au plus bas soumissionnaire, soit les Constructions économiques du lac.

Pendant les travaux de construction, les usagers de la CITS sont invités à se rendre sur les terrains des Ports nationaux, à l'intersection de la rue Morin et du boulevard Saguenay, où seront relocalisés les trois abribus de la rue Morin.

Selon M. Savard, les travaux seront complétés à 90 pour cent en mars 1988. Le tout de-



TRAITEMENTS D'HYPNOTHERAPIE

- TABAGISME — STRESS
- ANGOISSE — PHOBIES
- COMPLEXES — INSOMNIE
- REGRESSION — DECOUVERTE DE VOS BLOCAGES, ETC.

COURS D'HYPNOTISME ANDRÉ MOREAU HHD

696-3494

CENTRE D'ESOTÉRISME DE CHICOUTIMI
1299 DES CHAMPS ELYSÉES
203 CHTM



vente d'entrepôt

10 à 45%

Sur tous les matelas en magasin

DEMONSTRATION A DOMICILE GRATUITE

* sur prix de détails suggérés

30%

sur boîte de lit, couvre-matelas, lits électriques et oreillers



MATELAS LION D'OR

GRATUIT



Chicoutimi, 3245, St-Jean-Baptiste, 549-5315
St-Félicien, 1535, boul. Sacré-Coeur, 679-0783
Alma, 913, ave du Pont sud, 668-5315 (sous-sol édifice Sport Plus, face à Dixie Lee).

1-800-463-9824

Situation financière

Les deux candidats à la mairie d'Alma ne sonnent pas l'alarme

JONQUIERE (LT) - La situation financière d'Alma est qualifiée de délicate mais Paul-Emile Turcotte et



Louis Tremblay

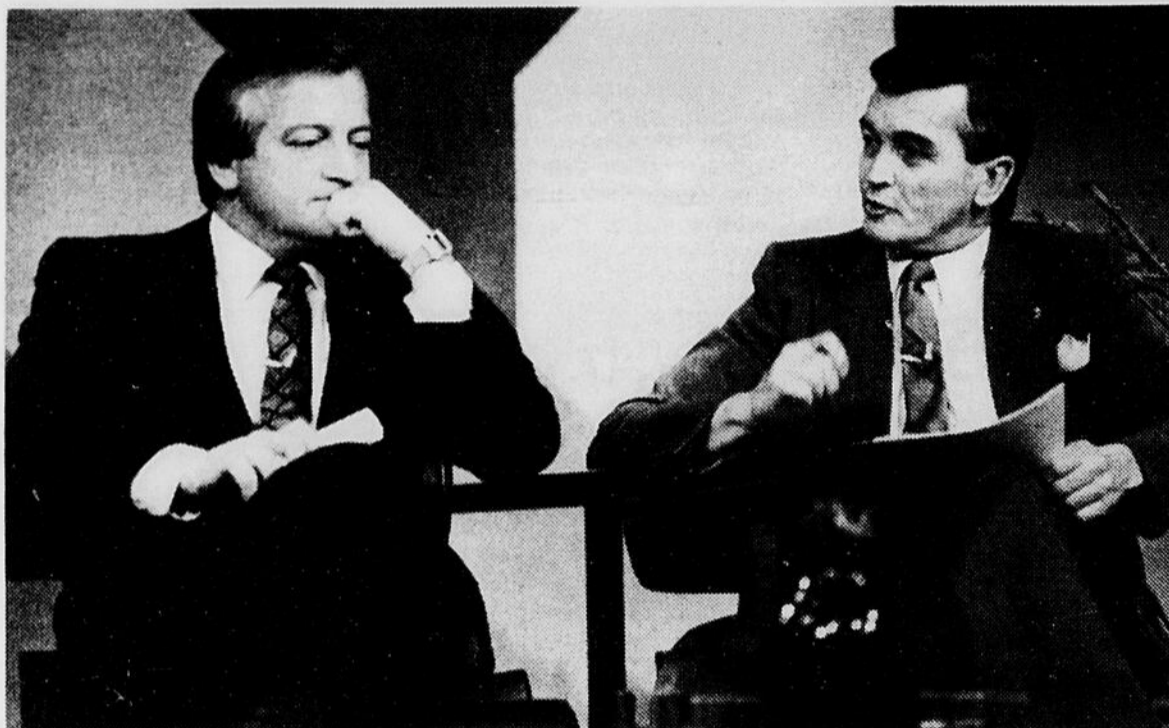
Nicol Tremblay refusent de sonner l'alarme.

Voilà ce qui ressort du débat présenté par CKRS télévision et mettant en scène les deux candidats à la mairie.

Au cours de la dernière année, le conseil municipal avait sabré \$700,000 dans un budget de \$17,6 millions. Pendant l'année, il y avait tellement peu de marge de manoeuvre au conseil que les élus ont adopté des règlements d'emprunt aussi bas que \$8,000.

Les règlements avec Alcan et Price ont déplacé le fardeau fiscal sur les contribuables. Au cours des deux dernières années, les mêmes contribuables subissaient une augmentation de la facture de 35 pour cent alors que la ville enregistrait un enrichissement net de quatre pour cent.

Les deux candidats à la mairie s'engagent à maintenir le taux de taxe à un niveau acceptable mais ils ne savent pas que pour boucler adéquatement le prochain budget, selon des informations fiables obtenues par Le Quotidien, ils devront procé-



CALME - Les candidats Paul-Emile Turcotte et Nicol Tremblay ont croisé le fer tout en évitant de mener la charge contre l'adver-

saire. Le débat a bien résumé le type de campagne mené par ces deux postulants au siège de Gabriel Fortin. (Photo Rocket Lavoie)

der à une hausse de taxe se situant entre 10 et 15 pour cent.

«Il ne faut pas penser uniquement à l'endettement de la ville mais plutôt regarder du côté des revenus. Nous devons protéger l'assiette fiscale et tenter de l'améliorer par une augmentation des revenus des secteurs industriel et résidentiel», a répondu le candidat Turcotte.

Pour sa part, le candidat Nicol Tremblay estime que

le prochain conseil aura une certaine marge de manoeuvre. Il n'a cependant pas caché que les investissements municipaux devront être rationnels et bien orientés.

Relations de travail

Les deux candidats s'accordent pour dire que le prochain maire n'aura d'autre choix que d'améliorer les relations de travail à l'hôtel de ville. Les problèmes ont été

soulevés pendant la dernière année et les candidats Turcotte et Tremblay veulent régulariser la situation le plus rapidement possible.

Pour le candidat Nicol Tremblay, l'amélioration des relations de travail a une grande importance car l'un des points importants de son programme, il n'a pas manqué de le rappeler pendant le débat, est l'utilisation du personnel de la municipalité pour soutenir le milieu dans

le développement.

Le candidat Turcotte est revenu sur ce point en signalant qu'il veut donner un leadership fort à la ville d'Alma. Pour atteindre cet objectif, selon les réponses qu'il a fournies, les gestionnaires municipaux doivent être efficaces.

Aucun engagement ferme

Les deux candidats n'ont pris aucun engagement ferme car ils savent que le prochain budget ne permettra pas la réalisation de grands projets. Ils poursuivront les démarches pour la réalisation du projet du réseau d'aqueduc.

Là dessus, le candidat Nicol Tremblay a affirmé sa volonté de mener le projet à terme en tentant de diminuer l'impact pour les contribuables. Les candidats savent cependant qu'il est pratiquement impossible de faire marche arrière dans ce dossier mais ont l'intention de faire des économies sur certaines parties des travaux et c'est ce que soutient également Paul-Emile Turcotte.

Le débat n'a pas soulevé de controverse et a été mené à l'image de la campagne électorale. Chaque candidat a fait valloir son programme sans attaquer l'adversaire. Nicol Tremblay et Paul-Emile Turcotte n'ont pas l'intention de se déchirer sur la place publique et le débat d'hier en est une preuve.

En bref

Vachon

MONTREAL (PC) — L'imprésario de Maurice "Mad Dog" Vachon a tenu jeudi à prévenir la population qu'aucune souscription populaire n'était organisée pour aider l'ancien lutteur à payer ses frais d'hôpital en Iowa.

Depuis environ une semaine, a expliqué Michel Longtin, certaines personnes à Montréal et ailleurs au Québec ont été sollicitées pour contribuer à une collecte en faveur de M. Vachon, qui vient d'être amputé de la jambe droite à la suite d'un accident de la route.

"Mad Dog ne veut rien savoir de ça, a dit M. Longtin depuis Montmagny. S'il y a des gens qui se présentent en parlant de ça, c'est faux. La consigne, c'est de ne donner aucun sou."

Et tout indique, a-t-il ajouté, que la Régie d'assurance-maladie du Québec couvrira au moins en partie les frais encourus, à l'hôpital universitaire d'Iowa City. Victime d'un chauffard, Maurice Vachon récupère très bien et il a retrouvé tout

son appétit.

Des appels ont été reçus, à Télévision Quatre-Saisons entre autres, de gens voulant s'informer de cette prétendue collecte. L'animateur Michel Jasmin ainsi que Claude Mailhot, de Télé-Métropole, ont déjà mis en garde leur auditoire. A la police de la CUM, une porte-parole a indiqué qu'aucune plainte n'avait encore été déposée à cet égard.

Reagan

WASHINGTON (AFP) — Le président Ronald Reagan a tenté jeudi soir de désamorcer la crise historique que traverse Wall Street en annonçant un dialogue sans condition avec le Congrès sur les moyens de réduire le déficit budgétaire fédéral, problème numéro un de l'économie américaine.

"Je mets tout sur la table, à l'exception de la protection sociale, sans aucune autre condition préalable et j'appelle les leaders du Congrès à faire de même", a déclaré M. Reagan lors d'une conférence de presse.

L'ouverture faite par le

président devrait mettre fin à plus de six ans de dialogue de sourds entre la Maison-Blanche et le Capitole. Cependant, pressé de questions par les journalistes, M. Reagan s'est refusé jusqu'au bout à préciser s'il acceptera ou non l'augmentation des impôts, souvent présentée comme un remède inévitable par la majorité démocrate au Congrès.

Libre-échange

WASHINGTON (PC) — Le président Ronald Reagan a affirmé jeudi soir au cours d'une conférence de presse qu'il endossait "totalement" le pacte de libre-échange canado-américain, refusant toutefois de s'engager à tenter de convaincre les politiciens canadiens qui pourraient s'y opposer.

"Vous pouvez être sûrs que je l'appuie, a-t-il lancé au cours de sa première rencontre formelle avec la presse washingtonienne depuis sept mois.

"Le hic, c'est qu'au Canada aussi, il y a un Parlement", a ajouté le chef de la Maison-Blanche en faisant allusion

aux hésitations manifestées dans certains milieux canadiens.

Selon lui, l'accord de principe intervenu ce mois-ci entre les deux plus grands partenaires commerciaux au monde constitue "l'un des principaux jalons de l'histoire des relations commerciales".

Qualifiant l'accord de "formidable bond en avant pour nous tous", M. Reagan n'est toutefois pas allé jusqu'à s'engager à tenter de convaincre les hommes politiques canadiens opposés à l'entente.

"Je ne suis pas du tout convaincu de pouvoir mieux m'en tirer avec les législateurs étrangers que je ne le fait avec mes propres gens", a-t-il lancé avec humour, faisant allusion au combat endémique qu'il doit mener contre le Congrès américain.

Réintégration

SHAWINIGAN (PC) — Les avis sont partagés au sein de la CSN au sujet d'une éventuelle réintégration des permanents syndicaux accusés de complot et d'attentat contre des établissements

de M. Raymond Malenfant, a révélé hier le président du conseil central de la CSN à Shawinigan, M. Alain Lampron.

Invité à faire connaître son opinion dans le cas de Gérard Thériault, de Shawinigan, qui a reconnu sa culpabilité, M. Lampron a admis qu'il y avait des divergences d'opinion.

"La question est actuellement abordée de deux façons au conseil central de Shawinigan, a-t-il précisé.

Certains craignent pour la crédibilité de la CSN face au retour éventuel du permanent à Shawinigan, alors que pour d'autres, une fois sa sentence purgée, Thériault aura payé sa dette à la société, comme n'importe quel individu, et aura droit alors à une pleine réinsertion sociale".

Pour sa part, M. Lampron ne voit pas pourquoi Gérard Thériault ne bénéficierait pas de la clémence de ses camarades syndiqués.

Des étudiantes à la rescousse du prof

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) — Les étudiantes du département de bureautique du collège de Chicoutimi trouvent inadmissibles qu'un ou des professeurs — sous le couvert de l'anonymat — tentent de porter atteinte à la réputation d'un de leurs enseignants.

«D'autant plus que le professeur dénoncé est un des plus appréciés des étudiantes», ont souligné Nathalie Madore, Josée Bouchard et Josée Allaire, trois finissantes de troisième année du département de bureautique.

De passage, hier, au bureau du Quotidien, les trois étudiantes ont été bouleversées par l'article paru, hier. En ef-

fet, la nouvelle faisait état d'un envoi à tous les professeurs du collège portant sur le contenu d'un plan de cours d'un enseignant du département de bureautique. La missive dénonçait effectivement avec virulence la soi-disant mauvaise qualité de ce plan de cours, mettant ainsi en doute la qualité de l'enseignement dispensé.

Les étudiantes disent grandement s'interroger sur les motifs qui ont pu inciter certains enseignants à poser un tel geste. Selon les trois étudiantes, ce professeur est grandement apprécié par tous les collégiens. «C'est un professeur de grande expérience, très compétent et c'est toujours avec un immense

plaisir que nous assistons à son cours», ont poursuivi les étudiantes.

Soucieuses de se porter à la défense de leur professeur, les trois étudiantes ont admis trouver la situation injuste à la fois pour l'enseignant concerné et les étudiantes. «C'est une situation intolérable, démotivante qui nous affecte énormément. Il n'était pas possible de passer ce fait sous silence», ont-elles ajouté.

Selon elles, il s'agit d'un professeur exigeant. «Mais c'est un prof qui connaît à

fond sa matière et qui n'a pas besoin de toujours se référer à ses feuilles de notes pour dispenser son enseignement», ont-elles ajouté. Pour Josée et Nathalie, ce prof est aussi d'une grande disponibilité.

Quant au plan de cours, elles expliquent qu'à l'origine, il était question de dispenser la matière de façon accélérée (dans le cas de deux cours, soit systématisation et télématique). «C'est pour cette raison qu'on devait avoir des examens à la fin du

mois d'octobre et les étudiantes étaient d'accord», ont-elles enchaîné. Le projet, cependant, aurait été abandonné en cours de route... de sorte que les examens auront lieu à la fin de la session.

Les étudiantes pensent néanmoins que certaines personnes du collège ont voulu faire «une bassesse» à leur prof. Et c'est ça qu'elles trouvent inacceptable... «surtout lorsqu'il s'agit d'un enseignant aussi compétent et d'un collège de si grande qualité», ont-elle conclu.

Alcan rachète

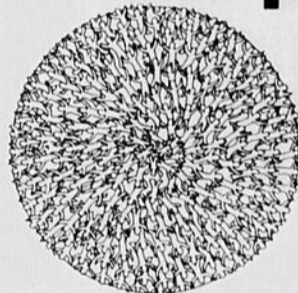
MONTREAL (CP) — Alcan Aluminium Limitée annonce qu'elle a l'intention de déposer un avis formel d'une offre publique de rachat dans le cours normal des activités d'une certaine quantité de ses actions ordinaires en circulation sur les bourses de Montréal, Toronto et New York.

cheter jusqu'à 10 millions d'actions ordinaires ce qui représente environ 6.25 pour cent des actions ordinaires en circulation. Alcan a indiqué qu'elle ne rachètera pas plus de 2 pour cent de ses actions ordinaires en circulation par mois.

Cette offre, qui est assujettie aux approbations d'usage, prévoit qu'Alcan pourrait ra-

Alcan estime que le rachat de ses propres actions dans certains cas constitue un investissement valable.

100,000,000 de raisons pour faire de Sumitomo votre prochain pneu.



Sumitomo peut être pour plusieurs un nouveau nom au Canada, mais il est à retenir. Au cours des cinq dernières années, nous avons vendu plus de 100 millions de pneus à des consommateurs pleinement satisfaits à travers le monde entier. Les pneus Sumitomo ont été largement éprouvés comme robustes, fiables et durables depuis plus de deux décennies sur les routes les plus accidentées que l'on puisse imaginer. Maintenant disponibles au Canada, ils offrent aux consommateurs d'ici la même valeur et la même performance qui ont fait de Sumitomo un choix hautement estimé dans le monde entier.



SC 800 W/W
P155/80R13

51^{50*}



SC 810 B/W
145/Sr13

49^{65*}



SC 820 W/W
P185/75R14

76^{60*}

* Ces prix sont en vigueur pour un temps limité.



SUMITOMO
Le pneu auquel le monde se fie

GRANDE SOLDE DE HAMBURGERS



À 59¢!

DERNIERE FIN DE SEMAINE

Valide jusqu'à dimanche 25 octobre. Nous offrons nos délicieux hamburgers et hamburgers au fromage cuits sur la braise et garnis à votre goût.

Hamburger ordinaire 59¢

Hamburger au fromage 69¢

En vigueur chez les restaurants Burger King participants seulement. Limite de 5 hamburgers ou hamburgers au fromage par client. Offre valable pour une période limitée. Taxe en sus le cas échéant.



EN VIGUEUR CHEZ LES RESTAURANTS BURGER KING SUIVANTS:

1020 boul. Université
Chicoutimi

SUPER SPECIAL INSTALLATION DE PNEUS D'HIVER

13^{95*}
la paire

- Démontage de pneus d'été
- Montage de pneus d'hiver
- Equilibrage électronique

* Ces prix sont en vigueur pour un temps limité.



1175, Bersimis, Parc industriel Chicoutimi
543-5555



**CENTRE DU PNEU
JEANNOIS**

300, du Pont Sud, Alma
668-7988

Membres du Groupe Rechapex Ltée.

Chicoutimi laisse passer le train

Le jumelage Angoulême-Chicoutimi devient un modèle d'efficacité que la France propose aux plus importantes villes du Québec.

Le consul général de France, M. Daniel Jonannou, le proclamait, avant-hier soir, à une cinquantaine d'invités réunis au Musée du Saguenay.

Présent à la réception, le maire Ulric Blackburn esquissa un sourire de satisfaction. Il pourra peut-être calmer la réticence que manifeste le conseiller Robert Boudoul, un membre de son Parti du Chicoutimi métropolitain, chaque fois que la contribution financière du conseil municipal à ce rapprochement France-Saguenay revient sur le tapis.



Bertrand Tremblay

La vitrine économique présentée par les Angoumoisins à la nouvelle salle Gaston-Tremblay, de Place du Royaume, a remporté le plus franc succès. Les Saguenéens feront à leur tour l'étalage de nos produits dans la capitale de la Charente, l'an prochain.

Sous la présidence de Mme Madeleine Gagnon, qui est entourée de collaborateurs dynamiques et dévoués, le jumelage a donc opéré le virage vers l'économie qu'exigeait le conseil municipal de Chicoutimi.

Mais pour produire des fruits, il doit provoquer l'implication des hommes d'affaires. La région a déjà raté une première occasion, au tout début de ce bon voisinage, quand Leroy Somer, qui fabrique des moteurs électriques, a finalement été attirée par Granby.

Or, le magazine PME publiée par La Presse, titrait dans son édition d'octobre reçue hier: "Agoratech Canada, une retombée spectaculaire des échanges Angoulême-Montréal".

L'auteur du reportage nous apprend que la délégation d'Angoulême au dernier Salon de la PME, de Montréal, a inspiré la formation d'une entreprise de logiciels, à Sainte-Thérèse, dans les Laurentides.

Le jumelage fournit des idées et des occasions aux entrepreneurs. Mais le mouvement définitif doit provenir d'ici.

Bombardier s'allie à Alcan

M. Laurent Beaudoin, l'un des plus réputés administrateurs québécois, vient d'entrer au conseil d'administration d'Alcan.

En annonçant cette nomination, hier, le grand maître de la principale entreprise du Saguenay-Lac-Saint-Jean, M. David M. Culver, en a réjoui plusieurs. D'abord parce que le président de Bombardier inspire à ses compatriotes une fierté similaire à celle que suscitait Maurice Richard à l'époque où les francophones du Québec s'intéressaient davantage au hockey qu'à l'économie.

Ce n'est pas manifester un racisme méprisant que de déplorer la faible représentation de la population francophone à la direction d'Alcan. Dans la liste des 15 administrateurs distribuée aux actionnaires à l'assemblée annuelle d'avril dernier, on ne relevait que deux francophones, MM. Arthur A. Bruneau, un illustre inconnu de la métropole, et Jean-Marie Poitras, de Québec.

Aucun d'eux n'entretient d'affinités particulières avec notre région.

Bombardier n'exploite aucune usine dans notre région, mais l'entreprise utilise des matériaux que produit Alcan.

Et pour terminer sur notre grande multinationale, je vous signalerai qu'une information provenant du **Boston Globe** attribue à Marc Rich, un Espagnol réfugié en Suisse, les fluctuations très prononcées des prix de l'aluminium. Aux Etats-Unis, on qualifie ce spéculateur de plus grand fraudeur fiscal de l'histoire.

Les observateurs prévoient que le jeu de Rich sur les marchés propulsera les prix jusqu'à \$1 la livre, surtout, prévient le **Globe**, si une grève "à Alcan-Canada (dans la région essentiellement) gelaît une capacité de production annuelle de 550,000 tonnes."

Les négociations entre la FSSA et Alcan ne s'orientent heureusement pas vers cette conclusion déprimante.



Au fil du temps

Radio-Canada n'est au service que d'elle-même

Comment un éléphant d'un blanc aussi immaculé que la Société Radio-Canada peut-il bien faire pour monopoliser avec autant de régularité l'attention de tout le monde?

A la rigueur, on peut comprendre qu'un député d'arrière-banc, au risque d'être suspecté de complaisance appuyée, se penche avec une componction teintée d'inquiétude sur le sort de notre radio et télé d'état. Voilà qui est affaire courante en politique...

Tant mieux, donc, si au cours des derniers jours le député conservateur de Jonquières, Jean-Pierre Blackburn, a pu détourner une partie de l'attention des médias nationaux en s'interrogeant publiquement sur la nature et l'avenir de Radio-Canada. D'autant plus qu'à la bourse du réalisme, les actions de Radio-Canada auraient plutôt tendance, depuis quelques années, à se mortifier dans un krach récurrent.

Quant à l'ensemble des Canadiens, qui ont compris depuis belle lurette que leur réseau national de radio et de télévision se résumait à quelques téléromans et au faciès blasé de deux ou trois vedettes du réseau national d'information, ils se demandent pourquoi la très narcissique société d'Etat est encore de ce monde.

Abordons la question du non-intérêt suscité par Radio-Canada sous l'angle local.

Ainsi, comment peut-on expliquer les cotes d'écoute anémiques de CBJ? Pourtant, l'équipe technique paraît bien appuyer les annonceurs et les journalistes, et les budgets, sans franchir allègrement le mur du son, apparaissent à



Carol Neron

tout le moins acceptables. De plus, la station, caractéristique unique dans le monde de la radiophonie régionale, peut compter sur pas moins de cinq fréquences pour assurer la diffusion de sa programmation; cette prouesse technique permet aux auditeurs de Chicoutimi, Dolbeau, Chibougamau-Chapais, Petit-Saguenay et Anse-Saint-Jean de s'abreuver à la quintessence même de la réalité canadienne tel que véhiculée par l'illustre Société.

Théoriquement, comme toutes ses soeurs grandes et petites du Canada (incluant la télévision) CBJ a tout pour réussir. Alors, quoi? C'est que cette station souffre de ce que l'on pourrait définir comme le "syndrome radio-canadien" et qui, pour notre propre malheur, s'étend d'un océan à l'autre.

Ce dérèglement de la personnalité radiophonique et télévisé se caractérise par une programmation bon chic bon genre, axée sur les préoccupations intérieures d'individus influents ou bien placés; regroupés en castes et jaloux de leurs prérogatives, ces éminences grises n'ont d'autre tracas que celui de produire des émissions de radio et de télé répondant à leurs propres attentes et à celles de leur entourage.

Pour tout dire, le souci de satisfaire les désirs du public ordinaire - sauf pour ce qui est de produire des téléromans - est la dernière des préoccupations à se manifester dans le saint des saints médiatique qu'est Radio-Canada.

Le problème de Radio-Canada ne réside pas dans ses budgets, ridicules prétend-on. C'est le système qui, bien plus que les fonds jugés insuffisants, mine la Société par l'intérieur. Exemple patent de cet état d'esprit: le "parachutage" éventuel dans la région d'un correspondant en provenance d'Edmonton et qui aurait la responsabilité de traduire sur le réseau la réalité quotidienne du Saguenay et du Lac-Saint-Jean. Serait-ce que les reporters locaux au service de Radio-Canada ne sont pas aptes à remplir cette tâche essentielle qui se résume à quelques mots tout simples: informer adéquatement et à un coût abordable.

LE QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

<p>Edité et imprimé par: Imprimerie Le Progrès du Saguenay Division groupe UNIMEDIA INC. 1051, boul. Talbot - Chicoutimi G7H 5C1 - Tél.: 545-4474 Abonnement: 545-4664</p>	<p>Dépôt légal Bibliothèque nationale du Québec Courrier de la deuxième classe (no 32131) Abonnement ABC Audition 2e semestre 32,271 abonnés</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

<p>Prés. dir. général-éditeur: Gaston Vachon Contrôleur: Jacques Larouche Directeur de la rédaction: Bertrand Genest Directeur de l'information: Carol Neron Editorialiste en chef: Bertrand Tremblay Chef des nouvelles: Andrée Rainville</p>	<p>Responsable de la section des arts et de la famille: Christiane Laforge Responsable de la section des sports: Pierre Fellice Directeur des ventes: Jean Tremblay Directeur de la circulation: Jean-Louis Lavole Directeur de la distribution: Jean Béland Représentant publicité nationale: Robert Bissonnette Tél.: Mtl.: 844-5005</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

A l'Auditorium Dufour

Michel Rivard offre un spectacle merveilleux

CHICOUTIMI (CL) - Une salle plus que pleine, un public plus que vivant, un chanteur plus que bon, un spectacle remarquable, un Michel Rivard dans une forme exceptionnel: la recette pour une soirée inoubliable, à l'Auditorium Dufour, hier soir.

Alors que les instruments de musique habitent toute la scène, Rivard vient au micro sous les applaudissements nourris d'un public qui ne doute pas un instant que la soirée sera magique.

Il commence un spectacle qui se terminera après minuit, conçu de façon à multiplier les effets, alternant entre les émotions, l'intensité et l'humour.

Chaque pièce, chaque partie est un tout unique. Que ce soit sa musique ou ses paroles, le contenu est très riche sous des apparences très sobres.

Michel Rivard a un langage qui lui est propre. Une manière de dire les choses les plus banales, en usant de mots à la portée de tout le monde mais assemblés de telle sorte qu'ils donnent l'impression de nouveauté.

Son langage est très évo-

catéur. Il donne beaucoup de présence à ces multiples mondes qu'ils nous inventent, que ce soit l'eau des rigoles où flottent des



Christiane Laforge

papiers, ou la neige de l'écran de télévision.

Les chansons se succèdent en alternance avec des monologues très drôles, des textes savoureux qui démontrent par l'absurde qu'il importe de ne pas trop se prendre au sérieux. Dans la deuxième partie, son texte sur les Français Parisiens semble une douce revanche à laquelle le public applaudit bruyamment. Son imitation de Renaud et plus encore sa parodie de la nouvelle chanson française valaient le déplacement.

Parmi les moments les plus intenses, j'ai noté «J'ai peur, j'ai peur», «La valse de l'idiot», «Un trou dans les nuages». Sans oublier «Le Phoque en Alaska» qu'il a précédé

(Photos Rocket Lavoie)

d'une anecdote sur les chagrins d'amour. La complicité, pourtant déjà grande, entre Rivard et son public, a atteint son apogée à cette chanson.

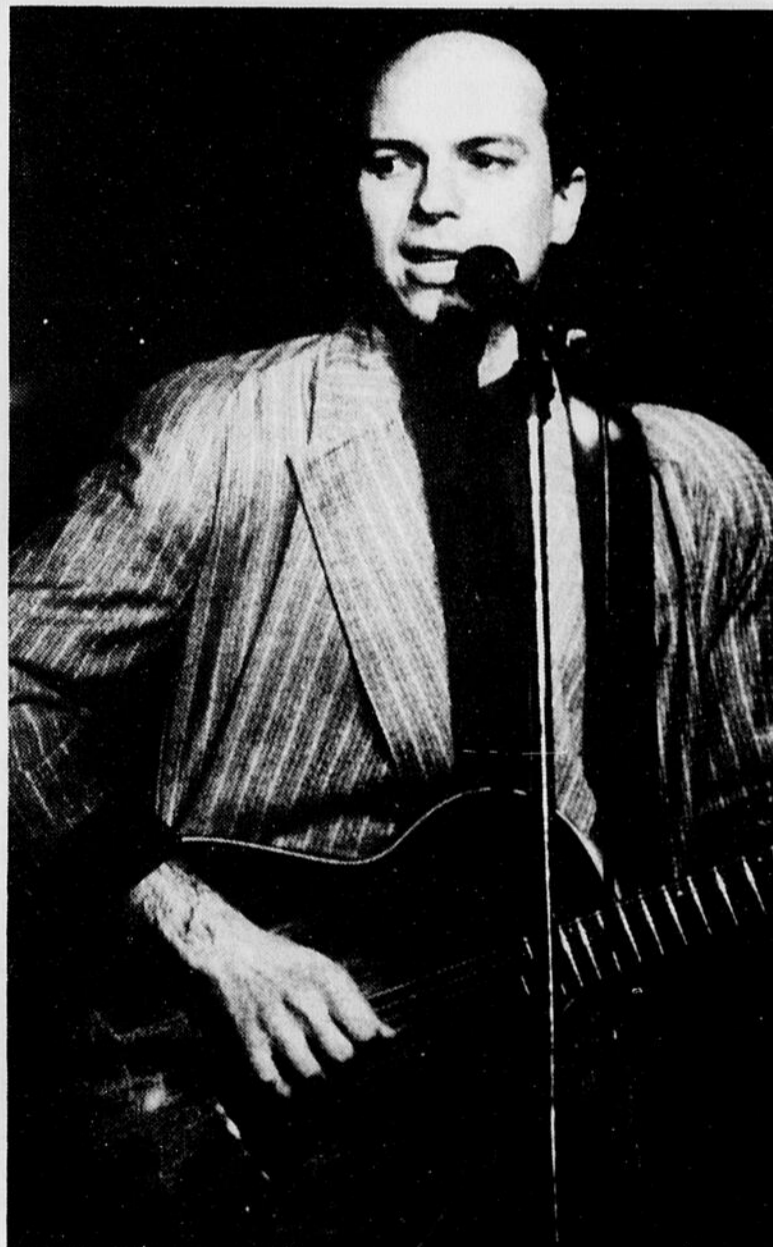
De tout ce personnage se dégage une assurance heureuse, une sorte de plénitude. En harmonie avec lui-même, il l'est aussi avec ses musiciens et choristes qui se donnent à ce spectacle avec talent, tout en projetant l'image d'une équipe sûre d'elle, contente d'être là, échangeant de nombreux regards complices, des sourires, réagissant à l'humour et à l'émotion comme si, eux aussi, venait de l'entendre pour la première fois. A souligner: les superbes voix de Marie Bernard et Claire Pelletier.

«Alors du fond de moi, se lève un vent du large, aussi fort que l'orage, aussi doux qu'un amour. Et l'océan m'appelle d'une voix de velours et dessine en mon corps le mouvant...le mouvant de la vague.» (Je voudrais voir la mer)

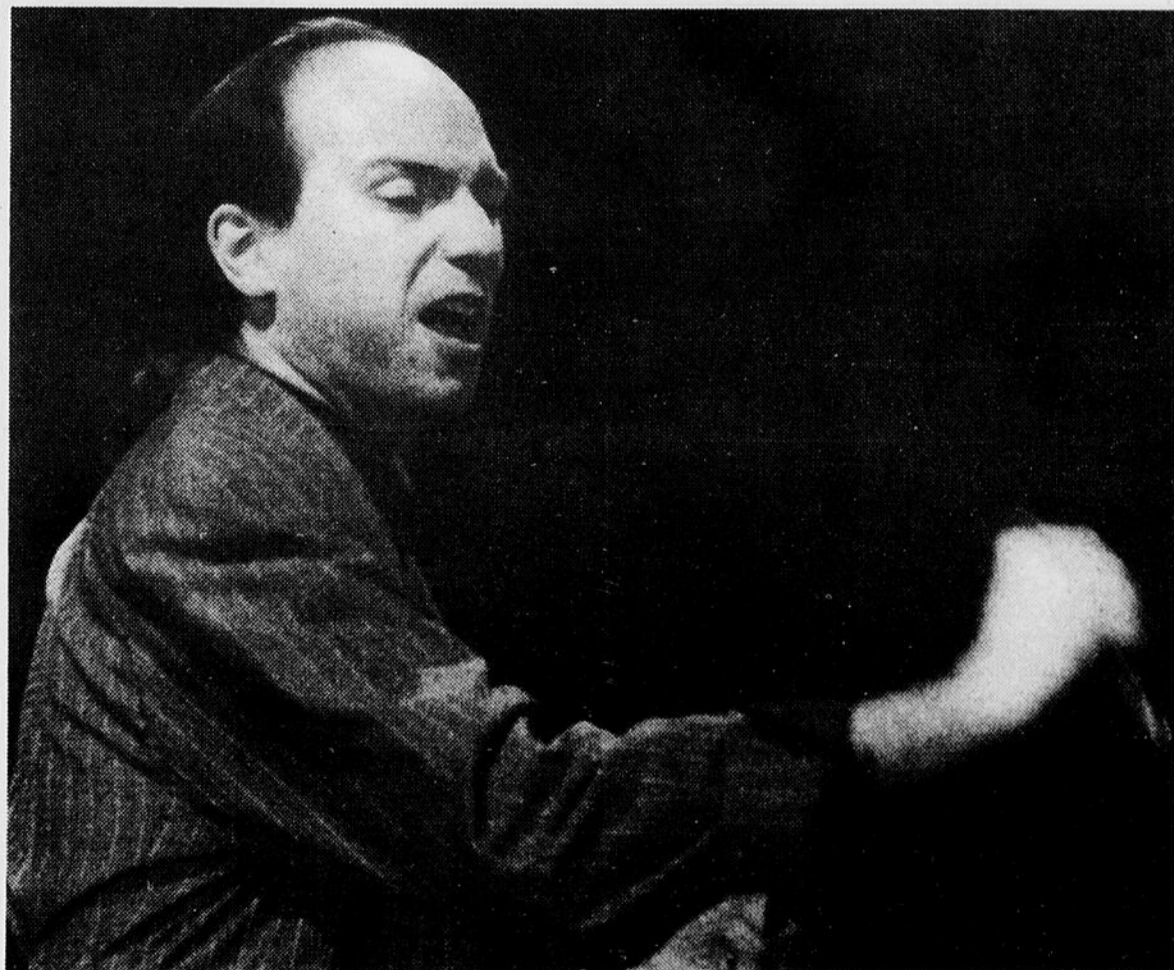
Des mots qui racontent bien ce qu'est devenu le Michel Rivard, ovationné hier soir à Chicoutimi.



CHANTEUR — Michel Rivard a su charmer ses admirateurs à Chicoutimi. Un spectacle qui ne voulait pas prendre fin à l'Auditorium Dufour.



SUCCES — Bien sûr, Rivard a interprété ses plus beaux succès. Les amateurs voulaient absolument entendre les chansons de son dernier disque et aussi des chansons plus anciennes.



SOIREE — Si la musique et les chansons occupent une bonne partie du spectacle, Michel Rivard sait charmer ses auditeurs par l'hu-

mour et la fantaisie. Son petit numéro sur les Français et son imitation de Renaud connaît toujours beaucoup de succès.

Construction

MONTREAL (PC) — M. Jean-Paul Rivard, qui était depuis sept ans directeur général de la FTQ-Construction, deviendra à compter du mois de janvier directeur général adjoint à l'Association sectorielle de la santé et de la sécurité au travail de la construction.

Il sera remplacé à la FTQ-Construction par M. Guy Perreault, un électricien de métier qui travaille au service de la santé et de la sécurité au travail de la FTQ.

Baisse des prestataires

QUEBEC (PC) — Au cours de la dernière année, quelque 14.000 ménages âgés de 18 à 30 ans ont cessé de recevoir de l'aide sociale, a fait savoir hier le ministre de la Main-d'Oeuvre et de la Sécurité du revenu, Pierre Paradis.

Il a qualifié l'affaire de progrès important alors qu'il était interrogé à l'Assemblée nationale par la députée de Maisonneuve, Louise Harel.

Celle-ci voulait savoir du ministre Paradis quand précisément il allait soumettre à la Chambre son plan d'attaque en faveur de la parité de l'aide sociale pour les moins de 30 ans.

M. Paradis a fait savoir qu'il tentait de résoudre deux difficultés techniques avec le ministère des Finances et que dès que ces problèmes seront solutionnés, il en informera l'Assemblée nationale.

Des prêtres ont besoin d'aide

HULL (PC) — Un prêtre catholique sur cinq, du moins dans le diocèse de Gatineau-Hull, est mal dans sa peau de célibataire, dans l'amitié, dans les manifestations d'affection et éprouve à divers degrés des problèmes sexuels nécessitant une aide professionnelle pour les résoudre.

Ces conclusions sont tirées du Rapport de la Commission pastorale concernant l'éthique sexuelle dans le diocèse de Gatineau-Hull, rendu public hier.

Suite à des allégations publiques d'abus sexuels de mineurs de la part de prêtres dans l'Outaouais au cours de l'été de 1986, feu Mgr Adolphe Proulx, alors évêque de Gatineau-Hull, avait mis sur pied cette commission pastorale.

Mgr Proulx avait alors recommandé que les résultats de l'enquête et des sondages menés auprès de son clergé soient rendus publics.

Cinq commissaires ont dirigés les travaux de la Commission, présidée par le père André Guindon O.M.I., professeur à l'Université Saint-Paul d'Ottawa.

La Commission a aussi profité de l'occasion pour tenter de briser le silence qui entoure habituellement dans le milieu clérical "l'état de santé" du célibat des prêtres, leur vie affective, leurs relations d'amitié et examiné les programmes de formation des futurs ordonnés et suggéré des moyens de mieux préparer les candidats à la prêtrise à la vie qui les attend.

Pour réaliser l'enquête, la Commission a fait parvenir un

questionnaire à 140 prêtres, dont 82 diocésains et 58 religieux appartenant à huit congrégations. La moyenne d'âge de l'ensemble du clergé interrogé était de 60 ans.

Soixante-sept pour cent (94) d'entre eux ont répondu aux 64 questions posées. Seuls deux prêtres de plus de 65 ans ont vertement critiqué l'idée même de tenir cette enquête et manifesté leur désaveu en envoyant des lettres de protestation aux membres de la Commission.

Cette enquête a permis d'apprendre qu'un prêtre sur 10 considère le célibat comme un échec. Pour 20 pour cent des répondants, dont le célibat est perçu et vécu négativement: la moitié de façon insupportable et l'autre moitié de façon très inconfortable.

Quatre prêtres sur cinq se disent capables de vivre leur célibat selon les normes officielles et trois sur quatre disent que leur célibat est encore un choix libre.

Responsabilité sexuelle

La Commission a vérifié cinq facteurs qui lui semblaient révélateurs de la responsabilité sexuelle: la connaissance de sa propre orientation sexuelle; la capacité de la vivre dans les limites imposées par le célibat sacerdotal; sa mise en oeuvre dans le respect des autres et conformément aux standards légaux imposés au sta-

tut des prêtres; la conscience de pouvoir régler ses problèmes sexuels sans une forme ou l'autre d'aide spécialisée.

Deux prêtres sur cinq disent vivre leur célibat selon les normes; un sur cinq éprouve des difficultés à se conduire en célibataire; un sur quatre est d'accord pour dire qu'il a besoin d'aide pour régler ses problèmes sexuels; un sur dix est incapable de se conduire en célibataire et un répondant sur 50 admet avoir une conduite sexuelle clairement irresponsable.

"Ces conclusions, a souligné le président de la Commission André Guindon, ne sont pas particulièrement alarmantes, nous ne connaissons pas de sondages semblables conduits auprès d'autres catégories d'hommes de la communauté." Donc, il est difficile, selon la Commission, de déterminer si la conduite de certains des

prêtres s'inscrit dans un portrait global du reste de la société.

Les enquêteurs ont aussi pris la peine de souligner que la sexualité n'était pas plus facile à humaniser pleinement dans la condition célibataire qu'elle ne l'est dans la condition conjugale.

Les autorités ecclésiastiques doivent donc, selon le rapport, fournir aux prêtres un support institutionnel nécessaire. Le diocèse doit inventer des moyens aptes à favoriser le développement sexuel du clergé, favoriser la recherche d'un style de vie sexuelle humain et humanisant et faciliter l'accès des prêtres à des services d'aide professionnels.

La Commission a aussi pris l'initiative de proposer aux évêques un protocole juridique pour traiter, le cas échéant, les allégations d'infraction sexuelle à l'égard des mineurs.



FERVICE SELECT
ENR.
543-8130 543-6431

Le Protecteur
545-8521
GARANTIE PROLONGÉE
d'appareils ménagers

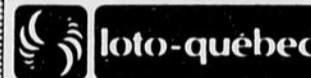
GROSSISTE EN REFRIGERATION



QUÉMAR
545-7437

Vente d'appareils ménagers
neufs et usagés
(service et réparation)

DEPOSITAIRE MAYTAG
20, EST, BOUL. SAGUENAY CHICOUTIMI, QC G7H 5B7



Résultats

Tirage du 87-10-21

		GAGNANTS	LOTS
6/6	3	1 251 517,60\$	
5/6 +	9	68 383,10\$	
5/6	315	1 494,10\$	
4/6	19 504	46,40\$	
3/6	336 471	10,00\$	

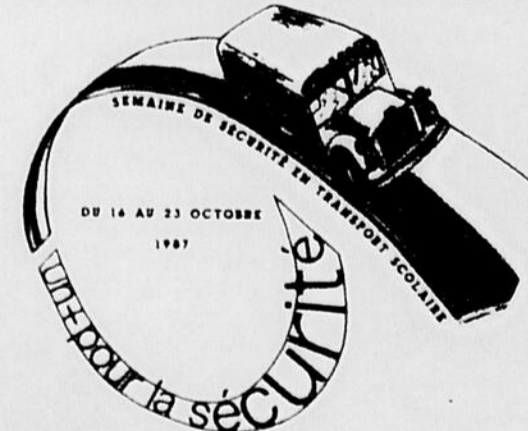
VENTES TOTALES: 15 522 207,00\$
PROCHAIN GROS LOT 87/10/24
(APPROXIMATIF): 2 000 000,00\$

1 3 5 14 27 44

No complémentaire: **10**

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

SEMAINE DE SECURITE
EN TRANSPORT SCOLAIRE



SEMAINE DE SECURITE EN TRANSPORT SCOLAIRE
DU 14 AU 23 OCTOBRE
1987

Des règles de sécurité observées...
des passagers en sécurité



UNE VICTOIRE
À CHAQUE
INSTALLATION!

 Régis Landry
 Maurice Boudreault
 Robert Morissette
 Jean-François Amiot
 Yves L'Esperance

PLAN DE FINANCEMENT DISPONIBLE

7 1/2%

TAUX SUJET A CHANGEMENT SANS PREAVIS



UNE ÉQUIPE DE CHAMPIONS!

- Vaste gamme de portes et fenêtres en aluminium.
- Expérience de 24 ans Plus de 50,000 propriétaires satisfaits.
- Garantie de 6 ans.
- **Calor/thermo**: la pellicule transparente réfléchissant la chaleur, conserve aux maisons leur chaleur en hiver et leur fraîcheur en été.
- réduit la condensation.
- réduit les courants d'air frais.
- réduit la décoloration du mobilier.

1529, boul. Talbot
Chicoutimi, Québec
(418) 545-7240

MONTREAL, QUEBEC, CHICOUTIMI, LA MOYNE, PIERREFONDS, DRUMMONDVILLE, GRANBY, SHEBROOKE, SOREL, TROIS-RIVIERES, VICTORIAVILLE

VERRE est une marque de commerce enregistrée de Southwall Technologies, Arcon Canada Inc. 98 usager inc.

SANS FRAIS: 1-800-463-9886

La vente de spiritueux diminue

QUEBEC (PC) — Les Québécois ont acheté l'an dernier 95.3 millions de litres d'alcool, 3.4 millions de moins que l'année précédente, révèle le dernier rapport annuel de la Société des alcools du Québec.

Ce rapport a été déposé

hier, à l'Assemblée nationale du Québec.

La quantité de spiritueux vendus a diminué de 9.2 pour cent tandis que celle de vin a diminué elle aussi de 1.6 pour cent.

La SAQ a néanmoins réalisé des ventes totales de \$948 mil-

lions, ce qui a permis de verser un dividende de \$361 millions au gouvernement, son seul actionnaire.

Les dépenses de fonctionnement de la Société se maintiennent.

Elles sont de l'ordre de 17 pour cent, soit \$160.5

millions.

La SAQ comptait en 1986 un total de 353 succursales où on vendait 3,166 produits différents et dans lesquelles on embauchait 2,227 employés.

Dans son message, le président du conseil d'administration de la Société, Alain Cou-

sineau, reconnaît que la croissance future des ventes d'alcool sera "limitée et plus modérée qu'à d'autres époques de son histoire".

M. Cousineau affirme toutefois que l'abolition progressive des tarifs douaniers dans le cadre du libre-échange "aura des effets marqués sur le commerce international des boissons alcooliques".

Il ne précise pas la nature de ces changements mais "la SAQ sera prête à effectuer les adaptations que la situation nécessitera", conclut-il.

En bref

Transport en commun

QUEBEC (PC) — Le ministre des Transports du Québec, Marc-Yvan Côté, a annoncé hier un nouveau plan d'aide financière au transport en commun qui implique plus de \$2 milliards d'ici 1992.

Le plan établit à \$1.15 la part du gouvernement pour chaque \$1 qui sera investi par les municipalités pour l'exploitation ou les frais d'immobilisations dans les commissions de transport.

L'enveloppe globale des subventions gouvernementales sera indexée jusqu'à un maximum de 6 pour cent par année, à la condition que les municipalités maintiennent leur implication financière au niveau de 1987.

Par ailleurs, si les commissions de transport réalisent des bénéfices à cause de la qualité de leur administration ou de l'économie de leur gestion, elles pourront garder ces surplus.

M. Côté a annoncé par ailleurs la création d'un comité qu'il présidera et dont seront membres les élus qui dirigent les différentes commissions de transport, pour régler les problèmes qui peuvent se poser.

Le ministre a annoncé jeudi les grandes lignes du plan aux principaux intéressés et aux maires des principales villes du Québec.

En vertu du plan, l'aide totale qui sera versée aux commissions de transport en 1988 sera de \$196 millions, soit \$9 millions de plus qu'en 1987.

Pour les années subséquentes, les montants seront de \$204 millions en 1989, \$212 millions en 1990, \$220 millions

en 1991 et \$229 millions en 1992. "On veut savoir d'avance ce qu'on s'engage à payer", a dit M. Côté.

BOUTIQUE

OKÉ

PROMOTION D'OUVERTURE

OKÉ vous offre

20% DE REDUCTION sur sa collection automne-hiver de vêtements exclusifs OKÉ

3 JOURS SEULEMENT
jeudi — vendredi — samedi
les 22 - 23 - 24 octobre

(Située dans la nouvelle partie)

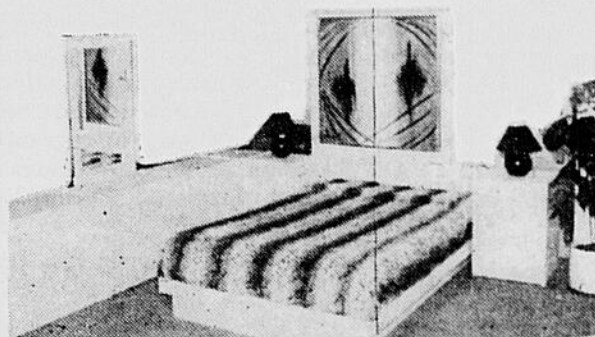


Place du Royaume
Chicoutimi
1401, boul. Talbot
545-3350

VENTE 26^e ANNIVERSAIRE

MOBILIER DE CHAMBRE

en mélamine blanc - gris - amande



11 morceaux:

- Caisson 54"
- 1 tête lit bibliothèque
- 2 tables de nuit
- 2 huches avec lumière
- 1 meuble de coin
- 2 bureaux 3 tiroirs
- 1 meuble porte
- 1 miroir

Cadeau 26^e anniversaire
Matelas 54" à l'achat d'un mobilier de chambre

\$995⁰⁰

nishi

télécommande,

TELEVISION

COULEUR 20"

\$445

GARANTIE
50 MOIS
pièces et
main-d'œuvre



FOUR ENCASTRE

- Four facile d'entretien.
- Porte en verre noir s'ouvrant sur le côté, réversible.
- Thermomètre à viande.
- Tournebroche.
- Minuterie automatique de four.
- Minuterie à fonctions de cuisson différée et de garde au chaud.
- Lèchefrite en émail vitrifié et grill.
- Eclairage du four.

Modèle: KOR

\$549⁹⁵



CUISINIÈRE modulaire Versa-Top

Kelvinator
Commodité, polyvalence
et style raffiné

La cuisinière modulaire Versa-Top illustre merveilleusement l'expertise de Kelvinator et est la preuve de la polyvalence qui a toujours été une des normes Kelvinator. La cuisine de vos rêves peut devenir une réalité dès aujourd'hui. Vous pouvez préparer des viandes sur le grill, des rôtis à la broche, des brochettes, des oeufs et bacon et des crêpes sur une plaque chauffante. Toute l'année durant, vous pourrez déguster ces repas succulents.

PRIX 26^e ANNIVERSAIRE

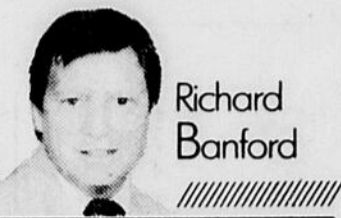
Meubles
FERNAND MARCOTTE Inc.

1369, BOUL SAGUENAY EST — CHICOUTIMI
RIVIERE-DU-MOULIN — 549-3082 — (près du Parasoil)

Demandez notre
carte de crédit

CELUI QUE L'ON A AVANTAGE A CONNAITRE

Fourre-tout



Richard Banford

Un second mandat pour Champagne



C'est l'avocat Richard Champagne qui occupera, une fois de plus, la présidence de l'Association de paralysie cérébrale du Québec, au cours de la prochaine année.

Membre de l'étude Ducharme, Desjardins et Bourque de Montréal, Me Champagne est un ancien collègue de la salle de rédaction du Progrès-Dimanche.

A son second mandat à la tête de l'organisme provincial, qui compte neuf chapitres provinciaux, Me Champagne entend mettre une fois de plus l'accent sur la campagne de sensibilisation qui prend tout son ampleur au cours du Téléthon de la paralysie cérébrale, présenté cette année, les 6 et 7 février au réseau TVA.



Nouvel exécutif des Optimistes

Le club Optimiste de Jonquière a profité de sa dernière réunion pour nommer les membres de son exécutif pour la prochaine saison. Assis, on reconnaît le vice-président Yvan Bouchard, le président Lawrence Martel et le vice-président André Hébert. Debout: le secrétaire Denis Auclair, les directeurs Claude Lavoie, Marc Fecteau, Bernard Jacques, Léon Ferraris, Daniel Marchand, Philippe Cloutier et Roch Tremblay.

Non aux drogués

C'est Place Centre-ville de Jonquière que les membres du club Optimiste de l'endroit ont choisi pour tenir leur campagne de sensibilisation sur les méfaits et les conséquences de l'usage de la drogue.

Cette initiative, réalisée en collaboration avec les poli-

ciers de la ville de Jonquière, s'inscrit dans le cadre d'une campagne nationale à laquelle participent 1.000 centres commerciaux à travers le Canada.

Le kiosque d'information est ouvert depuis 13h00, mercredi jusqu'à samedi 17h00.

Nouveau service médical au C.L.S.C. du Fjord

Un nouveau programme est maintenant offert aux adolescents du district par le C.L.S.C. du Fjord.

Il s'agit d'un nouveau programme qui veut répondre de façon efficace à tous les problèmes de santé des adolescents, dont entre autres, les maladies transmissibles sexuellement (M.T.S.), la contraception, la sexualité, etc...

Les adolescents peuvent rencontrer le docteur Andrew Kenedy en composant le 544-7316.

Le C.L.S.C. du Fjord offre déjà des services médicaux aux personnes âgées ou en perte d'autonomie de même qu'aux travailleurs. Le Dr Serge Tremblay s'occupe toujours de cette clientèle et on peut le rejoindre au même numéro de téléphone.

50ième de la caisse Pop



Le premier directeur de la Caisse populaire de Dolbeau, M. Paul Spence, vient d'accepter la présidence d'honneur du cinquantenaire de fondation.

M. Spence présidera le brunch du 8 novembre, la première activité de ces fêtes du 50ième, où l'on recevra comme conférencier, M. Claude Béland, président de la confédération des Caisses populaires et d'Economie Desjardins du Québec.

Parents-Secours

La semaine qui s'achève est aussi celle des Parents-Secours. Vous savez ces parents qui acceptent d'afficher une carte caractéristique pour inviter les enfants en difficulté à sonner à leur porte. A cette occasion, le comité de

Parents-Secours de Saint-Prime organise une pièce de théâtre jouée par la troupe Frou-Frou portant sur le rôle de cette affiche dans la vie de l'enfant. La pièce sera présentée le 10 novembre dans les écoles de Saint-Prime.

Les sondages frappent impitoyablement

On aura beau faire, on aura beau dire, le sondage rendu public mardi et mercredi par les médias de la région est, à peu de choses près, le reflet du résultat qu'on connaîtra, le soir du 1er novembre prochain. Henri Carrier n'aura qu'à s'en prendre à lui-même quand Gilles Marceau sera réélu avec une confortable majorité, au soir de ce premier dimanche de novembre.

Henri Carrier a trop attendu avant de se décider à faire la lutte à Gilles Marceau et on ne peut reprocher aux contribuables de Jonquière sondés, de cocher le nom du maire sortant plutôt que celui d'un candidat dont la popularité ne dépasse guère les limites de son quartier. Que le candidat Carrier parvienne à convaincre en sa faveur, et cela en une semaine, 70 pour cent des 52 pour cent d'indécis, s'avère un tour de force encore jamais réalisé par aucun politicien dans un si court laps de temps.

Débats politiques

Sans doute les débats radiophoniques et télévisés permettront-ils au candidat Carrier de réduire l'écart qui le sépare de Gilles Marceau dans le sondage effectué par les étudiants en Arts et technologie des médias du Cégep de Jonquière.

Plusieurs contribuables de Jonquière découvrent, durant ces affrontements platoniques, un homme de grande valeur en Henri Carrier mais cela demeure trop peu, trop tard, pour l'adversaire du maire sortant.

Ce qui compte en politique, c'est d'être connu. Le sondage effectué entre le 9 et 15 octobre le démontre clairement. En faisant intervenir le nom de l'ancien maire et député actuel de Jonquière, Francis Dufour, le sondage place Henri Carrier en troisième position.

Selon une source digne de foi, Carrier jouissait dès le départ de l'appui des hommes d'affaires du milieu qui ont du mal à composer avec l'administration Marceau. Cependant, les gens d'affaires ne composent qu'une minorité de la population. Pour la majorité, l'arrivée tardive du candidat Carrier ne lui aura pas suffisamment laissé de temps pour se mettre en lumière.

Malheureusement pour le candidat Henri Carrier, en politique on ne mise jamais sur l'inconnu, comme le démontre d'ailleurs clairement le sondage rendu public cette semaine.

Une gagnante bientôt

Ce que ca peut-être délicat de traiter d'un tel sujet en cette ère d'émancipation de la femme; surtout pour un homme.

Droit du public à l'information oblige, je vous présente Nancy Aubut, Marie-Claude Bergeron, Chantale Gaudreault, Chantale Carrier et Josée Cormier, cinq candidates au titre de Mlle Flash Mode, présenté au Singapour de Jonquière.

L'une d'elles sera bientôt choisie et nous vous la présenterons plus en détail dans une prochaine chronique.





ASSOCIATION DES HOTELIERS — Charlotte Hovington, propriétaire du «Jean Dequen» de Jonquière, a été élue à la vice-présidence de l'Association des hôteliers du Québec, réunie en assemblée générale cette semaine à Saint-Hyacinthe. Soulignons que l'Association des hôteliers travaille sur plusieurs dossiers, notamment celui de la réglementation, de la sécurité ou encore du budget Wilson où son action est faite en concertation avec l'Association des hôteliers du Canada.



NOUVEAUX LOCAUX — La Banque Royale du secteur Nord de Chicoutimi vient d'inaugurer ses nouveaux locaux. Le nouveau siège de la succursale situé dans un centre commercial du boulevard Sainte-Geneviève, propose toute la gamme des services à la clientèle, à l'exception du guichet automatique. Nous reconnaissons ici Bernard Lanthier, directeur de la région Est du Québec, Margot Béchar, directrice des services bancaires, Georges Bernard, vice-président Est du Québec, et Jacques Dionne, directeur de la succursale.

(Photo: Rocket Lavoie)



LE RENDEZ-VOUS DES
GENS D'AFFAIRES

SOUPER CONFERENCE

Dans le cadre de
LA SEMAINE DE LA P.M.E.



Conférencier:

**PAUL-EMILE
GRENIER**

PRESIDENT ET CHEF
DE LA DIRECTION,
ALIGRO

**MARDI
27 OCTOBRE 18h00**

HOTEL LE MONTAGNAIS

PRIX: MEMBRE 20\$

NON-MEMBRE: 25\$

Réservation: 696-4444 demandez Linda

////// **En bref** //////////////////////////////////////

**Vote de grève des
Métallos**

CHICOUTIMI (CP) — C'est dans une proportion de 94% que les employés de Elkem Métal Canada Inc. à Chicoutimi refusent les offres de l'employeur et donnent un mandat de grève, dans la même proportion, à leur exécutif syndical.

En effet, suite à une assemblée qui s'est tenue vendredi dernier, 90% des 60 travailleurs membres de la section locale 7287 du Syndicat des Métallos (FTQ) ont donné le mandat de déclencher la grève à un moment jugé opportun.

Cette décision fait suite aux séances de négociations sur une réouverture pour les sala-

riés prévue lors de la dernière entente.

**Ouverture tardive
au mont Fortin?**

JONQUIERE (CP) — Le Syndicat des employés du Centre de ski du mont Fortin affilié au Syndicat canadien de la fonction publique (SCFP - FTQ) tente d'en arriver à un

règlement concernant les négociations en cours depuis plus d'un an.

Selon le représentant syndical Michel Poirier «la saison de ski risque d'être écourtée...»

En effet, l'employeur a indiqué que le centre de ski n'ouvrirait pas tant et aussi longtemps qu'une entente ne sera pas intervenue.

**EN PLEIN
AIR...
FAITES-LE
DONC,
POUR VOIR!**

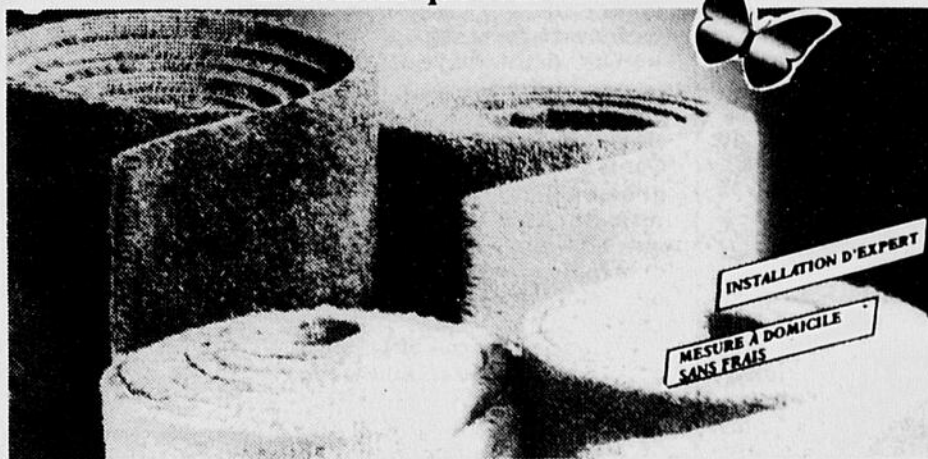


Tapis et Draperies Saguenay

vous invite à visiter son nouveau décor et profiter de son

SPECIAL RENOVATION

La couleur que vous cherchez.



Tapis luxueux 100% nylon Rég.: \$28.95 v.c. SPECIAL: \$15⁹⁵ v.c.	Préart Haute qualité Rég.: \$39.95 v.c. SPECIAL: \$20⁹⁵ v.c.	Tapis bouclé Endos anti-moisissure Rég.: \$9.95 v.c. SPECIAL: \$5⁹⁷ v.c.	Préart économique Rég.: \$6.95 v.c. SPECIAL: \$5⁴⁹ v.c.
-------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------

**SPECIAL
TOILES P.V.C.**
POUR PORTE-PATIO

54⁹⁵

TOILES P.V.C. SUR MESURE
• LIVRAISON 24 HEURES



Eloi Castonguay
Conseiller

SERVICE DE DECORATION A DOMICILE GRATUIT

**tapis et draperies
SAGUENAY**



Serge Cloutier
Conseiller

2108, BOUL. TADOUSSAC, CHICOUTIMI (secteur Nord)

MAINTENANT
CREDIT MAISON
DISPONIBLE

545-1290



VOTRE SPECIALISTE EN RECOUVREMENT DE PLANCHERS

Landry s'inquiète

MONTREAL (PC) — Même l'ardent partisan du libre-échange qu'est l'ex-ministre Bernard Landry admet que les agriculteurs québécois ont des raisons valables de s'inquiéter de l'accord intervenu avec les Etats-Unis.

A son avis, ce sont même eux "qui avaient la meilleure cause pour s'opposer" à l'accord sur la libéralisation des échanges commerciaux entre les deux pays.

L'ancien ministre des Finances, du Développement économique et du Commerce extérieur sous le gouvernement péquiste prenait la parole, jeudi, devant les congressistes de l'Association québécoise pour la maîtrise de l'énergie.

Dans le cas des agriculteurs, il estime que c'aurait effectivement été "catastrophique" si les quotas et toutes les mesures de protection dont ils jouissent avaient été abolis du jour au lendemain. Mais tel n'est pas le cas. Il croit que la marge de 10 ans devrait permettre à l'industrie agricole de s'adapter.

Bien sûr, il sera difficile de produire des poulets, des oeufs au même prix que les Etats-Unis, qui en produisent en série, et sous un climat plus clément. Mais les agriculteurs québécois profiteront au moins du grain américain pour nourrir leur volaille et qui coûte moins cher qu'ici. Les coûts de production, en ce sens, pourraient peut-être diminuer, croit le professeur de sciences administratives à l'Université du Québec à Montréal.

Les douaniers aussi

OTTAWA (PC) — L'instauration du libre-échange avec les Etats-Unis pourrait coûter les emplois de quelque 4.000 officiers des douanes et autres employés de Revenu Canada qui "protègent" la frontière canadienne, a affirmé jeudi le président du syndicat de ces travailleurs.

M. Mansel Legacy a maintenu que le projet d'accord en vue d'éliminer au cours des 10 prochaines années les tarifs entre les deux pays réduira grandement le besoin de douaniers, qui constituent "la première ligne de défense du Canada" le long de la frontière et aux aéroports canadiens.

"C'est clair, nos emplois sont en jeu", a déclaré M. Legacy, pendant qu'une centaine de délégués manifestaient sur la colline parlementaire en arborant des pancartes sur lesquelles était écrit: "Pour libérer le Canada, échangez Mulrony".

"Si les tarifs disparaissent, la frontière disparaîtra aussi avec les emplois de nos membres", a-t-il noté plus tard en présence des journalistes.

Bourbeau décidé

Québec va mettre un frein à la hausse de l'évaluation foncière

QUEBEC (PC) — Le gouvernement du Québec entend plafonner à environ 10 pour cent les hausses de l'évaluation foncière dans l'ensemble des municipalités.

Le ministre des Affaires municipales André Bourbeau a en effet annoncé hier qu'il proposera d'ici trois semaines quelques projets de lois qui auront pour effet d'alléger le fardeau des citoyens dès l'année prochaine. Il compte faire adopter ces projets de loi avant l'ajournement des Fêtes.

Le ministre Bourbeau n'a pas précisé quel serait le plafond imposé, mais il a indiqué qu'il lui semble "raisonnable" qu'on puisse plafonner l'évaluation à partir de 10 pour

cent au-dessus de la moyenne".

"Ainsi, ajoute le ministre, aucun citoyen ne serait frappé par des hausses énormes au cours d'une même année. La hausse pourrait être reportée sur les années suivantes", a encore indiqué M. Bourbeau, qui compare la formule à celle des polices d'assurance.

"Moyennant une prime - quelques sous de plus sur le compte de taxe pour tout le monde - l'ensemble des citoyens va être protégé contre des hausses brusques du compte de taxe. Cela m'apparaît, a-t-il dit, une formule excellente. Ce sera probablement aux alentours de 10 pour cent."

Quant au principe de l'éta-

lement, le ministre Bourbeau a expliqué qu'il s'agit d'une formule avantageuse. Les municipalités qui voudront utiliser cette formule offriront à leurs contribuables de répartir sur une période de deux ou trois ans la partie de leur compte de taxe qui sera excédentaire.

Ces interventions législatives ont été proposées aux principaux repêchés du monde municipal par le ministre Bourbeau alors qu'il les rencontrait hier matin dans le cadre d'une réunion régulière de la Table Québec-Municipalités, à Québec.

Elles suivent les récentes hausses d'évaluations décriées à Montréal et à Québec notamment.

Dans la Vieille Capitale, la hausse est particulièrement effarante et mal répartie puisqu'elle est en moyenne de 43 pour cent dans le cas des propriétés privées alors qu'elle n'est que de 24 pour cent pour les édifices gouvernementaux.

De telles hausses de l'évaluation ne se traduisent pas nécessairement en augmentations équivalentes du compte de taxes, a rappelé le ministre Bourbeau, étant donné que c'est le taux d'imposition qui détermine le montant à payer.

Et généralement les municipalités réduisent ce taux d'imposition mais pas dans la proportion qui permet d'écarter toute hausse du compte de taxe.

Les médecins critiquent

QUEBEC (PC) — Le président de la Fédération des omnipraticiens du Québec, le Dr Clément Richer, accuse le gouvernement de ne pas respecter sa signature dans le dossier des omnipraticiens et se demande si la ministre Thérèse Lavoie-Roux est toujours celle qui mène dans le secteur de la santé.

Lors d'un déjeuner de presse offert dans le cadre du congrès annuel de la Fédération des omnipraticiens du Québec, le Dr Richer a indiqué que l'entente conclue le 4 juin dernier entre le sous-ministre Jean-François Munn et la fédération n'a pas encore été honorée par le gouvernement.

L'entente prévoit une augmentation de salaire pour les omnipraticiens qui travaillent aux soins intensifs. "L'entente n'est pas encore passée. Pourtant elle a été signée par le sous-ministre", a commenté le Dr Richer.

Le président dit ne pas savoir "où est-ce que ça bloque". "Mais je me demande sérieusement si c'est toujours la ministre qui mène", a-t-il ajouté.

Par ailleurs, la fédération s'était entendue en juin dernier avec la ministre et le président du Conseil du trésor Paul Gobeil, afin de ne pas inclure les revenus de la CSST dans le calcul des revenus moyens bruts des omnipraticiens. "Mais en août, le sous-ministre nous annonce que le ministère veut les inclure", a expliqué hier le Dr Richer.

Les omnipraticiens, qui gagnent en moyenne \$66.000 nets par année, négocient depuis huit mois avec le gouvernement pour renouveler leur convention collective. Ils tiendront une journée d'étude à Québec et à Montréal le 25 novembre prochain. Tout en assurant que les services essentiels seront maintenus, le Dr Richer a indiqué hier à la presse que le fonctionnement dans les établissements de santé sera ralenti.



PARADE — A London en Ontario les oies ont toutes sortes de privilèges. Les automobilistes ont arrêté leur véhicule pour laisser

passer leur parade. Ces oies étaient à la recherche de nourriture dans le parc Springbank. (Laserphoto PC)

«Les paroles s'envolent...»

«Les écrits restent»

Pour sauver des \$\$\$..., des frais de téléphone, et du temps, utilisez le télécopieur

Panafax

Informez-vous des avantages

J'aimerais de la documentation une démonstration gratuite

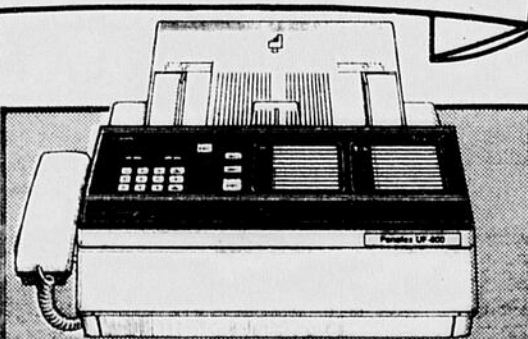
Nom: _____

Titre: _____

Entreprise: _____


Adresse: _____

Code postal: _____ Tél.: _____



Télécopieur Panafax

Parmi les seuls à vous offrir la VRAI CONFIRMATION DE VOS TRANSMISSIONS



1190 boul. Ste-Genevieve
Chicoutimi (secteur Nord) G7G 2G8
545-3390

- Vente
- Location
- Service

MURMURE

de Progrès

Yvon Bergeron, Chicoutimi,
Eric Fortin, Jonquière,
Colette Fortin, Jonquière,
Clermont Fortin, Jonquière,
Elise Bolduc, Laterrière,
Dany Bolduc, Laterrière,
Alain Bolduc, Laterrière,
Carole Cloutier, Chicoutimi,
Michel Tremblay, Jonquière,
Sylvie Hébert, Jonquière,
Suzanne Tremblay, Jonquière,
Frédéric Tremblay, Jonquière,
Alexandre La Bastille, Chicoutimi,
Monique Gagnon, Chicoutimi,
Jean Paul Bélanger, Chicoutimi,
Georgette Gilbert, Falardeau,
Lauréat Gauthier, Falardeau,
Dominique Beaulieu, Chicoutimi,
David Beaulieu, Chicoutimi,
Sandra Rathé, Jonquière,
Pierre Chayer, Chicoutimi,
Raymonde Martel, Chicoutimi,
Rosaire Martel, Chicoutimi,
Marielle Arseneault, Chicoutimi,
Danièle Blanchette, Chicoutimi,
Amélie Guertin, Chicoutimi,
Jean François Guertin, Chicoutimi,
Marie Eve Guertin, Chicoutimi,
Chantale Larouche, Chicoutimi,
Martin Larouche, Chicoutimi,
Nicolas Larouche, Chicoutimi,
Sylvain Larouche, Chicoutimi,
Paul Martin, Chicoutimi,
Yolande Poirier, Chicoutimi,
François Madore, Chicoutimi,
Anne Marie Madore, Chicoutimi,
Suzette Tremblay, St Charles de
Bourget,
Charles Tremblay, St Charles de
Bourget,
Sindy Martel, Chicoutimi,
Nadia Martel, Chicoutimi,
Françoise Maltais, Hébertville,
Christine Tremblay, Chicoutimi,
Christian Joncas, Chicoutimi,
Cathy Morin, Chicoutimi,
Rita Houde, Chicoutimi,
Georgette Morin, Chicoutimi,
Manon Bouchard, Jonquière,
Gilles Bouchard, Jonquière,
Jacques Fournier, Chicoutimi,
Micheline Bernatchez, Chicoutimi,
Gérard Bernatchez, Chicoutimi,
Frédéric Simard, Chicoutimi,
Lily Simard, Chicoutimi,
Jean Guy Paradis, Jonquière,
Marielle Paradis, Jonquière,
Tessa Paradis, Jonquière,
Elizabeth Paradis, Jonquière,
Jean Denis Couture, Chicoutimi,
Marise Couture, Chicoutimi,
Marc André Couture, Chicoutimi,
Maurice Harvey, Chicoutimi,
Lauriette Harvey, Chicoutimi,
Josée Delisle, Jonquière,
Patrick Delisle, Jonquière,
Sylvie Delisle, Jonquière,
Jules Maltais, Chicoutimi,
Johanne Caissy, Chicoutimi,
JeanCharles Perron, Chicoutimi,

MarieHélène Tremblay, Chicoutimi,
Hélène Jean, Laterrière,
Léonard Cormier, Jonquière,
Micheline Tremblay, Chicoutimi,
Dominic Tremblay, Chicoutimi,
Lucille Samson, Jonquière,
Andréanne Grenon, Jonquière,
Benoit Desbiens, Chicoutimi,
Cynthia Desbiens, Chicoutimi,
Dany Desbiens, Chicoutimi,
Sylvain Desbiens, Chicoutimi,
Louise McLean, Chicoutimi,
Antoinette Cormier, Jonquière,
Langis Grenon, Jonquière,
Flavie Tremblay, Chicoutimi,
Michel Bolduc, Chicoutimi,
Serge Pouliot, Montréal,
Pierre Tremblay, Chicoutimi,
Gaëtan Blackburn, SaintFulgence,
Daniel Blackburn, SaintFulgence,
Michel Balckburn, SaintFulgence,
Judith Gaudreault, Alma,
Dominic Theriault, Alma,
Aurélia Gaudreault, Alma,
Marlene Gauthier, Chicoutimi,
Simon Gauthier, Chicoutimi,
René Larouche, Alma,
Cynthia Fillion, Chicoutimi,
Frédéric Fillion, Chicoutimi,
Geneviève Sabourin, Chicoutimi,
Magella Simard, Jonquière,
Steeve Martel, Jonquière,
Réjean Bolduc, Chicoutimi,
Adolphe Boudreault, Chicoutimi,
Alexandre Tremblay, Chicoutimi,
Simon Tremblay, Chicoutimi,
Michel Harvey, Chicoutimi,
MarieMichelle Tremblay, Chicoutimi,
Doris Gauthier, Chicoutimi,
Herman Corneau, Chicoutimi,
Lisette Blackburn, Chicoutimi,
Kathy Leclerc, Chicoutimi,
Nadia Côté, Chicoutimi,
Mélanie Côté, Chicoutimi,
Pascal Ruelland, La Baie,
Linda Deschênes, Chicoutimi,
Guy Imbeault, Chicoutimi,
Véronique Bouchard, Chicoutimi,
Frédéric Bouchard, Chicoutimi,
Frédéric Tremblay, Chicoutimi,
Patrice Girard, Chicoutimi,
Elianne Girard, Chicoutimi,
JeanMarie Girard, Chicoutimi,
Rachelle Gravel, Chicoutimi,
Osa Hogan, La Baie,
Louise Dumont, Chicoutimi,
Patricia Thivierge, Jonquière,
Caroline Girard, Laterrière,
Jenny Corneau, SaintFulgence,
Renée Gagnon, Chicoutimi,
JeanPaul Poitras, Chicoutimi,
Richard Bergeron, Chicoutimi,
Yanick Tardif, Chicoutimi,
Philippe Lalancette, Chicoutimi,
Sylvie Pagé, Chicoutimi,
Diane Savard, Jonquière,
Yves Gauthier, Chicoutimi,
Hugo Gauthier, Chicoutimi,

Stephane Jalbert, Chicoutimi,
Julie Hudon, Chicoutimi,
Annie Dufour, Chicoutimi,
Isola Bouchard, La Baie,
Nadine Gagnon, Jonquière,
Noel Tremblay, Canton Tremblay,
Ghislain Tanguay, Jonquière,
Michel Blais, La Baie,
Nely Girard, Laterrière,
Alexandre MartelMaltais, Jonquière,
Janette Gaudreault, SaintHonore,
Solange Lavoie, SaintDavid de Falar-
deau,
Aurélien Lavoie, SaintDavid de Falar-
deau,
Josianne Bonneau, Chicoutimi,
Magella Tremblay, Chicoutimi,



Marcelle Boucher, Chicoutiminord,
Suzanne Bolduc, Chicoutimi,
JeanClaude Tremblay, La Baie,
Réjeanne Plante, Chicoutimi,
Ginette Bluteau, Chicoutimi,
Sébastien Blais, Laterrière,
Simon Blais, Laterrière,
Martin Blais, Laterrière,
MarieHélène Bédard, Chicoutimi,
Georges Bédard, Chicoutimi,
Janine Simard, La Baie,
Georgette Villeneuve, Chicoutimi,
Maurice Morin, Jonquière,
Danielle Lacasse, Jonquière,
AnneMarie Laberge, Jonquière,
Lucie Dahl, Ville de la Baie,
Marthe Robitaille, Chicoutimi,
Therese Emond, Jonquière,
JeanClaude Gauthier, SaintHonore,
Michael Gauthier, SaintHonore,
Janine Girard, Chicoutimi,
Marcel Giard, Chicoutimi,
Joelyne Perron, Jonquière,
Serge Marceau, Chicoutimi,

Roméo SaintGélais, Jonquière,
Antoinette Pedneault, Laterrière,
Michel Lapointe, Laterrière,
Dany Lapointe, Laterrière,
Julie Caron, Chicoutimi,
Gilles Boulianne, Chicoutimi,
Sylvain Tremblay, Chicoutimi,
Dany Caron, Chicoutimi,
Tonny Ménard, Chicoutimi,
Rita Caron, Chicoutimi,
Jocelyne Rivierin, Laterrière,
JeanEudes Maltais, Laterrière,
Nathalie Maltais, Laterrière,
Annie Maltais, Laterrière,
Lise Simard, La Baie,
Johanne Simard, La Baie,
Jacques Simard, La Baie,
PierrePaul Simard, La Baie,
JeanLuc Simard, La Baie,
Bruno Bouchard, Chicoutimi,
Claudie Simard, Chicoutimi,
François Simard, Chicoutimi,
JeanMarc Maltais, La Baie,
Myriam Girard, La Baie,
Lise Tremblay, Chicoutimi,
Steeve Gobeil, Chicoutimi,
Patrice Gobeil, Chicoutimi,
Patrice Lavoie, Chicoutimi,
JeanMarc Gagnon, Chicoutimi,
André Cloutier, Chicoutimi,
Gabriel Gagnon, SaintCoeurdeMa-
rie,
Nathalie Gagné, Chicoutimi,
Robert Gagnon, Delisle,
Carolle Dufour, Jonquière,
Samuel Gosselin, SaintHonore,

Gilles Girard, SaintAmbroise,
Anick Hudon, SaintAmbroise,
Gaëtan Dallaire, Jonquière,
Guy Lapointe, Jonquière,
Patrice Lapointe, Jonquière,
LouisHenri Lapointe, Jonquière,
Jeanne Lapointe, Jonquière,
Jacques Tremblay, Chicoutimi,
Sébastien Tremblay, Chicoutimi,
Jasmin Tremblay, Chicoutimi,
Nancy Ramsay, Chicoutimi,
Georgette Ramsay, Chicoutimi,
Frédéric Brousseau, Chicoutimi,
Caroline Guay, Chicoutimi,
MarieChristine Guay, Chicoutimi (N),

Gilles Guay, Chicoutimi,
Yves Potvin, Chicoutimi,
MarieClaude Potvin, Chicoutimi,
Aurèle Potvin, Chicoutimi,
Lucie Potvin, Chicoutimi,
Patric Gauthier, Chicoutimi,
Claudie Gauthier, Chicoutimi,
Robin Goyette, SaintHonore,
JeanGuy Goyette, SaintHonore,
France Tremblay, SaintHonore,
Fabien Villeneuve, Jonquière,
Guylaine Delaunier, Chicoutimi,
Luc Delaunier, Chicoutimi,
Melissa Maltais, Chicoutimi,
Jacqueline Beaulieu, Chicoutimi,
Maurice Beaulieu, Chicoutimi,
Benoit Harvey, Jonquière,
Raynald Bourgeois, Jonquière,
Daniel Cloutier, Chicoutimi,
Diane Levesque, Chicoutimi,
Réjean Gaudreault, Chicoutimi,
Suzie Gaudreault, Chicoutimi,
Denise Lapointe, Chicoutimi,
Martine Lévesque, Chicoutimi,
Paul Query, Chicoutimi,
Marlene Boivin, Chicoutimi,
Jeannette Tremblay, Chicoutimi,
Maude Gagnon, Jonquière,
Real Morin, La Baie,
Pierre Chayer, Chicoutimi,
Jean Martel, Chicoutimi,
Leonard Arseneault, Chicoutimi,
Jacques Tremblay, Chicoutimi,
Pascal Tremblay, Chicoutimi,
Germain Lavoie, Chicoutimi,
Stephanie Alie, SaintHonore,
Daniel Labrie, Jonquière,
JeanMarc Labrie, Jonquière,
Lynn Turbide, Jonquière,
Vincent Labrie, Jonquière,
Judith Jean, Chicoutimi,
Armand Boily, La Baie,
Clermont SaintGélais, Chicoutimi,
GillesPierre Madore, Chicoutimi,
Yannick Martel, Chicoutimi,
Lisette Martel, Chicoutimi,
Janis Brassard, Chicoutimi,
Maxime Brassard, Chicoutimi,
Nancy Brassard, Chicoutimi,
JeanFrançois Perron, La Baie,
Serge Perron, La Baie,
Annie Perron, La Baie,
Germain Bergeron, Chicoutimi,
Marc Bergeron, Chicoutimi,
Jean Morin, Chicoutimi,
Alexandre Girard, La Baie,
Alda Bergeron, Chicoutimi,
Lucien Bouchard, Chicoutimi,
MarieLord Bouchard, Chicoutimi,
MarieAnge Houde, Anse SaintJean,
Emilien Houde, Anse SaintJean,
Karim Lemay, Chicoutimi,
Nicole Simard, Chicoutimi,
Clémence Drolet, CantonTremblay,
Lisette Morin, Chicoutimi,

Anne Gosselin, SaintHonore,
Anthonin GosselinBrisson, SaintHo-
nore,
Pascal Murray, Chicoutimi,
JeanMarc Murray, Chicoutimi,
Nadine Murray, Chicoutimi,
MarieAndrée Fortin, Chicoutimi,
Olivette Simard, Chicoutimi,
Vincent Simard, Chicoutimi,
Armand Bergeron, Chicoutimi,
Daniel Harvey, Chicoutimi,
Roger Perron, Chicoutimi,
Anne Lapointe, Chicoutimi,
Carl Girard, Chicoutimi,
Sabrina Girard, Chicoutimi,
Robert Girard, Chicoutimi,
Ginette Girard, Chicoutimi,
Michel Girard, Chicoutimi,
Ginette Langlois, Chicoutimi,
Mathieu Berubé, Chicoutimi,
Julie Berubé, Chicoutimi,
Sylvie Potvin, Chicoutimi,
Valérie Simard, Chicoutimi,

MERCI ET REVENEZ

JOURNEE PORTES OUVERTES

Annie Blackburn, Jonquière,
Bernard Lamirande, Jonquière,
Nathalie Villeneuve, Chicoutimi,
Richard Tremblay, Chicoutimi,
Martin Tremblay, Jonquière,
Eva Plante, Chicoutimi,
Denise Maltais, Jonquière,
Marjorie Tremblay, Jonquière,
Steeve Lesage, Alma,
Lise Gosselin, Alma,
Carole Leblanc, Alma,
Marlene Fortin, La Baie,
Denise Legault, Chicoutimi,
PierreMichel Perron, Chicoutimi,
Ginette Ouellet, Jonquière,
Gilles Potvin, Chicoutimi,
Julie Baillargeon, Chicoutimi,
Anne Lavoie, Chicoutimi,
Armand Lavoie, Chicoutimi,
Sylvie Brassard, Chicoutimi,
Virginie Simard, Chicoutimi,

José Gauthier, Chicoutimi,
MarieJosée Simard, Chicoutimi,
Mance Vallée, Chicoutimi,
Linda Tremblay, SaintFulgence,
Solange Gagné, Chicoutimi,
Annette Gagnon, Jonquière,
JeanRobert Harvey, Jonquière,
Patrick Savard, Chicoutimi,
Marc Tremblay, Chicoutimi,
Steeve Tremblay, Chicoutimi,
Dave Tremblay, Chicoutimi,
Geneviève ProulxPoirier, Jonquière,
Evans Mc Kinley, Jonquière,
Dave Mc Kinley, Jonquière,
Hélène Marquis, Jonquière,
Gilles Fortin, Chicoutimi,
Annie Bergeron, Laterrière,
Lise SaintGélais, Laterrière,
France Bergeron, Laterrière,
Alain Magnum, Chicoutimi,
Alice Gauthier, Jonquière,
Israel Gauthier, Jonquière,
JeanPhilippe Desbiens, Chicoutimi,

Manon Tremblay, Chicoutimi,
Mathieu Harvey, SaintFulgence,
JeanFrançois Cloutier, Chicoutimi,
Julia Bevan, Chicoutimi,
Emilie Bevan, Chicoutimi,
Annie Poulin, La Baie,
Lili Poulin, La Baie,
Emilie Dufresne, Alma,
Suzanne Harvey, Alma,
JeanMarc Lapointe, Chicoutimi,
Isabelle Lapointe, Chicoutimi,
Hugues Lapointe, Chicoutimi,
Roger Ringuette, Chicoutimi,
Cathy Ringuette, Chicoutimi,
Tim Ringuette, Chicoutimi,
Rosianne Savard, Chicoutimi,
aymond Savard, Chicoutimi,
Huguette Savard, Chicoutimi,
Isabelle Savard, Chicoutimi,
Andréanne Savard, Chicoutimi,
PierreLuc Simard, Chicoutimi,
Daniel Simard, Chicoutimi,
Martine Simard, Chicoutimi,
Bruno SaintGélais, Jonquière,
Nicole SaintGélais, Jonquière,

Murielle Murray, Chicoutimi,
Raymonde Boivin, Chicoutimi,
Leonard Bouley, Chicoutimi,
Alain Desgagné, Laterrière,
Daniel Desgagné, Laterrière,
Hélène Rivard, Laterrière,
Josée Desgagné, Laterrière,
Richard Page, Chicoutimi,
Henriette Tremblay, Chicoutimi,
Donald Page, Chicoutimi,
Alain Bergeron, SaintLeonard,
Nicholas Bergeron, SaintLeonard,
Linda Bergeron, SaintLeonard,
Alice Boily, SaintAmbroise,
Anna Gaudreault, Chicoutimi,
Therese Gingras, La Baie,
Luc Larouche, Jonquière,
Henri Bourgeois, Jonquière,
Réjean Côté, Jonquière,
Nancy Harvey, Alma,
Liliane Dallaire, Chicoutimi,
Linda Dallaire, Chicoutimi,
Bertrand Dufour, Jonquière,
Chantale Dufour, Jonquière,
Simon Page, Chicoutimi,
Frédéric Page, Chicoutimi,
Andrée Tremblay, Jonquière,

Noëlla SaintGélais, Jonquière,
Alain Girard, Ville de La Baie,
Aline Fournier, Chicoutimi,
Yanick Villeneuve, ChicoutimiNord,
Claude Côté, Shipshaw,
Jacques Nemej, Chicoutimi,
Daniel Lavoie, Jonquière,
Yves SaintCyr, Chicoutimi,
MarieClaude Gagné, Ville de La
Baie,
Nicole Gagné, Ville de La Baie,
Marcel Gignac, Chicoutimi,
Gérard Perron, Chicoutimi,
Joachim Tremblay, Chicoutimi,
Patrice Perron, Chicoutimi,
Marguerite Chiasson, Jonquière,
Rita Tremblay, Ville de La Baie,
Arlida Meunier, Jonquière,
Martine Emond, Jonquière,
Gaëtan Bouchard, Jonquière,
Frédéric Tremblay, Ville de La Baie,
Paquerette Lesperance, Jonquière,
Huguette Villeneuve, Ville de La
Baie,
Julie Tremblay, Ville de La Baie,
Caroline Tremblay, Ville de La Baie,
Philippe Dallaire, Jonquière,
Line Fillion, Chicoutimi,
Martin Fillion, Chicoutimi,

Votre horaire télé

VENDREDI 23 OCTOBRE

5h00
WTVS — OPEN MIND
SE — LES SUPER FLICS DE MIAMI

5h05
CFCF — PK'S VIDEO GOLD

5h30
CFCF — JIMMY SWAGGART
WPTZ — MORNING STRETCH
WTVS — TIMES HARVEST
FC — HITCHHIKER - THE MAN OF HER DREAMS
TSN — A.W.A. CHAMPIONSHIP WRESTLING (R) (1h.)

6h00
CFCF — ROMPER ROOM
WJBC — CBS MORNING NEWS (1h.30) au **WJBC**, (1h.12) au **WPTZ** — AG DAY
WTVS — CULTURE, COMMUNITY AND IDENTITY
WVNY — THE JETSONS
FC — LE PETIT CON

6h30
CFCF — CANADA A.M. (2h.30)
CFER — LES P'TITS BONS-HOMMES
WPTZ — NBC NEWS AT SUNRISE
WTVS — CHANGING LIFE ON EARTH
WVNY — JIMMY SWAGGART
TSN — BODIES IN MOTION (Pd)

7h00
TVO — THE STORY OF ENGLISH (1h.)
CFER — CAFÉ SHOW (1h.30)
WPTZ — THE TODAY SHOW (2h.)
WTVS — TO LIFE! YOGA WITH PRISCILLA PATRICK
WVNY — GOOD MORNING AMERICA (2h.)
SE — T'AS LE BONJOUR D'ALBERT
TSN — SPORTSDESK

7h10
CJPM — HORAIRES CJPM

7h15
CKRS — PÈRE MARCEL-MARIE DESMARAIS
CJPM — LES P'TITS BONS-HOMMES
WTVS — A.M. WEATHER
CKRS — LA CITÉ DU PÈRE
CJPM — BONJOUR SAGUENAY
LAC ST-JEAN (1h.30)
WJBC — THE MORNING PROGRAM (1h.30)
WTVS — FACES OF CULTURE (1h.)
FC — INSPECTOR GADGET
SE — BINIKI LE DRAGON ROSE
TSN — NISSAN 200 MOTORCYCLE RACE (R) (1h.)

8h00
CKRS — CINÉMA DE 8 HEURES LE JOUEUR (2h.15)
TVO — POLKA DOT DOOR
SE — LE MAGICIEEN D'OZ

8h30
TVO — JEREMY
CFER — MONGRAIN DE SEL En reprise à 00h00.
WTVS — PROJECT SECOND CHANCE GED ON TV. En reprise à 15h30.
FC — LADY JANE
SE — QUE LA FÊTE COMMENCE
TSN — INSIDE THE PGA TOUR (R)

8h45
TVO — MISTER ROGERS' NEIGHBORHOOD

9h00
CFCF — GOOD MORNING WORKOUT
CJPM — OPINIONS SUR LA PLACE (1h.)
WJBC — HOUR MAGAZINE (1h.)
WPTZ — THE PHIL DONAHUE SHOW (1h.)
WTVS — SOAPBOX WITH TOM COTTLE En reprise à 13h15.
WVNY — 100 HUNTLEY STREET (1h.)
TSN — CHUCKWAGON RACING DOCUMENTARY SPECIAL (R)

9h10
CBFT — HORAIRES

9h15
TVO — REPORT CANADA
CFER — COUP DE COEUR
CBFT — LES ANGES DU MATIN (1h.)

9h20
TVO — READALONG 1

9h24
CBJET — GOOD MORNING / THOUGHT FOR TODAY

9h30
CFCF — THE NEW CHAIN REACTION
TVO — HABITAT
WTVS — GIVE & TAKE
TSN — TNT TRUCK AND TRACTOR PULL (R)

9h45
TVO — READ ALL ABOUT IT! 1
WTVS — AMERICAN LEGACY

10h00
CBJET — FRED PENNER'S PLACE
CFCF — MCKENTY... LIVE
CJPM — MATINEE AVEC... Chroniques: cuisine micro-ondes et cuisine végétarienne en alternance avec Marie-Paul Marchand, sculptures de papier avec Claude LaFortune, Tai-chi avec Edouard Roy, formation, emploi, marché du travail avec Christiane Corneau. (1h.)
TVO — WRITE ON!
CFER — DU CINÉMA S.V.P. LA POUDRE D'ESCAMPETTE. (2h.)
R.-Q. - CIVV — DE FAMILLE EN FAMILLES INTERCULTURE: LE REGARD SUR L'AUTRE. (1h.) Reprise de mercredi, 14h00.
WJBC — THE NEW \$25 000 PYRAMID
WPTZ — SALE OF THE CENTURY
WTVS — SESAME STREET (1h.)
WVNY — THE PASTOR'S STUDY (1h.)
TSN — SCUBA (R)

10h05
TVO — PARLEZ-MOI

10h15
CKRS - CBFT — INIMINIMAGIMO RIQUET A LA HOUPPE (dern. de 5).
CBJET — UNDER THE UMBRELLA TREE
TVO — SEE, HEAR! (THE MIDDLE EAST)

10h20
TVO — THE BODY WORKS

10h30
CKRS - CBFT — PASSE-PARTOUT
CBJET — MR. DRESSUP
CFCF — DEFINITION
TVO — LET'S ALL SING
TVFQ — L'ACADÉMIE DES NEUF (1h.) REPRISE
WJBC — THE NEW CARD SHARKS
WPTZ — CLASSIC CONCENTRATION
SE — LA CAGE AUX FOLLES III: ELLES SE MARIENT
TSN — TEAM ARM WRESTLING CHAMPIONSHIP (R)

10h45
TVO — TALES FROM THE BLUE CRYSTAL

10h55
FC CKRS - CBFT — L'ÎLE DES RESCAPES VIVE LA LIBERTÉ. Deux jeunes Australiens tentent de retrouver leur père disparu dans l'arrière-pays. Aucun danger ne les fera reculer.
CBJET — SESAME STREET (1h.)
CFCF — THE NEW YOU
CJPM — AU CHÂTEAU DES ENFANTS J'ME RAPPELLE PLUS.
TVO — VIENS VOIR
R.-Q. - CIVV — QUEBEC SCHOOL TELECAST
WJBC — THE PRICE IS RIGHT (1h.)
WPTZ — WHEEL OF FORTUNE
WTVS — MISTER ROGER'S NEIGHBORHOOD
WVNY — BEWITCHED
TSN — TSN'S WORLD OF HORSE RACING (R)

11h10
TVO — SUPER CLIQUE

11h30
CKRS — WOODY LE PIC
CFCF — TODAY'S MAGAZINE Les manteaux de fourrure. — Portrait de Dan Hill. — Le festival du nouveau cinéma et de la vidéo.
CJPM — ASTROBULLE
TVO — TAKE A LOOK
CBFT — A PLEIN TEMPS Carole a beaucoup plus de difficulté à s'adapter à la garderie que son fils Robert.
R.-Q. - CIVV — DENTS D'AUJOUR-D'HUI PROTHÈSE PARTIELLE AMOVIBLE. Reprise de samedi 10h00.
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES REPRISE
WPTZ — WIN, LOSE OR DRAW
WTVS — 3-2-1 CONTACT
WVNY — I DREAM OF JEANNIE
TSN — BODIES IN MOTION (R)

11h45
CKRS — PREMIÈRE ÉDITION RÉGIONALE
TVO — READALONG 1

11h55
CFRS — LES COULEURS DU JOUR

TVO — REPORT CANADA

12h00
CKRS - CBFT — LA VISITE ROYALE SPECIAL. VISITE À L'HÔTEL DE VILLE DE QUÉBEC.
CBJET — NEWS SPECIAL: QUEEN IN QUEBEC CITY (1h.)
CFRS — LES PIERRAFEU LA BELLE-MÈRE.
CFCF — THE MARY TYLER MOORE SHOW
CJPM — AUJOURD'HUI
TVO — REALITIES
CFER — LE MONDE
R.-Q. - CIVV — LA MYTHOLOGIE GRECO-ROMAINE NÂTRE HOMME ET FEMME: LES MYTHES DE L'ORIGINE DE L'HUMANITÉ. Professeur: Jacques Desautels de l'Université Laval. Une introduction à la mythologie gréco-romaine. (1h.)
TVFQ — LIGNE DIRECTE L'ÉCHEC SCOLAIRE. (1h.05) REPRISE
WJBC — THE NEWS
WPTZ — SUPER PASSWORD
WTVS — SQUARE ONE TV
WVNY — RYAN'S HOPE
TSN — SPORTSDESK

12h05
SE — DIDOU, DINDON DODU

12h10
WJBC — ACROSS THE FENCE

12h15
CJPM — AIMER

12h30
CFRS — LE GRAND JOURNAL
CFCF — PULSE 12:30
TVO — PINS AND NEEDLES
CFER — CHARIVARI
WJBC — THE YOUNG & THE RESTLESS (1h.)
WPTZ — SCRABBLE
WTVS — WONDERFUL WORLD OF ACRYLICS
WVNY — LOVING
FC — TARGET
SE — ORIANE
TSN — IHRA DRAG RACING (R) (1h.)

12h42
CKRS - CBFT — PREMIÈRE ÉDITION

12h45
CJPM — À COEUR OUVERT

12h57
CBJET — COMMUNITY NOTES

12h58
CKRS - CBFT — COURT METRAGE

13h00
CBJET - WVNY — ALL MY CHILDREN (1h.)
CFRS — MARGUERITE ET COMPAGNIE (1h.)
CFCF — LIFETIME Un groupe de disc-jockeys discute du milieu radiophonique. — Interview avec David Pearson, auteur du livre The Art of Kissing. — L'escrime et ses techniques. (1h.)
TVO — SPIRIT BAY
CFER — GALAXIE Inv.: Roger D. Landry, Danielle Bissonnette et Claude Girardin.
R.-Q. - CIVV — QUEBEC SCHOOL TELECAST
WPTZ — DAYS OF OUR LIVES (1h.)
WTVS — VOYAGE OF THE MIMI

13h05
TVFQ — LES CENT ANS DE L'AUTOMOBILE LE STYLE. REPRISE

13h15
CKRS - CBFT — AU JOUR LE JOUR (1h.)
CJPM — CINÉMA D'APRÈS-MIDI LA GRANDE CASSE. (2h.)
WTVS — SOAPBOX WITH TOM COTTLE Reprise de 9h00.

13h25
TVO — EUREKA!

13h30
TVO — REPORT CANADA
CFER — À COEUR OUVERT
R.-Q. - CIVV — GESTION AU FÉMININ EN FRANCE Reprise de jeudi, 11h30.
TVFQ — MON PÈRE A FAIT BÂTIR MAISON REPRISE
WJBC — THE BOLD AND THE BEAUTIFUL
TSN — TSN'S SOCCER NEWS (R) (1h.)

13h35
TVO — MATHMAKERS

13h45
WTVS — COMMUNITY OF LIVING THINGS

13h50
TVO — READALONG

14h00
CBJET — HERITAGE THEATRE
CFRS — LES P'TITES VUES LE RENDEZ-VOUS (2h.)
CFCF — WPTZ — ANOTHER WORLD (1h.)
TVO — ARTSCAPE
CFER — AIMER
R.-Q. - CIVV — LES PROPHÈTES D'ISRAËL CRITIQUE SOCIALE ET POLITIQUE. (1h.) Reprise de dimanche, 12h00.
TVFQ — SCHUBERT (1h.) REPRISE
WJBC — AS THE WORLD TURNS (1h.)
WTVS — SESAME STREET (1h.)
WVNY — ONE LIFE TO LIVE (1h.)
SE — LES JEUX DE LA MORT

14h15
CKRS - CBFT — CINÉMA LE TRANSFUGE. (1h.45)
TVO — IT'S YOUR WORLD

14h30
CBJET — AIRWAVES
TVO — FOLLOW ME
CFER — UN PEUPLE EN AMOUR
FC — TRANSYLVANIA 6-5000
TSN — BIG LEAGUE SOCCER (R) (1h.30)

14h55
TVO — WHAT'S IN A NAME

15h00
CBJET - WJBC — GUIDING LIGHT (1h.)
CFCF — GENERAL HOSPITAL (1h.)
TVO — CONTEMPORARY COMPOSERS (1h.)
CFER — POP COLLECTION
R.-Q. - CIVV — L'HOMME ET SES ALIMENTS LA TRANSFORMATION DES ALIMENTS. (1h.) Reprise de lundi, 10h00.
TVFQ — LE PETIT BOUVARD ILLUSTRE REPRISE
WPTZ — SMURFS
WTVS — CAPTAIN KANGAROO
WVNY — MY LITTLE PONY & FRIENDS

15h15
CJPM — AÉROFORME

15h20
TVFQ — RADIO FRANCE INTERNATIONALE (1h.10)

15h30
CJPM - CFER — DRÔLE DE VIE VIVE LE MARIAGE (2e partie). Avec Charlotte Rae, Pamela Segall et Kim Fields.
WPTZ — DUCK TALES
WTVS — PROJECT SECOND CHANCE GED ON TV. Reprise de 8h30.
WVNY — DENNIS THE MENACE
SE — LES BONS TUYAUX

16h00
CKRS - CBFT — FÉLIX ET CIBOULETTE
CBJET — THE FACTS OF LIFE
CFRS — LA RÉCRÉATION
CFCF — COPE'S CORNER
CJPM — LES TRANSFORMEURS
TVO — ESPACE FRANCOPHONE
CFER — VIA QUÉBEC (1h.)
R.-Q. - CIVV — LE DÉFI PACIFIQUE TÊTES BIEN FAITES, TÊTES BIEN PLEINES. (1h.) Reprise de mardi, 21h00.
WJBC — MAGNUM (1h.)
WPTZ — OPRAH WINFREY SHOW (1h.)
WTVS — THE BUSINESS OF MANAGEMENT
WVNY — JEM
TSN — LAS VEGAS SENIOR GOLF CLASSIC Du Desert Inn and Country Club de Las Vegas. (2h.) EN DIRECT

16h05
CFCF — THE PRICE IS RIGHT (1h. appr.)

16h15
CFRS — LE PETIT JOURNAL

16h30
CKRS - CBFT — LES SCHATROUMPFS LES SCHATROUMPFS ET LES BLOUBS.
CBJET — VIDEO HITS (1h.)
CFRS — TÉLÉFON (1h.)
CJPM — GALAXIE Inv.: Paul Buissonneau, Chantal Provost et Jean Simon.
TVO — SESAME STREET (1h.)
TVFQ — L'ACADÉMIE DES NEUF
WTVS — AMERICAN GOVERNMENT SURVEY (1h.)
WVNY — THE REAL GHOSTBUSTERS
FC — A BILLION FOR BORIS

17h00
CKRS - CBFT — D'UNE SÉRIE À L'AUTRE JANE EYRE (4e de 5). Au retour de Jane, M. Rochester lui déclare ouvertement son amour et lui demande de l'épouser. La proclamation d'un empêchement au mariage vient en interrompre brutalement la cérémonie. Ulcérée et plus amoureuse que jamais, Jane quitte Thornfield et trouve refuge dans la famille d'un jeune pasteur. (1h.) REPRISE
CFCF — FAMILY TIES
CJPM - CFER — DE BONNE HUMEUR (1h. appr.)
R.-Q. - CIVV — BIONDI & CIE ANDRÉ GAGNON. Reprise de jeudi 20h30.
WJBC — THE JUDGE
WPTZ — THE FACTS OF LIFE
WVNY — G.I. JOE
SE — QUE LA FÊTE COMMENCE

17h20
TVFQ — LE JOURNAL

17h30
CBJET — THREE'S COMPANY
CFRS — LE GRAND JOURNAL
CFCF — CHEERS
TVO — FABLES OF THE GREEN FOREST
R.-Q. - CIVV — MAYA L'ABEILLE PRINCESSE BÉATRICE.
WJBC — PEOPLE'S COURT
WPTZ — JEOPARDY
WTVS — ECONOMICS U.S.A.
WVNY — TAXI

17h50
TVFQ — LE BON MOT

17h55
CJPM - CFER — VERS CALGARY '88 Patinage artistique solo.
TVO — THE WOMBLES

18h00
CKRS — LE 18 HEURES (1h.)
CBJET — NEWSWATCH (1h.)
CFRS — ACTION, RÉACTION!
CFCF — PULSE (1h.)
CJPM — AUJOURD'HUI
TVO — POLKA DOT DOOR
CFER — LE MONDE (1h.)
CBFT — MONTRÉAL CE SOIR (1h.)
R.-Q. - CIVV — PASSE-PARTOUT LE LOUP ET LA CHEVRE.
WJBC — THE NEWS (1h.)
WPTZ — NEWS 5
WTVS — THE MACNEIL/LEHRER NEWSHOUR (1h.)
WVNY — NEWSCENTER 22
TSN — SPEEDWEEK (Pd)

18h03
TVFQ — ÉTOILES HUMAINES

18h15
TVFQ — LA POLLUTION ET LES VÉGÉTAUX

18h30
CFRS — LA MAISON DESCHÈNES Une réconciliation entre Guillaume et Françoise paraît imminente. Guillaume confie la Maison à Jean-François pendant quelques jours.
CJPM — CHARIVARI
TVO — SHARON, LOIS AND BRAM'S ELEPHANT SHOW
R.-Q. - CIVV — TÉLÉSERVICE En

reprise à 23h15.
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES
WPTZ — NBC NIGHTLY NEWS
WVNY — ABC WORLD NEWS TONIGHT
FC — RECRUITS
TSN — SPORTSDESK

18h50
TVFQ — DOMICILE A2 Inv.: Marlène Jobert, Ugo Tognazi, les groupes Europe et Canada. (2h.10)

19h00
CKRS - CBFT — LE TEMPS D'UNE PAIX Yvon (Paul Dion) et Macpherson (Claude Prigent), démobilisés, reviennent enfin à La Malbaie. Le premier s'empresse d'annoncer son retour à Juliette (Katherine Mousseau) tandis que le second, ayant rejoint Antoinette (Marie-Lou Dion), obtient un rendez-vous pour le soir venu. REPRISE
CBJET — THE FACTS OF LIFE BEFORE THE FALL.
CFRS — DOUBLE JEU
CFCF — ENTERTAINMENT TONIGHT Rendons-nous sur le plateau de tournage de Mr. President rencontrer l'actrice Madeline Kahn.
CJPM - CFER — CASSE-TÊTE Avec Michel Barette, Sylvie Legault et Gérard D. Lafaille. (1h.)
TVO — LEGENDS OF THE WORLD
WJBC — CBS NEWS WITH DAN RATHER
WPTZ — FAMILY TIES
WTVS — THE NIGHTLY BUSINESS REPORT
WVNY — STAR TREK (1h.)
SE — COCOON
TSN — PICK CLASSIC THOROUGH-BRED RACE De Victoria, en Colombie-Britannique. EN DIRECT

19h15
R.-Q. - CIVV — L'INDICE En reprise à 23h00.

19h28
CFRS — LE TIRAGE LA QUOTIDIENNE

19h30
CKRS - CBFT — LA COUR EN DIRECT Un juge à la retraite entend de vraies causes reliées à la vie quotidienne. Suite à l'accord préalable des parties, ses décisions seront exécutées. Anim.: Me Jocelyne Jarry. Juge: l'Honorable Paul Robitaille. Sujets: le beau ballon. — Local commercial à louer.
CBJET — THE GOLDEN GIRLS Avec Bea Arthur, Betty White et Estelle Getty.
CFRS — LE HOCKEY DE LA LIGUE NATIONALE À QUATRE SAISONS De Buffalo, les Canadiens de Montréal rencontrent les Sabres. (3h. appr.)
CFCF — CHECK IT OUT HE'S NO HEAVY, HE'S MY BROTHER. Bannister revoit son frère qui ne se gêne pas pour faire étalage de ses richesses et de ses réussites.
TVO — MAGIC SHADOWS A HIGH WIND IN JAMAICA (dernière). Voir lundi, même heure.
R.-Q. - CIVV — 5 POUR 1 LE CINÉMA avec Louise Deschâtelets.
WJBC — HOLLYWOOD SQUARES
WPTZ — CHEERS
WTVS — DETROIT WEEK IN REVIEW
TSN — CFL REPORT EN DIRECT

20h00
CKRS - CBFT — HAREM (Dern. de 2). Jessica conquiert le cœur du Sultan par sa spontanéité et par son esprit. Même s'il n'a pas obtenu ses faveurs, il en fait sa favorite. Tarik s'est infiltré dans le personnel du palais et fait comprendre à Jessica qu'il veut l'aider à s'évader. (2h.)
CBJET — NOT MY DEPARTMENT! A ROYAL VISIT avec Harry Ditsen, Shelly Peterson et Elizabeth Shepherd. — Prenant tout le monde par surprise, la Reine rend visite à Gerald afin de lui remettre le trophée du R. B. Bennett Award décerné pour la rédaction des

16 — LE QUOTIDIEN, vendredi 23 octobre 1987

TELESAC CHICOUTIMI	VIDEO DERY LA BAIE	CABLOVISION ALMA	TELEVAL ROBERVAL	DOLBEAU TV SERVICE	GAGNON TV L'ÉE ST-FELICIEN ST-PRIME
R-Q 2	CKRS 3	CKRS-TV 3	R-Q 2	TVFQ 2	CKRS 3
CBJET 3	CBJET 5	CFRS 7	CKRS 3	WPTZ 2	NBC WPTZ 4
CFRS 5	CFRS 7	CJPM 9	CBC 3	CFJP 3	TVFQ 5
TVFQ 9	R-Q 9	CFCF 11	TVJQ et Mus 5	CJPM 5	CJPM 6
CJPM 10	CJPM 10	TVFQ 12	Plus 6	R-Q 6	CFRS 7
CFCF 11	CFER 14	TVO Ont 14	TV comm 8	CFER 7	CBFT 8
WTVS 15	WTVS 16	CBFT 15	TVFQ 11	CFCF 8	WVNY 9
WJBC 16	WJBC 22	WPTZ 16	CFER 9	CFJP 11	programmation locale 10
WPTZ 19	SE 23	WTVS 17	CJPM 13	CBFT 11	CBJET 11
CBFT 20	FC 25	SE 20	SE 17	WVNY 12	CTV 13
CFER 21	TSN 26	FC 21	Much Music 19	TSN 21	SE 18
FC 23	CBFT 30	TSN 22	CBFT 23	NBC WPTZ 24	Much Music 19
TSN 25		WVNY 23	ABC WPTZ 25	ABC WPTZ 25	CBS 20
WVNY 28		CBC 24	Infovision 26	SE 24	TSN 21

Correspondance des stations pour chacun des câblodistributeurs

Horoscope

HOROSCOPE du vendredi
23 octobre 1987

Les aspects lunaires vous rendent nerveux et irritable. Vous vous contrôlerez mal dans une situation qui est déjà délicate et votre attitude risque de froisser les susceptibilités de vos collaborateurs. Chance avec 42 et 18.

ANNIVERSAIRES: Votre vie affective comme vos relations avec autrui vous donneront des soucis. Vous ne saurez pas vous comporter avec souplesse et diplomatie.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront sentimentaux, intuitifs et

travailleurs. Ils auront des dons pour traiter les abstractions mais manqueront d'esprit pratique.

BELIER (21 mars - 20 avril) Profession: Ne cherchez pas les affrontements directs, vous pouvez résoudre vos problèmes en sachant être diplomate et souple. **Affection:** Ne remettez pas en cause votre couple par jalousie. **Santé:** Tâchez de moins fumer.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) Profession: Attention aux complications et aux inimitiés que risque de vous créer votre attitude trop rigoureuse envers vos collègues. **Affection:** cf21Ne laissez pas s'envenimer une querelle. **Santé:** N'abusez pas des somnifères.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) Profes-

sion: Recherchez une information véritablement objective de la part de spécialistes pour résoudre vos problèmes actuels financiers et de travail. **Affection:** Des amis vous apporteront de grandes joies. **Santé:** Bonne.

CANCER (22 juin - 22 juillet) Profession: Evitez de prendre des responsabilités seul, face à une situation qui demande beaucoup de réflexions et le jugement de plusieurs. **Affection:** Vous vivez actuellement une grande sérénité, sachez la conserver. **Santé:** Apportez davantage de légumes verts à vos menus.

LION (23 juillet - 22 août) Profession: Il y a bien de la vérité dans les rumeurs qui circulent et vous feriez bien de ne pas changer vos plans pour elles. **Affec-**

tion: Vous vous sentirez plus sûr de vos sentiments. **Santé:** Soins esthétiques à ne pas omettre.

VIERGE (23 août - 22 septembre) Profession: Vous êtes en mauvaise posture pour imposer vos choix et il faudra momentanément vous en tenir aux décisions de votre entourage. **Affection:** Votre comportement sera mal interprété. **Santé:** Bon tonus.

BALANCE (23 septembre - 22 octobre) Profession: Il vous sera difficile de réaliser vos plans et de combler vos désirs, vous suivez une mauvaise direction. **Affection:** Mettez un frein à votre esprit critique. **Santé:** Evitez les plats en sauce.

SCORPION (23 octobre - 21 novembre) Pro-

fession: Vous risquez d'être anxieux à la réception de nouvelles venues de loin, ne vous inquiétez pas avant d'avoir un complément d'information. **Affection:** Prenez du recul. **Santé:** Pratiquez de la marche ou de la natation.

SAGITTAIRE (22 novembre - 20 décembre) Profession: Les circonstances risquent fort de correspondre à vos espoirs et à vos plans, il ne vous restera qu'à les exploiter au mieux. **Affection:** Soyez plus libéral et ne cherchez pas à imposer votre volonté. **Santé:** Bonne forme.

CAPRICORNE (21 décembre - 19 janvier) Profession: Tout ce qui intéresse votre situation financière risque de prendre aujourd'hui une importance particu-

lière. **Affection:** Votre charme sera toujours aussi agissant. **Santé:** Soignez vous par les plantes.

VERSEAU (20 janvier - 18 février) Profession: Vous serez peut-être contraint d'assister en spectateur à des événements qui pourtant vous concernent de près. **Affection:** Efforcez-vous de dépasser les malentendus avec votre partenaire. **Santé:** Ne vous surmenez pas.

POISSONS (19 février - 20 mars) Profession: Continuez à agir avec audace et ne vous tourmentez pas pour les situations inattendues qui surgissent au tour de vous. **Affection:** Heureuse étape dans votre vie sentimentale. **Santé:** Soyez plus sobre.

Ciné-télé

VENDREDI
23 OCTOBRE

8h00

CKRS - LE JOUEUR (5) (The Gambler). E.-U. 1980. Western de D. Lowry avec Kenny Rogers, Christine Belford et Bruce Boxleitner. — Un joueur a diverses aventures en tentant de rejoindre par train le fils qu'il a eu d'un bref mariage. — Scénario inspiré d'une chanson populaire. Clichés plus ou moins heureusement agencés. Mise en scène colorée. Interprétation bonhomme. Film tourné pour la télévision. (2h.15)

10h00

CFER - LA POUDRE D'ESCAM-PETTE (4) Fr. 1971. Aventures de P. de Broca avec Marlène Jobert, Michel Piccoli et Michael York. — Dans le désert de Lybie, pendant la dernière

guerre, deux hommes et une femme sont pourchassés par les Allemands qui les prennent pour des espions. — Récit longuet mais pittoresque. Humour constant. Réalisation détendue. Fine interprétation. (2h.)

13h15

CJPM - LA GRANDE CASSE (6) (Gone in Sixty Seconds). E.-U. 1974. Drame policier réalisé et interprété par H. B. Halicki avec Marion Busia et Jerry Dangida. — Un spécialiste en vol d'autos prend la fuite poursuivi par une cohorte de voitures de la police. — Scénario pauvre. Mise en scène banale. Interprétation nulle. (2h.)

14h00

CFRS - LE RENDEZ-VOUS (5) (The Appointment). E.-U. 1969. Drame sentimental de S. Lumet avec Omar Sharif, Anouk Aimée et Fausto Tozzi. — Un avocat romain soupçonné sa femme de prostitution. — Scénario banal. Rythme lent. Photographie soi-

gnée. A. Aimée séduisante. (2h.)

14h15

CKRS - CBFT - LE TRANSFUGE (4) Fr. 1985. Drame d'espionnage de P. Lefebvre avec Bruno Cremer, Heinz Bennent et Jean-François Balmer. — Un industriel qui traite des affaires en Allemagne de l'Est est entraîné dans une affaire d'espionnage. — Histoire conventionnelle traitée avec une certaine adresse. Réalisation valable. Interprètes de qualité. / A. (1h.45)

23h30

CFRS - CATCH-22 (3) E.-U. 1970. Comédie satirique de M. Nichols avec Alan Arkin, Jon Voight et Martin Balsam. — Durant la guerre 39-45, un officier d'aviation, ayant accompli un nombre important de missions, tente d'obtenir la permission de retourner aux Etats-Unis. — Enorme caricature de la guerre. Mise en scène intelligente et soignée. Interprétation dans le ton voulu.

23h55

CKRS - CBFT - RENCONTRES DU TROISIEME TYPE (3) (Close Encounters of the Third Kind). E.-U. 1977. Science-fiction de S. Spielberg avec Richard Dreyfuss, François Truffaut et Melinda Dillon. — Diverses personnes sont témoins de phénomènes étranges signalant la présence d'extraterrestres. — Traitement intéressant. Mise en scène fort inventive. Trucages fascinants. Interprétation convaincue. — A. (1h.40)

00h00

CJPM - L'AFFAIRE LINDBERGH (4) (The Lindbergh Kidnapping Case). E.-U. 1976. Drame de B. Kulik avec Cliff DeYoung, Anthony Hopkins et Joseph Cotton. — Rappel des faits entourant l'enlèvement du bébé d'un héros de l'aviation au début des années 30. — Reconstitution détaillée et intéressante. Mise en scène adéquate. Bonne composition de A. Hopkins.

Film tourné pour la télévision — A (3h.10)

00h30

CFCF - FUNNY GIRL (4) E.-U. 1968. Comédie musicale de W. Wyler avec Barbra Streisand, Omar Sharif et Kay Medford. — La carrière de Fanny Brice, vedette comique de Broadway au début du siècle. — Mise en scène soignée. Allure vivante et alerte. Reconstitution d'époque somptueuse. Intelligente mise en valeur du talent de B. Streisand. (3h.05)

00h52

CFER - COUP DE MAIN AUX CARAIBES (6) (The Mitter Target). E.-U. 1977. Drame policier de J. Starrett avec John Davidson, Barry Primus et Anne Randall Stewart. — Deux enquêteurs recherchent la fille d'un millionnaire qui a été enlevée. — Intrigue artificielle. Développements peu vraisemblables. Réalisation routinière. Interprétation banale. Film tourné pour

la télévision. (1h.30)

02h30

WTVS - SWING HIGH, SWING LOW (5) E.-U. 1937. Comédie musicale de M. Leisen avec Carole Lombard, Fred MacMurray et Dorothy Lamour. — Les amours contraires d'une danseuse et d'un trompettiste qui se sont connus à Panama. — Intrigue conventionnelle. Mise en scène de métier. Bons interprètes. (1h.30)

03h35

CFCF - I LOVE YOU, GOODBYE (5) E.-U. 1974. Drame psychologique de S. O'Steen avec Hope Lange, Earl Holliman et Michael Murphy. — Une jeune femme quitte son mari et ses enfants dans l'espoir de trouver réponse à ses insatisfactions personnelles. — Sujet à la mode traité de façon plutôt superficielle. Mise en scène valable. Interprétation inégalement satisfaisante. Film tourné pour la télévision. (1h.30)

meilleurs communiqués à Ottawa.

CFCF - DOLLY (1h.)
CJPM - CFER - MIAMI Avec Don Johnson et Philip Michael Thomas. (1h.)

TVO - MONEY\$WORTH Avec Jeff Ansell et Anna Young.

R.-Q. - CIVV - DROIT DE PAROLE DEVAIT-ON REFUSER LE DIPLOME AUX ETUDIANTS QUI NE MAÎTRISSENT PAS LE FRANÇAIS? Anim.: Claire Lamarche. EN DIRECT (1h.) En reprise mardi suivant à 16h00.

WJWB - THE GREAT PUMPKIN CHARLIE BROWN

WPTZ - RAGS TO RICHES DEAR DIARY avec Joe Bologna, Kimiko Gellman et Douglas Seale. — Les filles décident d'appuyer une enseignante excentrique qui est menacée de perdre son emploi. (1h.)

WTVS - WASHINGTON WEEK IN REVIEW

WVNY - FULL HOUSE
FC - LINK
TSN - CFL FOOTBALL Les Argonauts de Toronto reçoivent les Roughriders de la Saskatchewan. (3h.) EN DIRECT

20h30

CBJET - FRONT PAGE CHALLENGE Anim.: Fred Davis.

TVO - THE HIGH-TECH PRESCRIPTION THE ELECTRONIC NERVOUS SYSTEM. Anim.: Patricia Murphy. La technologie au service de la recherche dans le domaine médical. Inv.: Bill Sauter, Brian Boyd et Michael Fehlings.

WJWB - GARFIELD HALLOWEEN ADVENTURE

WTVS - WALL STREET WEEK FOOD STOCKS FOR THOUGHT. Anim.: Louis Rukseyser.

WVNY - SEA HUNT

21h00

CBJET - WJWB - DALLAS TOUCH LOVE avec Larry Hagman, Patrick Duffy et Victoria Principal. (1h.)

CFCF - MIAMI VICE (1h.)

CJPM - CFER - LE FLIC DE CHICAGO Avec Dennis Farina et Anthony Denison. — Mike Torello tente de sauver

son mariage. Des agents du FBI entreprennent une enquête pour arrêter un tueur à gages. (1h.)

TVO - THE DUCHESS OF DUKE STREET FOR LOVE OR MONEY. Sir George Adams, un aristocrate vieillissant, arrive au Bentinck avec sa jeune et belle épouse, Daisy. (1h.)

R.-Q. - CIVV - SHAKA ZULU (7e de 10). Avec Edouard Fox, Robert Powell et Henry Cele. — Nous revenons maintenant à Kwa-Bulawayo où les étrangers sont les invités d'honneur de Shaka. Shaka est blessé après une tentative d'assassinat et un médecin européen lui sauve la vie. En reconnaissance, Shaka donne Port Natal et ses concessions d'ivoire à Farewell. (1h.) En reprise le dimanche suivant à 16h00.

TVFQ - MOZART Concert. (1h.)

WPTZ - MIAMI VICE SOUL ON ICE avec Don Johnson et Philip Michael Thomas. — Le corps d'un chanteur populaire qui était préservé dans un état de congélation est porté disparu. (1h.)

WTVS - OFF THE RECORD
WVNY - MAX HEADROOM (1h.)
SE - THAT'S DANCING

21h30

WTVS - MARK RUSSELL COMEDY SPECIAL

22h00

CKRS - CBFT - LE TELEJOURNAL

CBJET - THE NATIONAL
CFCF - NIGHT HEAT Avec Scott Hylands, Jeff Wincott et Allan Royal. — Une femme demande à Giambone et O'Brien de retrouver la trace de son mari, un gardien de sécurité. (1h.)

JATTENTION SI UN 5e MATCH DES SERIES MONDIALES A ÉTÉ PRÉSENTÉ HIER, L'ÉMISSION LA LAW SERA DIFFUSÉE CE SOIR À 22h00. L'ÉMISSION NIGHT HEAT SERA ANNULÉE.

CJPM - CFER - AD LIB

TVO - HOT METAL THE SLAUGHTER OF THE INNOCENT avec Robert Hardy et Geoffrey Palmer. — Le père Teasdale est très perturbé par les allégations du Crucible, l'accu-

sant d'être un loup-garou.

R.-Q. - CIVV - PARLER POUR PARLER LA PLACE DE L'AMOUR PHYSIQUE DANS LE COUPLE. Anim.: Janette Bertrand. On parle beaucoup de l'amour physique dans notre société; quelle est son importance dans la vie de couple? (1h.) En reprise samedi suivant à 20h00.

TVFQ - LE JOURNAL
WJWB - FALCON CREST Avec Jane Wyman, Robert Foxworth et Lorenzo Lamas. — Emma se fait arrêter. Vickie annonce à Maggie qu'elle est enceinte. Maggie et Richard visitent leur nouvelle propriété. (1h.)

WPTZ - PRIVATE EYE BLUE HOTEL (2e de 2). Avec Michael Woods, Josh Brolin, Bill Sadler et Lisa Jane Persky. — Cleary et Betts enquêtent sur les circonstances entourant la mort d'un chanteur country. (1h.)

WTVS - TIME WAS THE 70'S (1h.)
WVNY - 20/20 (1h.)
FC - THE CLAN OF THE CAVE BEAR

22h22

CBJET - THE JOURNAL

22h25

CKRS - CBFT - LE POINT

22h30

CFRS - LE GRAND JOURNAL
TVO - BLACKADDER BEER avec Rowan Atkinson. — Des parents très puritains arrivent chez Blackadder alors qu'il donne une réception ou l'alcool coule à flot.

TVFQ - RADIO FRANCE INTERNATIONALE

22h50

CJPM - CFER - TIRAGES DE LOTO-QUÉBEC Avec Yves Corbeil et André CKOUSINEAU.

23h00

CKRS - CBFT - LA MÉTÉO
CBJET - NEWSWATCH
CFRS - SPORTS PLUS
CFCF - CTV NATIONAL NEWS
CJPM - CFER - LES NOUVELLES TVA

TVO - MONEY\$WORTH Reprise de 20h00.

R.-Q. - CIVV - L'INDICE Reprise de 19h15.

WJWB - THE NEWS
WPTZ - NEWS 5 NIGHTSIDE
WTVS - COUNTRY EXPRESS
WVNY - NEWSCENTER-22
SE - LES JEUX DE LA MORT

TSN - BREEDERS CROWN CHAMPIONSHIP HARNESS RACING SERIES De Campbellville, en Ontario. EN DIRECT

23h05

CKRS - CBFT - LES NOUVELLES DU SPORT

23h15

R.-Q. - CIVV - TELESERVICE Reprise de 18h30.

23h20

CKRS - CBFT - NOS ESPOIRS 88 Reprise de samedi dernier à 13h55.

23h21

CFCF - PULSE

23h25

CKRS - CBFT - LA VISITE ROYALE SPECIAL. D'ÉTAT AU CHÂTEAU FRONTENAC. Les principaux moments de la réception officielle offerte à la Reine Elizabeth II par le gouvernement du Canada. Allocation du Premier Ministre Brian Mulroney et réponse de la Reine.

23h30

CBJET - IT'S ONLY ROCK AND ROLL (1h.)
CFRS - BLEU NUIT CATCH-22.
CJPM - AUJOURD'HUI
TVO - QUESTION PERIOD - FEDERAL (1h.)

CFER - LE MONDE REGIONAL
WJWB - WKRP IN CINCINNATI
WPTZ - THE TONIGHT SHOW (1h.)

WTVS - AUSTIN CITY LIMITS LE GENDS OF BLUEGRASS. (1h.) En reprise à 04h00.

WVNY - ABC NEWS NIGHTLINE

TSN - SPORTSDESK

23h35

CJPM - LES SPORTS

23h45

CFER - LES SPORTS

23h50

CJPM - LA COULEUR DU TEMPS

23h55

CKRS - CBFT - CINEMA RENCONTRES DU TROISIEME TYPE. (1h.40)

CFER - LA MÉTÉO

00h00

CFCF - IT'S GARRY SHANDLING'S SHOW IT'S GARRY'S PROBLEM. Garry est éperdument amoureux de l'amie de Nancy. Il ignore que cette femme a des appétits sexuels insatiables.

CJPM - CINEMA DE FIN DE SOIRÉE L'AFFAIRE LINDBERGH. (3h.10)

CFER - MONGRAIN DE SEL Reprise de 8h30.

WJWB - TOP OF THE POPS Anim.: Nia Peeples et Gary Davies. Émission consacrée à la musique populaire aux États-Unis et dans le Royaume-Uni. (1h.)

WVNY - FRIDAY THE 13TH (1h.)
FC - LEGAL EAGLES
TSN - CFL FOOTBALL (R) (3h.)

00h30

CBJET - GOOD ROCKIN' TONITE Avec Stu Jeffries. (1h.)

CFCF - CINEMA 12 FUNNY GIRL. (3h.05)

WPTZ - LATE NIGHT WITH DAVID LETTERMAN (1h.)
WTVS - SOME CALL IT JAZZ (1h.)
SE - LES BONS TUYAUX

00h45

CFER - LA COULEUR DU TEMPS

00h52

CFER - CINE-PLUS COUP DE

MAIN AUX CARAIBES (1h.30)

01h00

WJWB - THE NIGHT STALKER THEY HAVE BEEN, THEY ARE, THEY WILL BE. Avec Darren McGavin. (1h.11)

WVNY - COSSMAN'S SECRETS (1h.)

01h30

WPTZ - FRIDAY NIGHT VIDEOS (1h.)
WTVS - JAZZ AT THE MAINTENANCE SHOP (1h.)

02h00

FC - HITCHHIKER - THE MAN OF HER DREAMS
SE - LA CAGE AUX FOLLES III. ELLES SE MARIENT

02h25

FC - C.O.D.

02h30

WTVS - GREAT LADIES OF THE SILVER SCREEN SWING HIGH, SWING LOW (1h.30) Voir cinéma.

03h00

TSN - SPORTSDESK

03h30

TSN - PICK CLASSIC THOROUGH-BRED RACE (R)

03h35

CFCF - DOUBLE FEATURE I LOVE YOU...GOODBYE (1h.30)
SE - BANANES MÉCANIQUES

04h00

WTVS - AUSTIN CITY LIMITS (1h.) Reprise de 23h30.
FC - LINK
TSN - BREEDERS CROWN CHAMPIONSHIP HARNESS RACING SERIES (R)

04h30

TSN - DAVIS CUP TENNIS SPECIAL (R) (1h.)

PAYEZ MOINS CHER — ENTREPOSAGE 12 MOIS, — MISE DE COTE, — PLAN DE FINANCEMENT

CENTRE DE LIQUIDATION

CAPRI

Sur rendez-vous seulement:

547-9524

EXEMPLE: CAUSEUSE



A PARTIR DE:

\$199

Dessins, photos ou illustrations de cette annonce peuvent légèrement différer des modèles en vente.

SUPER VENTE ENTREPOT

\$1,295

EN BLOC OU SEPARÉMENT MENAGE 3 PIECES, MODERNE

LIVRAISON

«Parasite» social en URSS

Brodsky reçoit le Nobel de littérature

NEW YORK (AFP) — «Parasite semi-littéraire» our les autorités soviétiques, Joseph Brodsky n'a pas attendu la distinction suprême du prix Nobel de littérature pour être reconnu comme l'un des poètes majeurs de l'après-guerre.

Né à Leningrad en mai 1940 d'une mère traductrice et d'un père photographe (mais aussi "merveilleux conteur"), il a 15 ans quand il abandonne les études et "les professeurs rasoires" pour découvrir le monde du travail.

De métallo à découpeur de cadavres dans une morgue, il change d'emploi en moyenne deux fois par an, pour constater que la vie de prolétaire est un "cosmos kafkaïen", un "enfer de grisaille" truffé de portraits de Lénine.

Seule la poésie lui offre l'évasion. Il s'y adonne sans réserve dans un style vibrant et incantatoire. Il déclame ses vers, aux dires de ceux qui le connaissent alors, "comme s'il était en transes, les yeux mis-clos et avec un tel chant guttural que les fenêtres en tremblaient".

Joseph Brodsky a tout juste 20 ans, lorsque la poétesse Anna Akhmatova reconnaît chez ce jeune homme aux cheveux roux et au visage parsemé de tâches de son un talent unique. Il passe bientôt pour un génie au sein de l'intelligentsia de Leningrad.

Condamné pour 'parasitisme social'

Mais les autorités soviétiques taxent cet esprit anticonformiste de "parasitisme social"



PRIX NOBEL — Le transfuge soviétique Joseph Brodsky a reçu le prix Nobel de littérature. Agé de 47 ans, Brodsky vit présentement à New York. Condamné en URSS pour parasitisme social en 1964, Brodsky a passé cinq années de sa vie dans un camp de réhabilitation.

(Laserphoto PC)

et le condamnent en 1964 à cinq ans de travail forcé dans la région d'Arkhangelsk, au nord du pays.

Bûcheron et casseur de cailloux malgré lui, Brodsky est

libéré au bout de 18 mois. Quatre de ses poèmes sont publiés en 1966 et 1967 dans des anthologies à Leningrad. Parallèlement, il poursuit la traduction des oeuvres de John Donne et de Czeslaw Milosz, pour lesquelles il a appris spécialement l'anglais et le polonais.

Les "tracasseries" se poursuivent, prenant la forme d'un antisémitisme à peine voilé. Bien que juif de naissance, il ne se réclame pas particulièrement de cette confession et déclare même: "Je suis en partie juif, en partie russe, en partie chrétien: en résumé, un mauvais juif".

En 1971, Brodsky reçoit deux invitations à émigrer en Israël, mais les refuse. En mai suivant, le ministre de l'Intérieur lui signifie que rester en URSS lui vaudrait une vie infernale. Dix jours plus tard, il part pour Vienne où il bénéficie de la protection du poète américain Wystan H. Auden.

Epanouissement à l'Ouest

C'est à l'Ouest que va s'épanouir son oeuvre: Poèmes (1965), "Arrêt dans le désert" (1970), sont traduits dans plus de 10 langues et publiés par les plus grands éditeurs: Penguin Books, Harper and Row, Le Seuil, Piper Verlag, Mondadori.

Après de brefs séjours en Autriche et en Grande-Bretagne, Brodsky se voit offrir un poste d'enseignant à l'Université du Michigan, au nord des Etats-Unis. C'est dans ce pays qu'il choisira de vivre et il adopte bientôt la nationalité américaine.

Sa réputation de professeur sévère — on le dit impitoyable envers ceux qui ne sont pas sensibles à la littérature — et sa façon "rétro" de faire apprendre par coeur de longs poèmes ne décourage pas: les universités, notamment de New York et de Columbia, se le disputent.

Il passe cependant pour gêné, sentimental, et salue souvent ses connaissances d'un "Kisses, Kisses" (Baisers, baisers) prononcé avec un solide accent russe. Mais la littérature est son obsession et il supporte mal l'ignorance des jeunes Américains dans ce domaine, comme du reste en histoire, ou en ce qui concerne le totalitarisme.

Inspiration métaphysique

Hantée par l'univers carcéral, sa poésie est d'inspiration métaphysique, presque religieuse: questions sur la mort, la nature, le sens de l'existence. Toutefois Brodsky rejette les conceptions messianiques d'un Soljénitsyne, comme sa prose du reste, qu'il trouve "encombrante".

Il n'est guère plus tendre pour un autre prix Nobel, le colombien Gabriel Garcia Marquez, dont il qualifie le roman "Cent ans de solitude" d'"amusant ethnographique", ou pour certains de ses ex-compatriotes comme Vassily Axionov, qui, dit-il, écrit de la "camelote".

Brodsky admire en revanche plusieurs poètes américains, comme Robert Penn Warren, Anthony Hecht et Mark Strand. Son adaptation aux Etats-Unis lui a valu, à son tour, d'être reconnu partout dans ce pays.

Un an après la publication de "Belle époque" et "Partie du discours" (1977), il a été fait docteur ès lettres par l'Université de Yale. Il est aussi membre de l'Académie et de l'Institut américains des arts et des lettres et a reçu en 1981 le prix de la fondation MacArthur pour "son oeuvre de génie".

Aujourd'hui installé à New York, Joseph Brodsky, dont la santé a été affectée par une opération à coeur ouvert, n'est pas marié, mais a un fils en URSS, qu'il n'a pas revu depuis son exil forcé.

LE FILM D'EPOUVANTE LE PLUS TERRIFIANT

L'OPERA DE LA TERREUR 2

Version Française

EVIL DEAD 2

DU VENDREDI 23 OCTOBRE AU MARCHÉ 28 OCTOBRE ET DU VENDREDI 30 OCTOBRE AU MARCHÉ 4 NOVEMBRE

Un être aussi démoniaque ne meurt jamais

JASON LE MORT-VIVANT

HALLOWEEN

SAMEDI 31 OCTOBRE

3 FILMS \$5.00

AU CINEMA

ÇA SE FÊTE À 23h45

"UN ZOO, LA NUIT" ACCUEILLI PAR UNE OVATION!

Moi, j'ai vu "UN ZOO, LA NUIT" deux fois et je le reverrai. J'en reste tout ému et surexcité deux jours après.

★★★★ À VOIR ABSOLUMENT!

3^e sem.

Un poème urbain, candide, provocant et pur comme la première oeuvre d'un jeune cinéaste.

UN ZOO, LA NUIT révèle un grand comédien: Roger LeBel.

ROGER LE BEL GILLES MAHEU

UN ZOO LA NUIT

LA NUIT DE J'AN CLAUDE FAUZY

PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260

cinéma du complexe
JACQUES GAGNON
668-0141 ALMA

UN ZOO LA NUIT (31^{ème} sem.): Soirs à: 19h15 et 21h35.
Sam. et dim. à: 12h30 - 14h45 - 17h00 - 19h15 et 21h35.

Ven. à jeu.: 19h00 - 21h00.
Dim.: 13h00 - 15h00 - 19h00 - 21h00.

1986:

Vous avez tous aimé la production de Steven Spielberg... "RETOUR VERS LE FUTUR".

1987:

Vous adorez le dernier chef-d'oeuvre produit par Steven Spielberg...

Steven Spielberg présente

L'INTERESPACE

VERSION FRANÇAISE DE

INNERSPACE

Un film de Joe Dante

6^e sem.

PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260

INTER ESPACE (61^{ème} sem.):
Soirs à: 19h00 et 21h30.
Sam. et dim. à: 13h45 - 16h20 - 19h00 et 21h30.

Qui fera ce sale boulot?

RICHARD DREYFUSS EMILIO ESTEVEZ

LA FILATURE

VERSION FRANÇAISE DE STAKEOUT

PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260

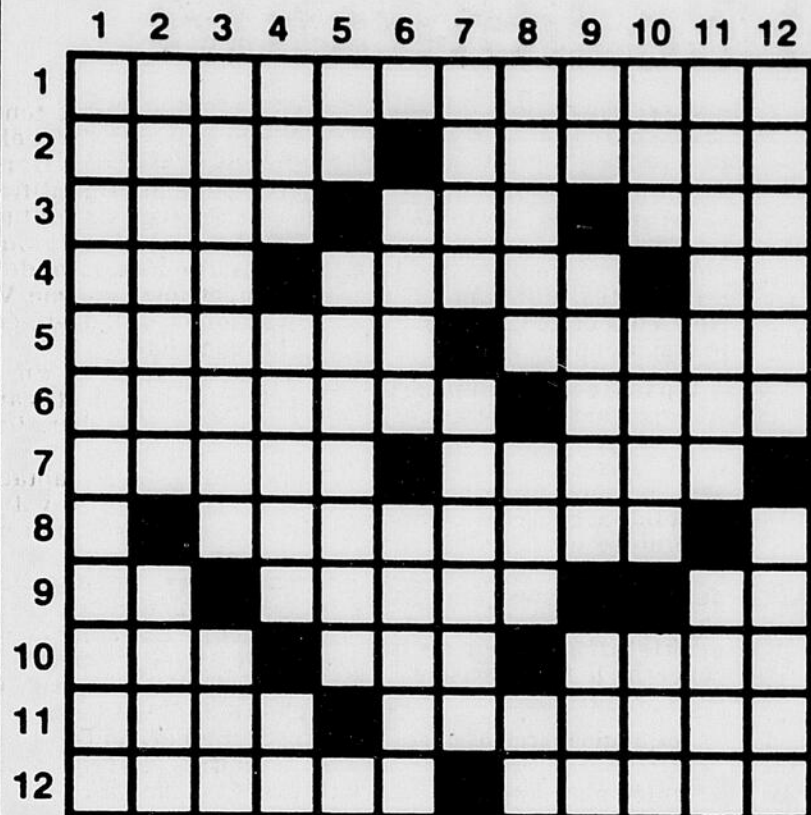
LA FILATURE: Soirs à: 19h20 et 21h40.
Sam. et dim. à: 12h35 - 14h50 - 17h10 - 19h20 - 21h40.

cinéma du complexe
668-0141 ALMA

Ven. à jeu.: 19h30
Dim.: 13h15 - 19h30.

Mots croisés

NO E-528



HORIZONTALEMENT

- 1—Qui ne peut se chiffonner.
- 2—Faire des noeuds. — Vertébré ovipare.
- 3—Eau-de-vie de qualité. — Abrév. de amie. — Dans la Russie tsariste, société villageoise.
- 4—Unité mon. de la Norvège. — Pourvu de meubles. — Drame lyrique japonais.
- 5—Durcir, en parlant du pain. — Navire à voiles à un mât.
- 6—S'entêter dans la désobéissance. — Frêne à fleurs blanches.
- 7—Prénom fém. — D'un auxiliaire.
- 8—Manques d'esprit et de jugement.
- 9—Pron. pers. — Anc. comm. de Belgique. — Cuivre.
- 10—Organisation Armée Secrète. — Dans la rose des vents. — Contrat aléatoire.
- 11—Contester. — Danse hongroise.
- 12—Se dit de tout organe ayant la forme d'une soie de porc. — Arbuste originaire d'Arabie.

VERTICALEMENT

- 1—Renseignements.
- 2—Qui a les cheveux noirs et le teint brun. — Femelle du sanglier.
- 3—Nuisibles, fatals. — Terme de tennis.
- 4—Brame. — Fosses à légumes. — Coups de baguettes.

- 5—Richesse. — Prénom fém.
- 6—Flaque. — Ch.-l. de c. de la Haute-Loire.
- 7—Dernière partie du jour. — Souveraines.
- 8—Ses parents. — Affaibli. — Interj.
- 9—Carte à jouer. — Serf de l'État à Sparte. — Petite prairie.
- 10—Aventurier polonais (1795—1850). — Présentement. — Acide DésoxyriboNucléique.
- 11—Donnons du velouté au drap. — Degré.
- 12—Une des cinq parties du monde. — Manière d'être.

SOLUTION DU PROBLÈME E-527



Qui suis-je?

INDICE NO 5

En tournée provinciale.

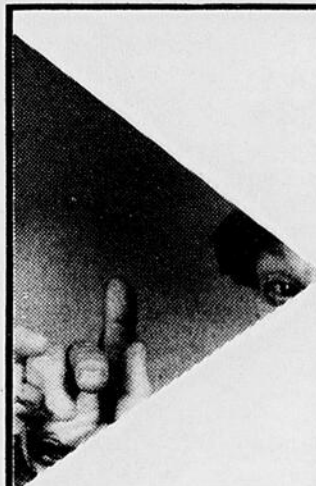
Semaine du _____

L'invité mystère est _____

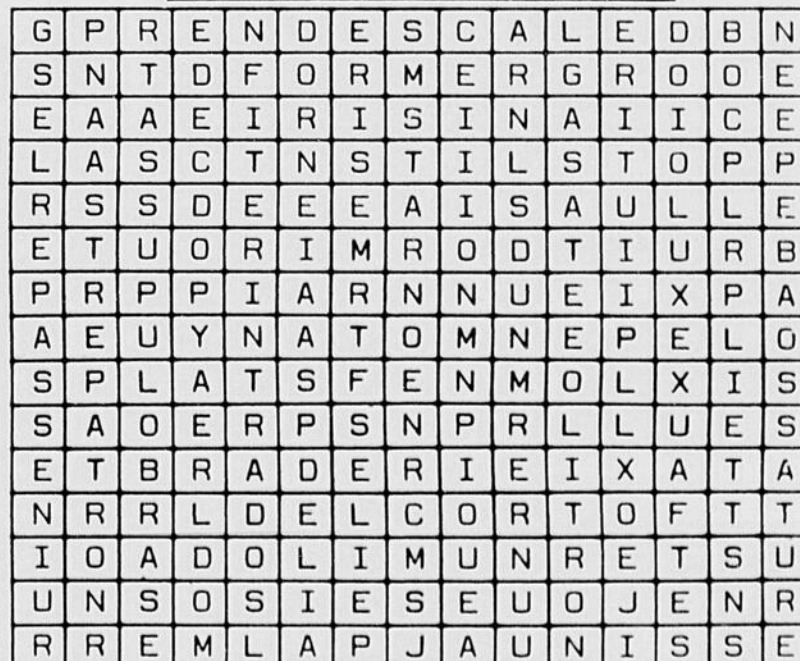
Nom: _____

Adresse: _____

Envoyez le tout à:
QUI SUIS-JE?
 Le Quotidien, 1051, boul. Talbot
 Chicoutimi, G7H 5C1



Solution du problème précédent: Chimpanzé



L'ENTAME

DÉVASTATRICE

L'entame est sans contredit l'aspect le plus important du brige. Pour connaître du succès, il faut connaître les grands principes et même là, il faut tenir compte de chaque situation. Voyons si vous auriez trouvé ici l'entame dévastatrice contre ce contrat de 4 coeurs.

Donneur: Nord
 Vulnérables: Tous

Ouest
 ♠ V 9 4 2
 ♥ A 5 4 2
 ♦ 7 3
 ♣ 6 5 3

Ouest Nord Est Sud
 — 1 ♦ 1 ♠ 2 ♥
 2 ♠ 2 SA P 3 ♥
 P 4 ♥ Fin

Entame: ?

Le grand principe

Avec quatre atouts, à plus forte raison avec un honneur supérieur, il faut généralement essayer de faire couper le déclarant en premier pour lui faire perdre le contrôle à l'atout, à moins de savoir par les enchères qu'il en a au moins sept.

Pour tout bridgeur aguerrri, l'entame d'un pique est donc évidente ici.

Examinons les quatre jeux:

Nord
 ♠ R 7 5
 ♥ 9 8
 ♦ A D V 6 2
 ♣ A D 10

Ouest
 ♠ V 9 4 2
 ♥ A 5 4 2
 ♦ 7 3
 ♣ 6 5 3

Est
 ♠ A D 10 6 3
 ♥ 3
 ♦ R 8
 ♣ 9 8 7 4 2

Sud
 ♠ 8
 ♥ R D V 10 7 6
 ♦ 10 9 5 4
 ♣ R V

Voyez-vous toutefois ce qui se passe si Ouest fait l'entame standard du 2 de pique?

Le déclarant appelle un petit pique du mort et Est gagne de la dame, mais il n'a aucun retour heureux. S'il joue disons un trèfle, Sud gagne et procède à l'affranchissement des coeurs.

Après l'as de coeur, en supposant un retour pique, Sud coupe, enlève les atouts et cède gracieusement un carreau au roi d'Est, après avoir bien sûr risqué la finesse. Il lui reste encore un atout pour couper pique. Voyez-vous maintenant quelle est l'entame dévastatrice?

Ouest n'a aucune entrée à l'extérieur de l'as de coeur. Par ailleurs, Nord a montré un arrêt à pique, soit à la suite gagée par Est.

Dans un cas semblable, il est de bonne guerre d'entamer d'un honneur intermédiaire, même si l'on n'a pas une séquence.

Voyez la différence si Ouest entame du valet de pique! Le mort et Est jouent petit, mais la main est encore en Ouest. Celui-ci retourne un pique et Sud coupe.

En supposant un retour atout, Ouest en laisse filer un et après l'as, insiste à pique, pour une deuxième coupe de Sud, ce qui le réduit au même nombre d'atout que l'autre.

En fait, le déclarant fait bien maintenant de majorer les carreaux avant d'enlever le dernier atout à l'extérieur, s'il veut limiter sa chute à un seul pli.

Maurice LAROCHELLE

Mot mystère

808

8 lettres Le mot clé: Un prénom

Lisez attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement, et, en plus, de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot-mystère.

Agio	Diner	Fesse	Lime	Palan	Raté	Troc
Aile	Dormir	Fondation	Lupus	Palmer	Repas	
Astre		Former	Luxe	Patro	Ripe	
Ataxie	Écang		Main	Pelle	Route	
Boisson	Entoir	Îles		Perles	Ruines	
Braderie	Épée	Intrados		Pétard		
Bras	Escal		Nerfs	Plat	Sosies	
Bruit	Étal	Jaunisse		Plié	Sternum	
	Expédition	Joue		Pluie		
			Ossature	Prend	Talon	
Coutumes	Faux	Lard		Presse	Tête	

Régime d'épargne-actions

Le lundi noir reste en mémoire

MONTREAL (PC) — Des quelque 310.000 détenteurs de titres REA, 46 pour cent n'ont pas l'intention ferme de contribuer au régime d'épargne-actions en 1987 malgré que la grande majorité se dit satisfaite du rendement de son portefeuille sans égard à la déduction fiscale.

En outre, le marché REA a fait son plein et n'attirera

plus en ses rangs un nombre important d'apprentis boursicoteurs comme ce fut le cas ces dernières années. Ainsi, 70 pour cent des acheteurs potentiels se sont déjà laissés séduire par ce placement.

L'arrivée de nouveaux détenteurs à raison de 60.000 par année, comme en 1985 et 1986 — les années de gloire du régime — est devenue matière

aux interprétations des historiens.

C'est ce qui ressort d'un sondage, dirigé par la firme Créatec Plus, dont les résultats furent dévoilés hier à l'occasion du premier petit déjeuner du Devoir auquel assistaient dirigeants d'entreprises, experts financiers et communicateurs venus échanger sur les résultats du sondage.

Basé sur échantillon initial de 2.430 personnes, le sondage a recueilli, entre le 29 septembre et le 2 octobre dernier, les réponses de 115 détenteurs actuels d'un compte REA et de 46 acheteurs potentiels du grand Montréal.

Des détenteurs, 54 pour cent ont déjà contribué au REA en 1987 ou s'apprêtent à

le faire, 27 pour cent affirment qu'ils n'ont pas cette intention et 19 pour cent disent peut-être. Suite au comportement tumultueux des marchés boursiers ces derniers jours, il y a tout lieu de croire que ceux qui hésitaient à acheter des titres REA au début du mois pencheront maintenant pour un placement plus tranquille.

TOUTES

les serviettes pour salle de bains

Rabais **40%**

Faites-en provision! Choix de serviettes de bain et de toilette, débarbouillettes et draps de bain. Sélection de couleurs.

TOUS

les meubles pour le salon

Rabais **10%-30%**

Toute notre gamme de meubles pour le salon en un choix de styles pouvant s'agencer à tout décor. Style traditionnel ou contemporain disponibles. (Sauf au magasin de Granby et Chicoutimi)

TOUS

les magnétoscopes en stock

Rabais jusqu'à **100\$**

Choisissez parmi toute notre gamme de magnétoscopes possédant de nombreuses caractéristiques. Profitez de cette offre et enregistrez vos émissions préférées.

TOUS

les rideaux de douche

Rabais **25%**

Toute notre gamme y compris rideaux de douche, doublure et rideaux à 2 panneaux. Choix de couleurs.

Faites votre

Rabais basés sur les prix d'origine Sears

Ils sont tous en solde chez Sears un jour seulement, le samedi 24

TOUS

les films Sears

Rabais **50%**

Faites-en provision et conservez en photo de précieux souvenirs. Formats 110, 126, 135 et disque. Venez vite!

TOUTES

les chemises habillées

Tradition

Rabais **40%**

Chemises de qualité pour homme. Choix de tons unis ou à rayures. Coupe normale ou ajustée; tailles 14½-18. Profitez-en! Le choix peut varier d'un magasin à l'autre.

TOUTES

les housses pour siège d'auto

Rabais **30%**

Choisissez parmi notre gamme! Choix de tissus, de modèles et de couleurs en stock. (Sauf au magasin de Granby)

TOUS

les ensembles Sears-O-Pedic

Rabais

45% - 50%

Ensembles de qualité à bons prix! Au choix, matelas en mousse ou à ressorts avec sommier tapissier.

TOUS

les moquettes

40%

Venez vite et achetez vos moquettes! (Sauf au magasin de Granby)

TOUS

les aspirateurs

Rabais

La saleté est d'un autre monde. Power-matras à vapeur. Caractéristiques

Prix en vigueur le 24 octobre 1987, ou jusqu'à épuisement

SEARS

vous en avez pour votre argent

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT

Les mentions 'Ord' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 le vendredi; de 9h à 17h le samedi. Chicoutimi, Place du Saguenay, 549-8240. Copyright

SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA

LA CARTE DE CRÉDIT NO 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA

Wall Street

L'incertitude regagne le marché

NEW YORK (AFP) — Wall Street est retombée jeudi, annihilant en partie l'amélioration des deux jours précédents comme à Tokyo et à Londres, et témoignant des incertitudes des investisseurs à quelques heures d'une conférence de presse du président Ronald Reagan.

L'indice Dow Jones des industrielles, remonté mercredi et mardi d'un record de 289

points après sa chute de 508 de lundi, a terminé à 1,950.43 en baisse de 77.42 points après avoir évolué avec de grandes oscillations.

Peu après la clôture, le New York Stock Exchange a annoncé que les trois prochaines séances (vendredi, lundi et mardi) seraient écourtées de deux heures et que la Bourse n'ouvrirait que pendant quatre heures trente

seulement. Il s'agit de parvenir à traiter le volume sans précédent de transactions cette semaine: plus de deux milliards.

Jeudi, la chute de Wall Street, très rapide dans les premières transactions, a été néanmoins amortie par la prudence de certains à se défaire de trop d'actions à quelques heures d'une conférence de presse de M. Reagan et par

la suspension quasi générale des programmes informatiques de vente et d'achat qu'utilisent les courtiers.

Cette suspension, liée à la spéculation sur les indices boursiers elle-même soupçonnée d'avoir accéléré la chute du "lundi noir", a également contribué au ralentissement de l'activité. Quelque 393 millions d'actions ont changé de main, un volume

impressionnant, mais inférieur à ceux des jours précédents.

Paradoxalement, une nouvelle détente sur le coût du crédit semble avoir joué contre Wall Street. Plusieurs grandes banques ont ramené leur taux de base (prime rate) de 9.25 pc à 9 pc jeudi matin, emboitant le pas à la Réserve fédérale américaine qui continue d'injecter des liquidités.

tre choix!

ez Sears

i 24 octobre

TOUTES

les moquettes à envers caoutchouc

Rabais

40%-50%

Venez vite et admirez notre vaste sélection de moquettes! Choix de modèles et de couleurs. (Sauf au magasin de Granby)

TOUTES

les aspirateurs Power-mate

Rabais jusqu'à

140\$

La saleté est délogée en profondeur grâce à Power-mate! Choix de modèles aux caractéristiques différentes.

puisement des stocks

argent...et plus

NO 1 DES
AU CANADA

LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE
DIEHARD, CRAFTSMAN

ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et
40. Copyright Canada, 1987, Sears Canada Inc.

TOUS

les télécouleurs portatifs

Rabais **200\$**

jusqu'à

Voyez notre gamme de télécouleurs portatifs! Choix de dimensions.

TOUS

les tapis de voiture

Rabais **20%**

Choix de modèles et de formats en stock pour la voiture. Sélection de couleurs. Protégez votre investissement! (Sauf au magasin de Granby)

TOUS

les bas-culottes 9 à 5 et Cling Alon

Fin de série

Rabais **40%**

Un bon achat! Choix de couleurs de fin de série de notre sélection de bas-culottes 9 à 5 et Cling-Alon. Achetez-en plusieurs!

TOUTES

les bagues fin de série avec pierres précieuses

Rabais **50%**

Toute notre sélection de bagues fin de série avec pierres précieuses est en solde! Venez vite pour un meilleur choix.

TOUS

les tapis pour salle de bains

Rabais **25%**

Rabais sur toute notre gamme de recouvrements: couvre-abattant, couvre-réservoir, tapis rectangulaire ou contour, ovale à franges.

TOUS

les canapés-lits

Rabais

10%-30%

Toute notre gamme de canapés-lits offerts en un choix de styles pouvant s'agencer à tout décor. Sélection de tissus et de couleurs. (Sauf au magasin de Granby)

VOICI D'AUTRES BONNES AFFAIRES EN MAGASIN POUR VOUS

Rabais 25% sur tous les pese-personne. Au choix, modèles mécanique et électrique.

Rabais 25% sur meubles pour chambre des jeunes. Venez vite pour une meilleure sélection. (Sauf aux magasins de Granby et Chicoutimi)

Rabais 20%-50% sur tous les tapis décoratifs. Vaste choix de modèles et de dimensions pour toute pièce de la maison. (Sauf au magasin de Granby)

Rabais 30% sur une sélection de revêtements de sol en vinyle y compris modèle sans cirage. Choix de modèles et de motifs. (Sauf au magasin de Granby)

Rabais 25% sur ensembles de rangement en stock. Faciles à installer. Ord. 49,99\$-89,99\$
Ch..... **37,49\$-67,49\$**

Rabais 30% sur sacs en vinyle pour vêtements ou chaussures. 2 couleurs. Sears ord. 9,99\$-21,99\$
Ch..... **6,99\$-15,39\$**

Rabais 30\$-150\$ sur toutes les machines à écrire. Choix de modèles. Ord. 279,99\$-799,99\$
Ch..... **249,99\$-699,99\$**

Rabais 25% sur tous les albums photo. Formats mini, 40 pages et 100 pages. Hâtez-vous!

Rabais 2\$-10\$ sur casques d'écoute en stock. Modèles stéréo de qualité, légers et portatifs.

Rabais 25% sur toutes les cassettes audio en stock. Marques BASF, Sony et Scotch. Paquet de 1 ou 2. 60 ou 90 minutes.

Rabais 10\$-40\$ sur des broyeurs à déchets Kenmore. Sears ord. 99,99\$-259,99\$
Ch..... **89,99\$-219,99\$**

Rabais 50% sur boucles d'oreilles, colliers et bracelets fin de série en or 10 et 14 K.

Rabais 1/3 sur robes choisies pour dame. Tons unis et à motif. Ord. 60\$-75\$
Ch..... **39,99\$-49,99\$**

Rabais 40% sur blousons 'Flying Aces' pour homme. En toile de coton ou en denim. Ord. 75\$-85\$
Ch..... **44,99\$-49,99\$**

Rabais 40% sur sélection de hauts molletonnés pour homme. Tailles et couleurs assorties. Un cadeau pour lui!

Mercuriale

MONTREAL (PC) - Prix des légumes du Québec vendus dans la région de Montréal, et tels que compilés mercredi par Agriculture Canada.

Betterave \$2.75 3.90 sac de 25 lb. Betterave \$4.35 4.40 pr 12 cellos de 2 lb. Brocoli \$10.40 11.80 c de 14 un. Carotte \$5.70 5.75 pr 24 cellos de 2 lb. Carotte, grosse \$4.40 5.50 c de 5 lb. Carotte, grosse \$4.40 5.50 c de 5 lb. Céleri \$9.50 10.40 c de 24 un. Chou chinois \$6.25 6.40 c de 12 un. Chou Bruxelles \$7.75 7.80 c de 12x10 oz. Chou Bruxelles \$14.00 14.10 c de 25 lb. Chou Savoie \$7.80 8.75 c de 12 un. Chou fleur \$11.85 12.30 c de 12 un. Chou rouge \$7.25 7.75 c de 12 un. Chou vert \$5.35 5.50 c de 40 lb. Chou vert, moyen \$4.70 5.50 c de 50 lb. Citrouille \$11.55 13.00 la douz. Concombre serre, gros \$11.00 12.25 pr 12 un. Concombre serre, moyen \$13.25 pr 12 un. Concombre serre, petit \$8.75 pr 12 un. Courge zucchini - c de 20 lb. Endive \$10.75 c de 5 lb.

Dentrées

MONTREAL (PC) - Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Beurre - Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat le kilo: 39.92 \$5.05, 40.93 \$5.0135, prix de gros au détail, \$5.642. Fromage cheddar au kilo, première catégorie, blanc: \$5.11E, première catégorie, coloré: \$5.120. Produits concentrés (sac de 20 kg) lait écrémé en poudre, pulvérisé: \$2.948 le kg, pour bétail: \$1.170 le kg, poudre de babeurre, pulvérisé: \$2.300 le kg, poudre de lactosérum, pulvérisé: \$0.501, pour bétail: \$0.418 le kg. Oeufs - prix de gros au détail, en carton de 12: A extra gros: \$1.2731, A gros: \$1.504, A moyens: \$1.1429, A petits: \$0.8077. Prix payés aux producteurs d'oeufs de l'Ontario: A extra gros: \$0.95, A gros: \$0.84, A moyens: \$0.50, A petits: \$0.50. Prix payés aux producteurs d'oeufs du Québec: A extra gros: \$0.98, A gros: \$0.87, A moyens: \$0.53, A petits: \$0.53. Pommes de terre - prix de vente, Canada no 1, livrées à Montréal ou à Québec par camion Québec brossées - le sac de 10 lb, \$3.35 le sac de 50 lb, Québec lavées, \$0.95 le sac de 10 lb, \$1.85 le sac de 20 lb, \$4.25 le sac de 50 lb, Ile du Prince-Edouard \$0.89 le sac de 10 lb, \$1.74 le sac de 20 lb, \$3.80 le sac de 50 lb. Prix du grossiste au détaillant, marché de Montréal, Québec brossées: \$1.14-2.0 le sac de 10 lb, \$2.25-2.60 le sac de 20 lb, \$5.40-5.50 le sac de 50 lb, Québec lavées, \$1.01 le sac de 10 lb, \$2.15-2.30 le sac de 20 lb, \$5.40-5.50 le sac de 50 lb, Nouveau Brunswick, brossées: \$0.95 le sac de 10 lb, \$1.80 le sac de 20 lb, \$4.00 le sac de 50 lb.

Montréal

Table of stock market data for Montreal, listing various companies and their share prices. Includes columns for company names, share prices, and other financial metrics.

Toronto

Table of stock market data for Toronto, listing various companies and their share prices. Includes columns for company names, share prices, and other financial metrics.

Montréal

Table of stock market data for Montreal, listing various companies and their share prices. Includes columns for company names, share prices, and other financial metrics.



Min.: 0
Max.: 4

MONTREAL (PC) — Voici les prévisions météorologiques pour la province de Québec émises par Environnement Canada pour vendredi avec un aperçu pour samedi.

Régions de l'Abitibi-Témiscamingue, Réservoirs Cabonga et Gouin: plutôt nuageux avec averses de neige dispersées. Min.: -4. Max.: près de 2. Risque de précipitations: 30 p.c. Samedi: quelques averses de neige.

Pontiac-Gatineau et la Lièvre: un peu de neige fondante. Vents modérés par moments. Min.: 0. Max.: 3 à 5. Risque de précipitations: 70 p.c. Samedi: quelques averses de pluie ou de neige.

Laurentides: nuageux avec faible neige fondante. Min.: 0. Max.: 6. Risque de précipitations: 60 p.c. Samedi: quelques averses de pluie ou de neige.

Ottawa-Hull-Cornwall: un peu de neige se changeant en pluie passagère en matinée. Vents modérés par moments. Min.: 2. Max.: 5 à 8. Risque de précipitations: 70 p.c. Samedi: quelques averses de pluie.

Montréal: un peu de neige se changeant en pluie passagère en matinée. Vents modérés par moments. Min.: 2.

Max.: 5 à 8. Risque de précipitations: 70 p.c. Samedi: quelques averses de pluie.

Trois-Rivières et Drummondville, Estrie: nuageux avec un peu de neige se changeant en pluie passagère en mi-journée. Min.: 1. Max.: près de 6. Risque de précipitations: 70 p.c. Samedi: quelques averses de pluie.

Québec, Beauce: ennuagement tôt le matin. Un peu de neige fondante en après-midi. Min.: 1. Max.: près de 4. Risque de précipitations: 70 p.c. Samedi: quelques averses de pluie.

Lac St-Jean, Saguenay, La Tuque, Réserve des Laurentides: plutôt nuageux avec quelques averses de neige, surtout en fin de journée. Min.: 0. Max.: 2 à 4. Risque de précipitations: 30 p.c. Samedi: quelques averses de pluie ou de neige.

Charlevoix et Rivière-du-Loup: ennuagement graduel. Un peu de neige en fin de journée. Min.: 2. Max.: près de 4. Risque de précipitations: 40 p.c. Samedi: quelques averses de pluie.

Max.: 5 à 8. Risque de précipitations: 40 p.c. Samedi: quelques averses de pluie.

Gaspé et Parc Forillon: ciel variable et possibilité d'averses de neige. Vents d'ouest de 30 à 50 km devant modérés. Min.: -1. Max.: 3 à 5. Risque de précipitations: 40 p.c. Samedi: quelques averses de pluie ou de neige.

Sept-Iles, Basse Côte-Nord, secteur de Natashquan et à l'ouest, Anticosti: ensoleillé avec fréquents passages nuageux. Vents modérés. Min.: -6. Max.: 2 à 4. Samedi: quelques averses de neige.

Secteur à l'est de Natashquan: plutôt nuageux avec averses de neige dispersées. Vents du nord-ouest de 40 à 70 km-h. Froid. Min.: -6. Max.: 0 à 2. Risque de précipitations: 40 p.c. Samedi: plutôt nuageux avec averses de neige dispersées.

Marées

Chicoutimi — La marée sera basse à 10h45 (0m6) et haute à 16h10 (5m0). Elle sera à nouveau basse à 23h25 (0m4) et haute à 04h40 (4m4).
La Baie — La marée sera basse à 09h45 (0m5) et haute à 16h00 (5m5). Elle sera à nouveau basse à 22h20 (0m2) et haute à 04h25 (4m9).

Coup d'oeil

NEW YORK	
Dow Jones	1.950 Chang. net: -77
Volume	393.000.000
MONTREAL	
Composé	1.547 Chang. net: -64
TORONTO	
TSE 300	3.108 Chang. net: -151
Valeurs industrielles les plus actives	
Bell à	37% Chang. net: -3/8
Power Corporation à	13 Chang. net: -3/4
Alcan à	31% Chang. net: -3/8
Banque Nationale à	11 Chang. net: -1/4
Canadian Pacific à	20% Chang. net: -1/8
VALEURS D'INTERET LOCAL	
Alcan à	31% Chang. net: -3/8
Bell Canada à	37% Chang. net: -3/8
Cons. Bathurst à	16 Chang. net: -1
Domtar à	15% Chang. net: -1/8
Minova à	8 1/2 Chang. net: -1/4
Proviso à	8% Chang. net: -1/2
Donohue à	30 Chang. net: -1 1/2
Cascades à	8 1/4 Chang. net: -1/8
Abitibi-Price à	25 Chang. net: -1
Or	
Offre:	Demande: 469.80
Chang net:	
En collaboration avec Lévesque et Beaubien Inc. Dollar Canadien	
Clôture:	76.00

Au sud

Acapulco	22 beau 33
Barbade	28 averses 30
Bermudes	25 nuageux 28
Brownsville	22 couvert 24
Daytona Beach	10 clair 28
La Havane	24 beau 29
Honolulu	23 nuageux 29
Kingston	27 clair 34
Las Vegas	18 nuageux 29
Los Angeles	19 couvert 25
Mexico	14 nuageux 25
Miami Beach	22 clair 32
Myrtle Beach	4 clair 25
Nassau	25 clair 30
Orlando	13 clair 30
Palm Springs	22 nuageux 32
Reno	5 nuageux 24
San Juan	26 beau 32
Tampa	12 clair 29
Trinidad	26 clair 33
W. P. Beach	21 clair 30

NOTRE SERVICE «COMMANDES SPECIALES» VOUS OFFRE LE PLUS GRAND CHOIX DE TISSUS POUR CONFECTION DE COMPLETS SUR MESURE

Nous offrons ce service spécial aux nombreux hommes d'affaires, cadres et professionnels qui éprouvent de la difficulté à trouver un costume parfaitement ajusté ou encore aux personnes qui souhaitent des vêtements qui sortent de l'ordinaire. Dans une période de concurrence féroce dans le monde des affaires, nous savons qu'il est important pour vous de soigner votre allure et d'être impeccable en tout temps.

Chez Les Maîtres-Tailleurs Laflamme, nous vous offrons une gamme complète de tissus de qualité exceptionnelle, créations des fabricants les plus réputés du monde entier et que nous importons en exclusivité. Nous prenons ensuite soigneusement vos mesures personnelles. Et le vêtement est réalisé en exclusivité pour une personne = vous.

Si l'on songe à toute l'attention qui vous est accordée, et aux soins mis dans la confection de votre complet, vous reconnaîtrez avec nous que nos prix sont extrêmement modérés en fonction de la qualité que nous vous offrons. Complots à compter de 435\$, vestons sport 350\$ et plus, pantalons 125\$ et plus.

Laflamme
MAITRE TAILLEUR ET MERCERIE

321 est, Racine,
Chicoutimi
549-2255



la cagnotte D'ARGENT

DU LUNDI AU VENDREDI
5 FOIS PAR JOUR

AIDE-MEMOIRE

8h05	\$	
9h05	\$	
10h05	\$	
11h05	\$	
15h05	\$	

31 août au 30 octobre 1987 **\$3,600**

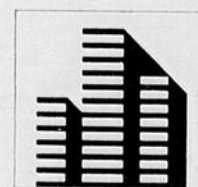
ECOUTEZ
CJMT 142

Augmentez votre gain en capital,
Augmentez vos déductions fiscales,
Assurez-vous une retraite confortable!

L'investissement immobilier travaille pour vous. Historiquement, les preuves sont faites: peu importe la conjoncture, l'immobilier constitue le meilleur placement!

CONFERENCES

- 20 octobre, à 19h30, Motel Roberval, Roberval
- 21 octobre, à 19h30, La Diligence, Dolbeau
- 22 octobre, à 19h30, Motel Universel, Alma
- 23 octobre, à 19h30, Auberge des Gouverneurs, Chicoutimi
- 24 octobre, à 10h00, Hôtel Mont-Mars, La Baie



Veilleux, Charlebois et ass. inc.
Courtier en contrats d'investissement

1425 boulevard Dorchester ouest, suite 1100, Montréal, Qué. H3G 1T7
Bureaux à Montréal - Québec - Ottawa

Petites annonces

POUR NOUS REJOINDRE

SECTEUR SAGUENAY **ALMA ET LES ENVIRONS** **ST-FELICIE ET LES ENVIRONS**
545-4474 668-4506 679-3832
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

TARIFS PETITES ANNONCES

Tarif en vigueur à partir du 1er janvier 1986
Une insertion de 10 mots ou moins

ANNONCES CLASSEES	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE	QUOTIDIEN EXTRA
1 jour (10 mots et moins)	\$4.50	\$5.75	\$5.75
2 jours (10 mots et moins)	\$5.50	—	—
3 jours (10 mots et moins)	\$6.50	—	—
4 jours (10 mots et moins)	\$7.50	—	—
5 jours (10 mots et moins)	\$8.50	—	—
6 jours (10 mots et moins)	\$9.75	—	—

7 à 30 jours: \$9.75 X (\$1.50 parution de la 7ième à la 30ième)

	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE	QUOTIDIEN EXTRA
Chaque mot additionnel	\$0.25	\$0.25	\$0.25
Annnonce en lettres majuscules	\$1.95	\$1.95	\$1.95

NO DE DEPARTEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
Courrier expédié aux frais de l'annonceur	\$35.00	\$35.00

AVIS	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
Décès	Avec photo \$42.00 Sans photo \$36.00	Avec photo \$42.00 Sans photo \$36.00
Remerciements	\$42.00	\$36.00
Service anniversaire	\$42.00	\$36.00

POEMES OU PENSEE EN SUPPLEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
	\$ 6.00	\$ 6.00

PRIERES AUX SAINTS	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
	\$22.00	\$22.00

QUOTIDIEN - QUOTIDIEN-EXTRA

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11h30 la veille de la parution.
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée le vendredi entre 8h30 et 13h30.

PROGRES-DIMANCHE
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16h30 le jeudi précédant la parution.

INDEX DES RUBRIQUES

HABITATIONS

- A partager (1)
- A vendre ou à louer (2)
- Bâtisses
- Commerciales (3)
- Bloc appartements (4)
- Chalets à vendre (5)
- Chalets à louer (6)
- Chambres à louer (7)
- Commerces à vendre (8)
- Commerces à louer (9)
- Condominiums à vendre (10)
- Condominiums à louer (11)
- Ferme à vendre (12)
- Garages à vendre (13)
- Garages à louer (14)
- Locaux à louer (15)
- Logements à louer (16)
- Maisons à vendre (17)
- Maisons à louer (18)
- Maisons mobiles à vendre (19)
- Maisons mobiles à louer (20)
- Terrains à vendre (21)
- Terrains à louer (22)

VEHICULES

- Autos à vendre (30)
- Avions à vendre (31)
- Bateaux à vendre (32)
- Camions à vendre (33)
- Machinerie (34)
- Motos à vendre (35)
- Motoneiges à vendre (36)
- Pièces et accessoires (37)

Remorques (38)

- Roulottes à vendre (39)
- Roulottes à louer (40)
- Souffleuses à vendre (41)
- Tracteurs à vendre (42)
- Véhicules divers (43)

EMPLOI-ENSEIGNEMENT

- Enseignement - Cours (50)
- Occasion d'affaires (51)
- Offres de services (52)
- Personnel demandé (53)

DIVERS

- A donner (60)
- A vendre ou à échanger (61)
- Ameublement (62)
- Animaux à vendre (63)
- Bois de chauffage (64)
- Camping (65)
- Coin du bébé (66)
- Demandé (67)
- Divers (68)
- Equipelement de bureau (69)
- Equipelement commerce et rest (70)
- Musiques et accessoires (71)
- Ordinateurs et jeux (72)
- Perdu et retrouvé (73)
- Photos et vidéo (74)
- Poêles à bois (75)
- Sport, chasse et pêche (76)
- Vacances, voyages (77)
- Vêtements (78)

AVIS A NOS ANNONCEURS

PROGRES-DIMANCHE OU LE QUOTIDIEN ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte ou se trouve l'erreur. Les annonceurs sont priés d'alerter le plus tôt possible le journal, dès qu'ils noteront des erreurs semblables dans leurs textes publicitaires. Le journal se réserve cependant le droit de refuser toute publicité ne convenant pas avec sa politique.

DE PLUS:

Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule: «Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant, ainsi que la charte des droits et libertés de la personne qui stipule que:

- 10- Toute personne a droit à la reconnaissance et à l'exercice, en pleine égalité, des droits et libertés de la personne, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge sauf dans la mesure prévue par la loi, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier à ce handicap.
- 11- Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination ni donner une autorisation à cet effet.

* Toutes les annonces classées sont payables à l'avance.
La Direction

QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
TARIF D'ABONNEMENT
LIVRAISON PAR PORTEUR
\$2.50 par semaine

Rtes motorisées \$3.00
Dans les dépôts: \$0.45 la copie

PAR LA POSTE:
Saguenay-Lac-St-Jean:
3 mois \$ 37.00
6 mois \$ 73.00
1 an \$138.00

Autres régions du Canada:
6 mois \$ 87.50
1 an \$175.00

Pays étrangers:
6 mois \$100.00
1 an \$200.00

Autorise comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

Blocs appartements(04)

BLOC 4 logements, excellente condition de financement. Pour informations: 543-7977.

CHICOUTIMI: immeuble 6 logements de 3 1/2 pièces, meublés, tous loués, construction 1974, rue des Hospitalières, près cégep, hôpital et centres d'achats. Rentabilité exceptionnelle. INF.: jour 696-3133, soir 543-8886 (Marcel Lessard).

RIVIERE-DU-MOULIN: deux blocs-appartements de 6 logements chacun, directement du propriétaire. Tél.: 549-4869, 696-1955.

Chalets à vendre(05)

BRAS-DU-NORD: 5 milles avant le Valinout, 20x24, \$10,000.00. Tél.: 549-9983.

LAC DES CEDRES: St-David de Falardeau, 18x32, 21,000 pi. car. de terrain pelousé, \$23,500.00. Tél.: 545-3784.

SHIPSHAW: 18,000 de Chicoutimi, 24x28, fosse septique réglementaire. Electricité, téléphone. Tél.: 543-3935 ou 672-2920.

ST-FELIX: lac Goth, meublé, isolé, 3 chambres, chaloupe motorisée avec abri, magnifique terrain boisé et plage, possibilité maison mobile 14x7, meublée, sur le terrain. Tél.: 548-4819.

Chalets à louer(06)

LAC-KENOGAMI: près de l'Eperlan, 4 1/2, 15 minutes de Jonquière, chauffage électrique, foyer intérieur, stationnement entretenu, \$325.00 par mois. Tél.: 545-4967 heures des repas.

ST-DAVID-DE-FALARDEAU: lac Grenon, chalet-maison. Tél.: jour: 545-8124, après 18h00: 673-3557.

Chambres à louer(07)

Bien situées, neuves, près cégep, université, lavabo, cuisine communautaire, entrée indépendante, tél.: 549-8646.

CHICOUTIMI: quartier polyclinique, grande, moderne, entrée indépendante, cuisine commune, laveuse-sècheuse. Tél.: 545-3639.

CHICOUTIMI: arrière Place-du-Royaume, chambre avec grande fenêtre, terrasse, cuisine. Tél.: 545-9725.

CHICOUTIMI: 370, Bégin, libre immédiatement, tél.: 543-0636.

CHICOUTIMI: arrière Place-du-Royaume, cuisine commune, très grande, neuve, laveuse-sècheuse. Tél.: 543-9933.

CHICOUTIMI: semaine-mois, chambre, bain privé, cuisine commune, ascenseurs, câble. Château Champlain, tél.: 543-9003.

CHICOUTIMI: Arrière Place Saguenay, personne non fumeuse, \$185.00/mois, tél.: 696-2055.

CHICOUTIMI: près cégep, chambres libres immédiatement, tél.: 545-1334.

CHICOUTIMI: Cuisine commune, salle de séjour avec T.V., utilisation laveuse, sècheuse, stationnement, libre immédiatement, tél.: 549-0832.

CHICOUTIMI: chambre et pension, conviendrait pour personne retraitée, personne seule, couple. Tél.: 549-9724.

CHICOUTIMI: chambre avec cuisine, coin Sydenham, boulevard Talbot, \$150.00, laveuse comprise. Tél.: 549-6705, 545-5095.

CHICOUTIMI: chambre, arrière Place du Royaume, prix spécial. Tél.: 543-0276, 543-6244.

CHICOUTIMI: près université, cégep, hôpital, cuisine commune, propre, tranquille, entrée indépendante. Tél.: 549-7832.

CHICOUTIMI: grande, neuve, câble, micro-ondes, stationnement, prix spécial. Tél.: 545-6588.

JONQUIERE: 2077 Ste-Famille, \$120.00 par mois. Tél.: 547-2106/jour, 542-0471 soir.

JONQUIERE: chambre et pension, idéale pour personne âgée, tél.: 547-5378.

JONQUIERE: cuisine commune, libre immédiatement, prix à discuter, tél.: 547-1904.

JONQUIERE: chambre, grande cuisine, salon, câble pour T.V., téléphone, salle de bains, entrée indépendante, tél.: 547-9508.

JONQUIERE: près du cégep, \$35.00 par semaine. Tél.: 695-2302.

JONQUIERE: près du cégep, grande chambre, propre, neuve. Tél.: 695-1835.

JONQUIERE: entrée indépendante, cuisinette, lingerie et accessoires de cuisine fournis. Tél.: 547-3823.

Commerces à vendre(08)

CHICOUTIMI: dépanneur. Agents s'abstenir. Tél.: 543-6922.

CHICOUTIMI: dépanneur, chiffre d'affaires: \$400,000.00, prix réduit. Tél.: 549-1039, 548-4007.

Commerce d'entretien ménager pour le Lac St-Jean, bonne rentabilité, entraînement fourni, tél.: 418-347-5585.

LA-BAIE: épicerie-dépanneur, bon chiffre d'affaires, très propre, cause: santé. Aussi maison 4 logements (même bâtisse), revenu annuel: \$18,000.00. Tél.: 544-4535, 544-5070.

Condominiums à vendre(10)

CHICOUTIMI: condos neufs 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, à vendre ou à louer, bien situés, très bien insonorisés. POUR VISITER: 549-9983.

Condominiums à louer(11)

CONDO neuf à louer, pour vacances de ski, sur le site même de Stoneham, semaine ou mois. Tél.: 626-8160, 623-2604.

JONQUIERE: rue Beauchemin, 5 1/2, 1,100 pi. de plancher, 2 chambres à coucher, deux patios, très luxueux, neuf. Tél.: jour: 695-2352, soir: 549-3122.

Ferme à vendre(12)

FERME A VENDRE.
Située à St-Ambrose, au 1036, rue Simard, (rg des Chutes), propriété d'environ 133 hectares dont 74 environ en culture avec maison de 30x28, 1 1/2 étage, entrepôt à pommes de terre 135x28, remise-atelier 100x40.
Vente en bloc ou en partie. Financement disponible. Informations: M. Jean Côté, Société du Crédit Agricole Canada, Roberval, 275-0822.

Locaux à louer(15)

ARVIDA: boul. Mellon, locaux commerciaux, un 1,200 pieds carrés, un 450 pieds carrés, tél.: 548-2295.

CHICOUTIMI: Place Champs-Élysées, arrière Place Royaume, dernier local à louer en tout ou en partie, 5,000 pieds carrés, climatisé, secteur commercial très achalandé, tél.: jour: 696-3133, soir: 543-8886 (Marcel Lessard).

CHICOUTIMI: entrepôt à louer pour campeur, bateau et panel, tél.: 545-6451, 544-2148.

CHICOUTIMI: bureau ou atelier, 333 Racine, 550 pi. car., deuxième étage, libre, \$275.00, chauffé, éclairé. Tél.: 549-1515, 545-6677.

CHICOUTIMI: 130, Racine est, 1,700 pi. car., deuxième plancher, chauffé, enseigne extérieure, pour professionnel, association ou autres, libre immédiatement. Tél.: 549-4575.

ENTREPOT A LOUER: entreposage de toutes sortes, auto, moto, ménage, prix spécial. Tél.: 548-3059, 545-6744.

Logements à louer(16)

A ATTENTION: un mois gratuit, CHICOUTIMI: spacieux 4 1/2, chauffé, balcon, patio, remise, peinture et tapis neuf, endroit tranquille, près centre Georges-Vézina, libre immédiatement. Tél.: 545-1847, 543-7503.

ALMA: 105 rue Côté, maison, premier étage et sous-sol, 6 1/2 pièces, \$350.00, non chauffé, non éclairé, grand stationnement. Tél.: 668-5152.

APPARTEMENTS 3 1/2, près cégep, université, chauffés, meublés, eau chaude fournie, premier paiement 1er janvier, bail de 12 mois, \$305.00 par mois demi-sous-sol, \$325.00 rez-de-chaussée, libres immédiatement. Tél.: 543-4706.

ARVIDA: Carré Davis, 5 1/2, très propre, DEUX MOIS GRATUITS, tél.: 548-7103, jour ou 548-1288, soir.

ARVIDA: deux 4 1/2, près hôpital, \$295.00, non chauffé, non éclairé. Tél.: Gisèle Julien, Trust Général, 548-9397 rés., 695-5511 bur.

ARVIDA: grands 4 1/2 et 5 1/2, \$250.00 et \$275.00, plain-pied avec sous-sol, insonorisé et déneigé, tél.: 548-7128, soir, laissez message.

ARVIDA: magnifique logement 4 1/2, chauffé, éclairé, insonorisé, ventilations fournies, déneigé. Tél.: 548-1480.

ARVIDA: Plateau Deschênes, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, frais peint, \$300.00 par mois. Tél.: 548-7850.

ARVIDA: Rue Whitaker, 4 1/2, neuf, moderne, patio, près Alcan, tél.: 549-1758, 543-7438.

ARVIDA: rue Vaudreuil, maison 5 1/2 pièces, entrée indépendante, libre immédiatement. Tél.: 548-2368, soir.

ARVIDA: spacieux 4 1/2, quartier résidentiel, 2743 rue Ross, chaud, confortable, près des services, chauffage plinthes électriques, salle de lavage au sous-sol, nombreuses commodités, etc... Tél.: 548-6530.

ARVIDA: 3 1/2, laveuse, sècheuse, eau chaude fournie, \$275.00 par mois. Tél.: 696-1700, demandez Pierre.

ARVIDA: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, peinture fraîche, recouvrements de plancher neufs. Tél.: 545-3438 ou 548-6989.

ARVIDA: 4 1/2 pièces. Visitez bel appartement, fenêtres neuves, très bien situé, endroit tranquille, entrée indépendante, libre immédiatement. Tél.: 548-2975.

ARVIDA: 4 1/2 pièces, chauffé, meuble, éclairé, \$385.00, porte-patio, près Alcan. Tél.: 548-3227, après 18h00.

ARVIDA: 4 1/2, rénove à neuf, AUBAINE: \$250.00, libre immédiatement. Tél.: 542-0907, 548-3748.

ARVIDA: 4 1/2, 2ième étage, frais peinture, tél.: 542-8019, 548-6766.

A VOIR! boul. Tadoussac, face au Saguenay, 4 1/2 moderne, déneigement, prix abordable. Tél.: 674-9381.

AUBAINE: grand 4 1/2 à sous-louer, rue Jaurfret, belle vue sur Chicoutimi, novembre et décembre gratuits. Inf.: Georges, 673-7521, 696-0507.

A VISITER: BEL APPARTEMENT: 4 1/2 à \$395.00, libre immédiatement, UN MOIS GRATUIT. Visites entout temps. Tél.: 696-0927, 549-1741.

A VOIR: Chicoutimi: 4 1/2 et 5 1/2, neufs, genre jumelés, 2 salles de bains. Tél.: 696-2876.

BOUL. TADOUSSAC: 1 1/2, chauffé, éclairé, meublé, laveuse, sècheuse, aspirateur central, libre 1er novembre, \$225.00. Tél.: 543-2896.

CHICOUTIMI: 1 1/2, neuf, moderne, chauffé, éclairé, meublé, arrière Place-du-Royaume, \$250.00. Tél.: 545-3639.

CANTON-TREMBLAY: grand 4 1/2, chauffé, éclairé, non meublé, très propre, \$325.00. Tél.: 543-2301.

CHICOUTIMI: 3 1/2 pièces, meublé ou non, libre immédiatement, près hôpital et cégep. Tél.: 545-3115.

CHICOUTIMI: 3 1/2, 5 1/2, 2 1/2, semi ou meublés, chauffés, éclairés, près cégep, université. Tél.: rés.: 549-4567, bur.: 545-3115.

ATTENTION! CHICOUTIMI: superbe, 4 1/2, près Place du Royaume, si désiré, meublé. Tél.: 545-0908, 543-8642.

CHICOUTIMI: LOGEMENTS MEUBLES OU SEMI-MEUBLES, 3 1/2, BOUL. ST-SACREMENT, \$325.00, CHAUFFÉS, STATIONNEMENT, TERRAIN PAYSAGE, BALCON, AUSSI 4 1/2 ET 5 1/2 MEUBLES OU SEMI-MEUBLES, PREMIER ET DEUXIEME ETAGE, \$265.00 ET \$275.00, 557-559 RACINE EST, AUSSI 3 1/2 1405 BOUL. RENAUD, PREMIER ET DEUXIEME ETAGE, \$245.00, TAPIS, SALLE DE BAIN MODERNE, CHAUFFAGE INFRA-ROUGE, VUE SUR SAGUENAY, STATIONNEMENT, BALCON, TEL.: HEURES DE REPAS, 549-8910, 549-4322.

CHICOUTIMI: 1 1/2 pièce, arrière Place-Saguenay, meublé, tél.: 696-4455, 549-0691.

CHICOUTIMI: 3 1/2, meublé, 4 1/2, non meublé, chauffés, eau chaude, arrière Place Saguenay, libres immédiatement, un mois gratuit. Tél.: 548-2015, 548-7560.

CHICOUTIMI: rue Thérèse-Casgrain, quartier Université, près Polyclinique, 3 1/2, 4 1/2, repeints à neuf, PISCINE POUR L'ETE, remise intérieure, porte-patio, entrée avec accès contrôlé, possibilité de lave-vaisselle encastré, service de conciergerie supérieur, stationnement entretenu et individuel, meublé ou semi-meublé si désiré, conditions de location négociable lors de la visite des lieux. Tél.: 545-7620 (Jean-Eudes Tremblay) ou 543-1435 et 696-4127 (André Tremblay), 549-1200.

CHICOUTIMI: rue Thérèse-Casgrain, quartier Université, près Polyclinique, 3 1/2, 4 1/2, repeints à neuf, PISCINE POUR L'ETE, remise intérieure, porte-patio, entrée avec accès contrôlé, possibilité de lave-vaisselle encastré, service de conciergerie, stationnement entretenu et individuel, meublé ou semi-meublé si désiré, conditions de location négociable lors de la visite des lieux. Tél.: 545-7620, 675-2585, (M. Tremblay) ou 543-1435, 549-1200 (André Tremblay), ou M. Girard 696-0746.

CHICOUTIMI: grand 4 1/2, avec 2 balcons, semi-meublé ou non, super propre, situé 720 rue Alma, 2 pas université, hôpital, centres d'achats. A voir absolument. Prix très spécial. Tél.: 549-1703, si absent: 543-8886.

CHICOUTIMI: 3 1/2, rénove à neuf, situé centre-ville, libres immédiatement, à bas prix. Tél.: 545-9725.

CHICOUTIMI: 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, 640, Des Hospitalières, app. 4, près université, aussi 706 rue Alma. Tél.: 543-8462, 549-5149.

Logements à louer (16)

CHICOUTIMI: 2 1/2, 3 1/2, 5 pièces, 410 Lévis, près cégep, non chauffé, non éclairé, meublé, tél.: 696-3296.

CHICOUTIMI: 1244, Duchesne, app. 40, 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, \$300.00, aussi 4 1/2, tél.: 549-5149, 549-0403.

CHICOUTIMI: 4 1/2, meublé ou non, situé 291, Jacques-Cartier, libre immédiatement, près cégep, tél.: 549-5149, 543-8784.

CHICOUTIMI: 2 1/2, 3 1/2, non chauffé, non éclairé, rue Lévis, près cégep, tél.: 696-3296.

CHICOUTIMI: 1 1/2 et 3 1/2, 533, Racine, app. 8, tél.: 543-8462 ou 549-7562 après 17h00.

CHICOUTIMI: 4 1/2, non chauffé, non éclairé, rang St-Pierre, libre, tél.: 696-3160.

2 MOIS GRATUITS

ARVIDA: rue Dubose, grand 4 1/2, chauffé, éclairé, repeint à neuf.

CHICOUTIMI: grands 4 1/2-5 1/2, rue des Saguenéens, arrière des centres d'achats, possibilité chauffés, éclairés, entrée contrôlée.

CHICOUTIMI: Angoulême, 3 1/2 meublé, 4 1/2, dans bloc de 6 logements, eau chaude fournie, 3 mois gratuits.

CHICOUTIMI

Georges Vanier, grands 3 1/2-4 1/2, entrée contrôlée, près de l'université, possibilité de bail de 2 ans au même prix.

549-6418

CHICOUTIMI: un mois gratuit, 3 1/2, meublé, chauffé, près centres d'achats et université, libre immédiatement, tél.: 543-9610, 548-1265.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4 1/2, rez-de-chaussée, entrées laveuse sècheuse, stationnement déneigé, libre immédiatement, 1850, boul. Tadoussac, tél.: 543-6960.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, meublé ou non, libre immédiatement, tél.: 543-6960.

CHICOUTIMI: PRES DES CENTRES D'ACHATS, CEGEP, POLYCLINIQUE, 2 1/2, 4 1/2, 5 1/2, AVEC PISCINE, MEUBLES OU NON, TEL.: ENTRE 17H00 ET 19H00, 549-9983, 545-0232, 696-0727.

CHICOUTIMI-NORD: rue Vimy, 2 1/2, éclairé, chauffé, meublé, laveuse, sècheuse, \$250.00, libre, tél.: 543-1494.

CHICOUTIMI: 1828, chemin de la Réserve, 4 1/2, peinture neuve, tapis, stationnement, entrées laveuse, sècheuse, remise, libre, tél.: 549-6663.

APPARTEMENT A LOUER 1 MOIS GRATUIT

JONQUIERE: 4 1/2 pièces, chauffé, éclairé, appartement repeint à neuf, Conciergerie à plein temps.

\$375.00 par mois

Téléphonez en tout temps: **695-2062**

Heures de bureau: **542-8127 - 542-8129**

CHICOUTIMI: 3 1/2, meublé, semi-chauffé, près cégep, 304 Parent, tél.: 549-4133, 549-7320.

CHICOUTIMI: face à l'université, 4 1/2, 5 1/2, modernes, très propres, avoir, tél.: 543-7071.

CHICOUTIMI: grand 4 1/2, chauffé, eau chaude fournie, incluant stores pour porte-patio et salle de bains, située arrière centre d'achats, un mois gratuit, tél.: 545-1506.

CHICOUTIMI: 4 1/2, prix discutable, non chauffé, libre immédiatement. Aussi 3 1/2 meublé ou non, tél.: 549-3065.

CHICOUTIMI: 3 1/2, meublé, \$250.00 par mois, tél.: 543-9657 Suzanne.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, au 2003, 2013 boulevard Tadoussac, et au 1868 Roussel, Visiter. Toute offre raisonnable acceptée, tél.: 543-5741, 673-7243.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, meublé ou non, entrée indépendante, stationnement, tél.: 543-9109.

CHICOUTIMI-NORD: louer ou sous-louer, grand 4 1/2, fini moderne, dans maison neuve, libre immédiatement, tél.: 543-8475, 549-8315, 549-8296.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, fini moderne, entrée indépendante, libre immédiatement, tél.: 549-8296, 549-8315.

CHICOUTIMI: 4 1/2, rue des Oblats: 3 1/2 semi-meublé, rue McLaren, tél.: 543-2689.

CHICOUTIMI et CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, 4 1/2, libres immédiatement, tél.: 545-1334.

CHICOUTIMI-NORD: rue de la Croix, 4 1/2, non chauffé, libre immédiatement, tél.: 543-6788.

CHICOUTIMI: 3 1/2, entrées laveuse, sècheuse, non éclairé, non chauffé, libre immédiatement, tél.: 549-8678.

CHICOUTIMI: centre-ville, 3 1/2, renové, près de tous commerces, libre immédiatement, 344 Ste-Anne, tél.: 545-6949 jour, 545-6846 soir, demandez Roger.

LOGEMENTS A LOUER 2 MOIS GRATUIT

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 pièces
Chauffé, conciergerie à plein temps.

Téléphonez en tout temps:

543-5330

Heures de bureau:

542-8127

542-8129

CHICOUTIMI: à sous-louer, 4 1/2, arrière polyclinique, tél.: 545-1655, 543-9072.

CHICOUTIMI: 3 1/2, 4 1/2 spacieux, quartier St-Paul, entrée indépendante, renovés à neuf, tél.: 545-1371, 545-0612.

CHICOUTIMI: grand 3 1/2, haut de duplex, propre, beaucoup de rangement, rue Nio, \$300.00 chauffé, tél.: 545-0341.

CHICOUTIMI-NORD: grand 5 1/2, libre immédiatement, non chauffé, non éclairé, \$350.00, tél.: 545-6778.

CHICOUTIMI: grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, \$325.00, tél.: 545-8784 entre 19h00 et 21h00.

CHICOUTIMI: 4 1/2, renové, non chauffé, non éclairé, centre-ville, près cégep, \$350.00, libre 1er novembre, tél.: 696-3253, 543-4763.

CHICOUTIMI: 3 1/2, meublé, près centre-ville, bord Saguenay, non chauffé, non éclairé, \$230.00, tél.: 545-7684.

CHICOUTIMI: A sous-louer, 5 pièces, rue de la Voirie, sur 2 étages, 2 salles de bain, foyer, stationnement privé, renové à neuf, nombreuses commodités, \$395.00 non chauffé, non éclairé, tél.: 543-6135.

CHICOUTIMI-NORD: grand 5 1/2 moderne, libre immédiatement, aussi: 3 1/2, chauffé, éclairé, non meublé, tél.: 543-6755.

CHICOUTIMI: 4 1/2, à sous-louer, \$250.00 par mois, tél.: 545-1678.

CHICOUTIMI-NORD: à sous-louer, grand 4 1/2, chauffé, eau chaude fournie, près centre d'affaires St-Luc, peinture fraîche, \$275.00 jusqu'à juillet 1988, tél.: 543-3387 Caroline, 678-2443.

CHICOUTIMI: 4 1/2, 5 1/2 pièces, style condo, 1987, vaste et fonctionnel, tél.: 549-5391, 543-9484.

CHICOUTIMI: 4 1/2, duplex, construction récente, près boulevard Barrette, tél.: 549-3346, 545-0680.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, semi-meublé, non éclairé, non chauffé, vue sur le Saguenay, \$250.00, tél.: 543-2620.

CHICOUTIMI-NORD: 106, rue de la Gaillarde, jumelé, à louer ou à vendre, 5 1/2, neuf, \$450.00, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 696-2111 ou 545-9549.

CHICOUTIMI: (route 170) 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, tél.: 545-0892.

CHICOUTIMI: 4 1/2, arrière Place Royaume, entrée indépendante, très moderne, propre, libre immédiatement, \$390.00, tél.: 696-2740, 543-9933.

CHICOUTIMI: 3 1/2, chauffé, meublé, éclairé, balcon, patio, près hôpital, libre 1er novembre, tél.: 673-4979.

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.: 549-2565.

CHICOUTIMI: deux 4 1/2, renovés à neuf, avec vue sur le Saguenay, rez-de-chaussée et deuxième étage, prêt mi-octobre, 393 et 393-A, Jobin, UN MOIS GRATUIT, tél.: 543-2214.

CHICOUTIMI: 2 1/2 pièces, rue Price, près centre-ville, loué meublé, non chauffé, non éclairé, service communautaire laveuse, sècheuse, très propre, \$290.00 par mois, tél.: 543-5619, 545-3967.

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2, chauffé, éclairé, eau chaude, remise intérieure, conciergerie, stationnement, deux mois gratuits, tél.: 543-4654, 548-8895.

CHICOUTIMI: grand 4 1/2, rue Price, centre-ville, recouvrement de planchers et peinture neuve, \$300.00 par mois, tél.: 695-2033.

CHICOUTIMI: beau site, 2 1/2 pièces, chauffé, éclairé, semi-meublé, tél.: 545-6240.

CHICOUTIMI: un mois gratuit, grand 4 1/2, porte-patio, entrée indépendante, déneigement, remise extérieure, près Bégin et Barrette, tél.: 543-9515, 696-2417.

CHICOUTIMI: 1 1/2, chauffé, éclairé, meublé, renové à neuf, très propre, situé Côte Réserve près rue Price, \$225.00, tél.: 543-1085.

LOGEMENTS A LOUER 3 MOIS GRATUITS

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 pièces

Chauffé, éclairé, conciergerie à plein temps

Téléphonez en tout temps:

548-8415, 548-9766,

548-9644, 548-3727, 548-6226

Heures de bureau:

542-8127, 542-8129

CHICOUTIMI-NORD: très grand 3 1/2, meublé ou non, avec toiles vénitienes, repeint à neuf, entrée indépendante, libre 1er novembre, 161 Viou, quartier St-Luc, tél.: 545-4473, demandez Maryse Munger.

CHICOUTIMI: 5 1/2, renové à neuf, libre immédiatement, 300 - B, Bégin, \$325.00, non chauffé, non éclairé, tél.: 548-6724, 548-2281.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, \$330.00 par mois, à voir absolument, moderne, entrées laveuse sècheuse, câble et télé payante fournis, quartier paisible, peinture neuve, tapis neufs, désire personnes tranquilles et stables. Stationnement, grand terrain, tél.: 696-0958, 545-6682.

CHICOUTIMI: Côte-Reserve, 4 1/2, non chauffé, non éclairé, (en haut de Caisse Populaire), \$335.00, tél.: 544-7403.

CHICOUTIMI-NORD: 1360, Roussel (cap St-François) et Canton Tremblay, 1552, route St-Marc, 4 1/2, dans maison 2 logements, terrain paysagé, remise, PRIX COMPÉTITIF, tél.: 543-7077.

CHICOUTIMI: 5 1/2, chauffé, stationnements, entrées laveuse, sècheuse, \$365.00 par mois, tél.: 696-2279, 543-5755.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, eau chaude fournie, peinture, libre immédiatement, au 53, St-François, tél.: 549-7169.

CHICOUTIMI-NORD: Rue Ste-Marie, 4 1/2, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, \$380.00, tél.: 549-8608, 544-1794.

CHICOUTIMI-NORD: 4 1/2, rez-de-chaussée, Aussi: maison de 2 logements à vendre, tél.: 545-9325.

CHICOUTIMI: 3 1/2, chauffé, meublé, éclairé, eau chaude fournie, libre immédiatement, tél.: 543-9619.

CHICOUTIMI: 4 1/2, chauffé, éclairé, non meublé, situé au 20-A William est, repeint, \$360.00, tél.: 549-6594, 545-4245.

CHICOUTIMI: secteur boulevard Barrette, 5 1/2 pièces, neuf, rez-de-chaussée, conditions exceptionnelles, inf.: Micheline Fortin, 545-6354, 696-0400.

CHICOUTIMI: endroit très tranquille, 3 1/2, meublé, chauffé, éclairé, arrière centres d'achats, tél.: 545-0698.

CHICOUTIMI: grand 3 1/2, semi-meublé ou non meublé, refait à neuf, libre immédiatement, aussi beau grand 4 1/2, avec double balcon, libre 1er novembre, non chauffé, non éclairé, voisin Place Saguenay, tél.: 545-6187, 543-1283, 696-4205, 549-9343.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, libre immédiatement, rue Roussel, tél.: 543-5783.

CHICOUTIMI: 5 1/2, neuf, moderne, toiles vénitienes fournies, demi-sous-sol, entrée indépendante, quartier polyclinique, tél.: 545-8666.

CHICOUTIMI: 3 1/2, près centre-ville, rue Tremblay, eau chaude fournie, non chauffé, non éclairé, \$250.00, tél.: 548-7938.

LOGEMENT A LOUER 1 mois gratuit

4 1/2 - 5 1/2 PIÈCES
CHAUFFÉ - ÉCLAIRÉ

Conciergerie à plein temps.

Téléphonez en tout temps:

547-0455

Heures de bureau:

542-8127 - 542-8129

CHICOUTIMI: 350 Letondal, 2 1/2, sous-sol résidence privée, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, pas de bail, \$250.00, tél.: 549-0492.

CHICOUTIMI-NORD: 3 1/2, non chauffé, non éclairé, endroit tranquille, \$250.00, tél.: 543-8676.

CHICOUTIMI: 5534, boul. Talbot, 4 1/2, \$280.00 par mois, tél.: 543-9484, 696-5147.

CHICOUTIMI-NORD: 5 1/2, demi-sous-sol, avec porte-patio, tapis et lustres, novembre gratuit, \$400.00 par mois. Libre immédiatement, tél.: 696-5157.

CHICOUTIMI-NORD: 167, Madeleine, 4 1/2, 2 chambres, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, libre immédiatement, tél.: 542-0648, 695-2785.

CHICOUTIMI: 6 1/2, non chauffé, non éclairé, tapis, prêt à compris, \$400.00 par mois, libre 1er novembre, situé 389, Garneau, tél.: 545-4054.

CHICOUTIMI: maison à louer, 7 1/2, recouvrement de planchers et peinture neuve, \$400.00 mensuel, tél.: 695-2033.

CHICOUTIMI: 325 Malraux, 4 1/2, super insonorisé, double stationnement, \$400.00, non chauffé, non éclairé, UN MOIS GRATUIT, tél.: 549-8471.

CHICOUTIMI: 473 app. 2 Massenet, (arrière Montagnais), 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, très propre, \$295.00 par mois, libre, tél.: 549-9255.

CHICOUTIMI: 2 1/2, \$240.00, meublé, chauffé, éclairé, 297, Bégin, tél.: 696-0757.

CHICOUTIMI: 4 1/2 pièces, \$290.00 par mois, tél.: 545-3029.

DEUX MOIS GRATUITS.
CHICOUTIMI: voisin Place Saguenay, beau 3 1/2, moderne, sous-sol, bien éclairé, chauffé, tranquille, entrées laveuse sècheuse, semi-meublé ou non, tél.: 543-7550.

JONQUIERE: à sous louer: 4 1/2 non chauffé non éclairé, \$330.00, dans un demi sous-sol, tél.: 695-0894 après 4 heures.

JONQUIERE: 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, tél.: 547-1456, 547-5286.

JONQUIERE: 3 1/2, chauffé, éclairé, meublé, eau chaude fournie, centre-ville, tél.: 547-0969, 547-5286.

JONQUIERE: 5 1/2, prix avantageux, tél.: 547-1456, 547-5286.

JONQUIERE: beau 4 1/2 renové, rue Truchon, \$375.00, chauffé, éclairé, tél.: 547-1456, 547-5286.

CHICOUTIMI: 1291-1293, boulevard Renault, 3 1/2 pièces, meublé et éclairé, libre immédiatement, Prix: \$280 et \$310 par mois.

Tél.: 549-9717

Conciergerie au 35B, Hypollithe, tout près

JONQUIERE: 3 1/2, meublé colonial, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, \$330.00, au 3989 de l'Ecole app. 8, libre immédiatement, tél.: 548-6951, 542-8771.

JONQUIERE: condominium à louer, tél.: 547-5286, 547-1456.

JONQUIERE: 2 1/2, meublé, éclairé, chauffé, \$250.00 par mois, tél.: 547-2106 jour, 542-0471 soir.

JONQUIERE: 4 1/2, chauffé, eau chaude fournie, 4245, Des Bouleaux, \$388.00, libre 1er novembre, tél.: 547-5212.

A VOIR: Très grand 4 1/2, Jonquière, renové, libre immédiatement, près de tous les services, tél.: 548-7815.

JONQUIERE: 5 1/2, libre immédiatement, \$395.00 par mois, tél.: 542-9505 jour, 544-5270 soir.

JONQUIERE: grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé, beaucoup de commodités, remises intérieure et extérieure, stationnement, déneigement, libre 1er novembre, Avoir, tél.: 547-1067.

JONQUIERE: grand 5 1/2, situé 2986, St-Dominique, prix à discuter, tél.: 547-3398.

JONQUIERE 6 1/2, grand terrain, déneigement compris, libre 1er novembre, non chauffé, non éclairé, \$325.00 par mois, 2113 St-Dominique, tél.: 548-6724, 548-2281.

JONQUIERE: 2 1/2, meublé, chauffé, éclairé, \$265.00, tél.: 542-8944.

KENOGAMI: centre-ville, rue Ste-Famille, beau 4 1/2 pièces, deuxième étage, libre 1er novembre, \$335.00, non chauffé, non éclairé, tél.: 547-1873.

KENOGAMI: 5 1/2, recouvrement de plancher neuf, propre, libre 1er décembre ou avant, 3635, St-Alfred, \$340.00, tél.: 542-7775, 542-8620.

KENOGAMI: 2 1/2, meublé, chauffé, \$275.00 par mois, tél.: 547-9506, soir: 542-5778.

LA-BAIE (Grande-Baie): 4 1/2, fini moderne, stationnement, remise, eau chaude fournie, libre immédiatement, \$250.00, tél.: 544-5678, 544-3016.

LA-BAIE: très grand 5 1/2, situé rue Victoria, chauffé, éclairé, très propre, grand stationnement, tél.: 544-9492.

LA-BAIE: 2 1/2, chauffé, éclairé, meublé, entrée indépendante, câble fourni, laveuse-essoreuse, tél.: 544-3670.

LA-BAIE: 2 1/2, chauffé, éclairé, meublé, ou semi-meublé, renové à neuf, service de buanderie, stationnement, entrée indépendante, \$250.00, tél.: 543-1085.

LA-BAIE: 2 1/2, meublé, non chauffé, non éclairé, libre 1er novembre, tél.: 549-8308.

LA-BAIE: 2 1/2, non meublé, chauffé, éclairé, \$225.00, tél.: 544-7589.

LA-BAIE: 3 1/2, meublé, eau chaude fournie, près de l'hôpital, \$200.00 par mois, tél.: 544-3447.

LA-BAIE: 3 1/2, neuf, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, stationnement, libre 1er novembre, \$275.00, tél.: 544-5672.

LA-BAIE: 3 1/2, non chauffé, non éclairé, non meublé, \$225.00, libre immédiatement, tél.: 544-7176, 544-1871.

LA-BAIE: 3 1/2, non chauffé, non éclairé, avec stationnement, libre 1er novembre, tél.: 544-9476.

LA-BAIE: 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, près écoles, Alcan, eau chaude fournie, UN MOIS GRATUIT sur bail de 12 mois, 2 mois gratuits sur bail de 21 mois, prix négociable, Tél.: 544-7487.

LA-BAIE: 4 1/2 pièces, 484 5ième Rue, libre immédiatement, tél.: 544-3159.

LA-BAIE: 6ième Avenue, à sous-louer, 4 1/2, chauffé, remise, stationnement, \$340.00, tél.: 544-5476.

LAC-KENOGAMI: maison mobile 4 1/

Maisons à vendre(17)



Secteur Place du Saguenay, 309, Ducharme, Chicoutimi

3 chambres, salon, salle à diner, cuisine, bain tourbillon, bain sauna, air climatisé, système d'alarme, bibliothèques, garde-robe de cèdre, foyer intérieur et extérieur, bar, piscine creusée 16 x 32 avec plongeon, remises.



Helène Lavoie
Rés.: 545-6419

RE/MAX
Saguenay Inc.
670, Chemin St-Thomas
Chicoutimi, 545-1515

AUBAINE CHICOUTIMI-NORD: DU PROPRIETAIRE, maison 2 étages, complètement rénovée, rue sans issue, magnifique vue sur Saguenay, deux 5/2 plus sous-sol et garage double, grand terrain, agents s'abstenir. Tél.: 695-0192.

CHICOUTIMI (Côte Réserve): directement du propriétaire, terrain double, piscine creusée, revenu de \$490.00 par mois, prix à discuter. Tél.: 543-9657.

CHICOUTIMI-NORD: directement du propriétaire, construction d'une dizaine d'années, avec revenu. Achat avantageux. Tél.: 549-8296, 549-8315, 543-8475.

CHICOUTIMI-NORD: 139 St-Denis, cause: départ, extérieur brique, 4 chambres, sous-sol aménagé, garage, beau secteur. Faites une offre. Tél.: 695-1701, Courtier Entrepris 1221, 548-1221.

CHICOUTIMI: 1411, des Cèdres, bungalow, bien situé, impeccable, prix populaire. Lee Nicolas, Trans-Action M.L., bur.: 696-0507, rés.: 545-1432.

CHICOUTIMI-NORD: 1896 boulevard Ste-Geneviève, unifamiliale, 3 chambres. Abri d'auto. Grand garage. Tél.: 543-6155.

Directement du propriétaire
PRIX: \$115,000⁰⁰
FAITES VOTRE OFFRE



1676-A, 1676, 1678, des Maristes, construction neuve, 26 x 40, pas de voisin avant et arrière, terrain boisé, toit cathédrale, planchers de bois franc, entrée indépendante, 2 planchers de béton, armoires en mélamine, super isolation et insonorisation, qualité supérieure, très belle décoration, faut voir. Logement déjà loué. Possibilité d'occupation immédiate.

Téls: 696-2406 - 549-9379

BONNE AFFAIRE, maison 2 logements, Chicoutimi, centre-ville, zoné commercial. Tél.: 695-2033.

CHICOUTIMI: 715 Malraux, 4 chambres, plancher de bois franc, \$79,500.00, libre, transfert. 1399 Voltaire, stucco, pas de voisin arrière, \$59,500.00, 3866 rang St-Martin, style chalet suisse, vue panoramique, grand terrain. 1108 Mozart, 2 logements, logez vous à peu de frais. Deux résidences Domaine-du-Roi, \$128,000.00, \$175,000.00. Chicoutimi: maison de chambre revenu: \$2,250.00 par mois. Rue Montaigne, plafond cathédrale, bois franc, armoires mélamine. 1634 des Maristes, construction 1986, 2 logements, à voir. Inf.: Claudette T. Cantin, 696-0659, Le Permanent, 696-4888.

CHICOUTIMI: 682, du Stade, magnifique bungalow, tout briques, planchers bois franc, fenêtres panoramiques, impeccable. Magella Potvin, Entreprises 1221, tél.: 548-1221, 548-1480.

DIRECTEMENT DU CONTRACTEUR: Maison neuve, kcalcote et acier, 2 paliers, armoires en chêne, porte-patio, très grand terrain pelousé. A voir au 415, rue Verdun, Chicoutimi-Nord. Pour visiter tél.: 543-5501.



Pour un service
empressé
et complet
en
immobilier

Michel Bouchard

RES.: 545-0571
BUR.: 543-1144

IMMEUBLE FIDUCIE PRÊT ET REVENU

FAITES UNE OFFRE
JONQUIERE: 2136, DE LA SEINE (NOUVEAU DEVELOPPEMENT), MAISON EN CONSTRUCTION 28x42 AVEC PALIER, PATIO, FACADE EN BRIQUE, GALERIE EN CIMENT, 3 CHAMBRES, ARMOIRES MELAMINE, DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE. AGENTS S'ABSTENIR. PRIX EXCEPTIONNEL. TEL.: 547-3422.

JONQUIERE: résidence unifamiliale, situé 3568 St-Bernard, entièrement rénovée, libre immédiatement. Tél.: 695-0380.

JONQUIERE: 3 chambres, 2 salles de bain, planchers en érable, armoires mélamine, sous-sol aménagé, terrain paysagé, clôture, remise 10x14. Tél.: 542-4353.

JONQUIERE: A VENDRE OU A LOUER, Maison de Ville, construction neuve, moderne, secteur CEGEP. Tél.: 695-2791.

JONQUIERE: maison moderne, 4 paliers, avec logement, quartier des Peintres. Tél.: 695-2033.

MAISON A VENDRE.
Située à St-Ambroise, au 1036, rue Simard, (rg des Chutes), maison 30x28, 1 1/2 étage, avec emplacement d'environ 1/2 hectare (53,000 pi. car.).
Pour informations: M. Jean Côté, Société du Crédit Agricole Canada, Roberval, 275-0822.

Maison à vendre pour déménagement. Tél.: 548-2774, 548-2122, Michel ou Pierre.

SHIPSHAW: secteur St-Jean-Vianney, 4580 rue Desmeules, unifamiliale, isolée, foyer sous-sol, garage 16x24 aménagé, près de dépanneur, église et école. Tél.: 547-6067.

SHIPSHAW: 4525 de la Fabrique, unifamiliale, 26x38, terrain 12,350 pi. car.. Tél.: 542-7955.

Maisons à louer(18)

ARVIDA: 5 1/2, jumelée, près Manoir du Saguenay, 3 chambres, 2 étages, rénovée, \$400.00 par mois, possibilité d'achat. Tél.: 543-7386.

BAGOTVILLE: maison à louer, libre 1er janvier, cause: départ. Tél.: 544-9445, jour 544-6677.

CHICOUTIMI: arrière Place-Saguenay, 5 1/2, grande, moderne, jamais habitée, grand terrain clôturé, endroit tranquille. Tél.: 545-3639.

A VOIR CHICOUTIMI: Intérieur luxueux, 6 1/2 pièces, proximité des services. Tél.: 545-4542.

CHICOUTIMI: 3498 rang St-Pierre, maison 5 1/2, face rivière Chicoutimi, propre, \$375.00 non chauffée, non éclairée, libre 1er novembre, tél.: 545-8539.

CHICOUTIMI: 554 des Pluviers, unifamiliale, sous-sol fini, 5 chambres, vénitienne et lave-vaisselle fournis, \$600.00 mensuel, tél.: 549-7209.

CHICOUTIMI-NORD: 169, Madeleine, unifamiliale, foyer au sous-sol, 4 chambres, salon, salle à manger, cuisine séparée, non chauffée, non éclairée, libre immédiatement. Tél.: 542-0648, 695-2785.

CHICOUTIMI: grand 4 1/2, moderne, propre, quartier des Oiseaux, donjons vénitienne, stationnement double, \$515.00 mensuel, NOVEMBRE GRATUIT. Tél.: 545-0494.

JONQUIERE: maison 5 1/2, 3 chambres, salon, cuisine, remise extérieure, piscine creusée, secteur cégep, \$450.00 non chauffée, non éclairée, tél.: 344-1680, après 18h00.

LA-BAIE: maison située sur grand terrain, intérieur refait à neuf, secteur très tranquille, \$400.00 par mois. Tél.: 544-1114.

LA-BAIE: 1702 6ième Avenue, grandes pièces, 2 chambres au premier, 2 chambres au sous-sol. Tél.: 544-1279, 544-1704.

MAISON A LOUER: 5 1/2 pièces, unifamiliale, abri d'auto, libre 1er novembre, \$370.00. Tél.: 672-4991, 672-6252.

MAISON à la campagne, à 3 milles de Grande-Baie. Libre immédiatement. Tél.: 549-8035, 544-2918.

POINTE-AU-PIC: Charlevoix, 1 1/2 étage, mezzanine, foyer, vue sur fleuve, \$600.00 par mois, tél.: 665-3773, 665-4423.

ST-HONORE: 6 1/2 pièces, chauffée, \$375.00 par mois. Tél.: 673-7726, 547-3663.

TERRAINS, rue Malraux, Chicoutimi, possibilité de 2 logements. Tél.: 549-2457.

Maisons mobiles à vendre(19)

FLORIDE: maison mobile 55 pieds, meublée, \$9,500.00 canadien négociable, tél.: 547-1049.

JONQUIERE: maison mobile marque Prince Caravane 1977, 14x70, avec terrain, remise, lave-vaisselle, au 4044 du Bocage, possibilité de financement par le propriétaire. Tél.: 542-7484.

Maisons mobiles à louer(20)

SHIPSHAW: 4940, St-Léonard, 3 1/2, meublée, \$200.00, libre immédiatement, tél.: 542-4807.

Terrains à vendre(21)

CHICOUTIMI-NORD: St-Luc, nouveau développement, rue Cyprien, accès par Roussel, prêt à bâtir, vue panoramique. Tél.: 543-5741, 673-7243.

CHICOUTIMI: 1 TERRAIN RUE DES PERDRIX, PRET A BATIR, AUSSI 6 TERRAINS, OUVERTURE DE LA RUE CHARDONNETS AU PRINTEMPS, QUARTIER DES OISEAUX, COMPTANT 10%. TEL.: 549-8910, 549-4322 LAISSEZ MESSAGE.

LA-BAIE: magnifique terrain boisé, sur le bord de Baie-des-Ha-Ha, voisin Mont-Belu, 35,000 pi. car. Tél.: 544-2106.

RIVIERE-DU-MOULIN: terrains avec services. Chicoutimi-Nord: nouveau développement, vue panoramique sur Saguenay. Tél.: 543-2866, 545-8657.

TERRAINS BOISES PRETS à construire, rue Nadine et Fillion à Chicoutimi-Nord. Inf.: C. A. Gauthier, 543-8211, P. Pilote 543-1979.

Terrains à louer(22)

JONQUIERE: secteur St-Jean-Eudes, terrain commercial, 5,000 pi. car., avec bureau 9 1/2 x 14, chauffé, éclairé. Tél.: 548-2322, 548-7252, Carrefour de la Belle Voiture.

Autos à vendre(30)

A-A-A-CHAT ET VENTE de voitures usagées, transfert de particulier à particulier, aussi consignment pour vendre votre voiture. Tél.: 543-1718, 543-3083, Georges Girard auto.

ABSO FAITES VENDRE votre auto dans la cour chez Racino. Transfert d'auto au particulier. Tél.: 695-2555, 695-2190.

AUBAINE: Chrysler Daytona turbo 1984, mécanique A-1, prix à discuter. Tél.: 547-5252.

AUBAINE: Plymouth Horizon 1986, 30,000 kilomètres, 5 vitesses. Tél.: 545-1748.

BMW 325E sport 1986, 2 portes, 19,000 kilomètres, vitres électriques, air conditionné, différentiel auto-bloquant, intérieur cuir, 6 haut-parleurs, 8 pneus radiaux, état neuf, \$26,000.00, acheteur sérieux seulement. Tél.: 545-2109, laissez message S.V.P.

BUICK LE-SABRE LTD 1982, A-1. Tél.: Frédéric, 543-4855, 545-8698, 543-0767.

CADILLAC 1981, Grande Ville, blanc, tout équipée, pneu en arrière, ceinture chromée sur coffre, toit ouvrant, grille avant Cadillac Classic, \$41,500.00. Tél.: 543-2806.

CADILLAC 1980, sedan de ville Elegance, très propre, excellente condition, \$9,000.00. Tél.: 547-5577, soir et fin de semaine ou 548-7103, jour.

CHEVROLET CAMARO 1986, comme neuve, 21,000 kilomètres, prix à discuter. Tél.: 543-3285.

CHEVROLET MALIBU 1979, moteur 267, 244,000 kilomètres, mécanique A-1, prix: \$700.00. Tél.: 542-9043.

CHEVROLET Z-24 1987, 9,500 kilomètres, garantie 5 ans transférable, couleur blanche, entièrement équipée. Très bon prix. Tél.: 549-5431.

CHRYSLER NEW-YORKER 1976, tout équipé, condition impeccable, jamais sorti l'hiver, prix: \$2,700.00. Tél.: 548-2716.

DODGE ARIES 1984, 2.2, 2 portes, garantie 6 mois. Chrysler Le-Baron 1983, stéréo-cassettes, ordinateur, vitres électriques, 2 portes, très très propre. Mercury Lynx 1982, 4 portes, transmission manuelle, spécial: \$2,200.00. Tél.: 548-2322, 548-7252, Carrefour de la Belle Voiture.

DODGE CORONET 1976, 318, parfaite condition. Tél.: 549-0675.

FAMILIALE Buick Century 1979, bonne occasion, \$1,400.00. Tél.: 548-4186.

FIERO SE 1984, automatique, blanche, intérieur gris. Tél.: 673-3119 (après 17h00).

FIERO SE 1984, automatique, blanche, intérieur gris, balance des versements. Tél.: 673-3119 (après 17h00).

FORD MERCURY 1978, 43,000 milles, bonne mécanique, prix à discuter. Tél.: 547-0134, 695-2602.

FORD MUSTANG COBRA GT 1986, 302, 5 vitesses, 26,000 kilomètres, jamais sorti l'hiver, état neuf, prix à discuter, tél.: 542-8011.

FORD PINTO 1977, bon état, \$650.00. Tél.: 672-2077.

HONDA LX ACCORD 1986, 5 vitesses, 45,000 milles, très propre. Tél.: 548-8554.

HONDA ACCORD 1986, 2 portes, blanche, 18,000 kilomètres. Tél.: demande Laval, 549-2899.

HONDA ACCORD LX 1986, 52,000 kilomètres, très propre, garantie transférable, \$11,500.00 négociable, tél.: 673-7046, après 17h00 sur semaine.

HONDA CIVIC 1980, 4 vitesses, manuelle, 78,500 kilomètres, excellente condition, \$1,200.00. Tél.: 696-3696, 696-5411.

HONDA PRELUDE SI 1987, 15,000 kilomètres, tél.: 696-2822, 543-9072.

JETTA GLI 1984, A-1. Tél.: Frédéric, 543-4855, 545-8698, 543-0767.

JETTA TURBO diesel 1983, bleu, excellent prix. Tél.: 696-1939.

LE BARON GTS TURBO 1986, stéréo-cassette, 29,000 kilomètres, très bon état, pneus d'hiver, tél.: 549-0396.

MERCURY LE-SABRE familiale, 1986, 15,000 kilomètres, toit ouvrant, balance de garantie, prix à discuter. Tél.: 549-5165.

MERCURY MARQUIS 1978, parfaite condition, 4 pneus 4 saisons neufs, 74,000 milles, \$1,000.00. Tél.: 548-3964.

MERCURY ZEPHIR 1978, 2 portes, moteur V-8, bonne mécanique, bas millage, pneus Michelin, prix à discuter. Tél.: 672-2325.

NISSAN SENTRA 1985, manuelle, 76,000 km, propre. Possibilité de garantie. Tél.: 696-4832.

OLDSMOBILE DELTA 88 1976, moteur 350 4 barils, bas millage, impeccable, \$1,400.00 négociable, tél.: 543-1850.

OLDSMOBILE DELTA 88, 1981, prix à discuter, tél.: 673-4058.

PLYMOUTH TURISMO 2.2 1984, 38,000 kilomètres, très bon état, \$4,800.00. Tél.: 545-8233, 543-4994.

PLYMOUTH HORIZON 1985, deluxe, automatique, moteur 2.2, 63,000 kilomètres, propriétaire féminin, 5 portes (hatchback), état de neuf. Raison: deuxième voiture, \$5,000.00. Tél.: 547-8255.

PLYMOUTH RELIANT-SE, 1987, 4,500 kilomètres, équipement complet, air conditionné, stéréo-cassettes, 4 haut-parleurs, cause: maladie, \$12,500.00. Tél.: 678-2442, 699-3664.

PLYMOUTH CARAVELLE 1980, en très bon état. Tél.: 543-0835.

PONTIAC CADIAN 1981, automatique, très propre, prix à discuter. Tél.: 543-1562.

PONTIAC CADIAN, 1980, automatique. Siintresse, tél.: 544-9810.

PONTIAC Grand Prix 1977, mécanique A-1, \$550.00. Tél.: 549-7147.

PONTIAC LEMANS 1981, prix réduit. MARQUIS STATION 1979. Tél.: 548-2774.

PONTIAC PHOENIX 1978, très bon état, moteur 25,000 kilomètres, radiateur neuf, freins et silencieux neufs. Viens faire ton offre. Tél.: 548-7128, soir, laissez message.

PONTIAC PARISIENNE 1978, peinture neuve, 20,000 kilomètres, prix: \$2,500.00. Tél.: 549-5932.

PONTIAC SUNBIRD 1984, 2 portes, hatchback, 4 cylindres, automatique, 55,000 kilomètres, excellent état. Tél.: après 17h00, 547-2783.

PONTIAC 6,000-SE 1986, tout équipée incluant air climatisé, balance de garantie 3 ans millage illimité, 46,000 kilomètres, \$12,500.00. Tél.: 547-8151.

RENAULT ALLIANCE 1983, 78,000 kilomètres, avec pneus d'hiver, \$3,500.00. Tél.: 545-4057.

RENAULT FUEGO Turbo, 1984, A-1, 60,000 kilomètres, radio AM-FM Blauw-Punk, toit ouvrant, pneus Michelin neufs 4 saisons, \$5,400.00. Tél.: après 18h00, 679-2074.

RENAULT 5 GTL, 1985, 35,000 kilomètres, radio-cassette am-fm, toit ouvrant, 4 pneus d'hiver, tél.: 696-4638, 549-7571.

RENAULT 5 TL, 1984, très propre, mécanique A-1, garantie transférable, \$3,200.00 négociable, tél.: 549-3655 soir ou 543-5480, jour.

RENAULT-5 1982, 89,200 kilomètres, en très bon état, cause: départ, prix à discuter. Tél.: 672-2850.

RENAULT-5 1982, bleu, \$1,700.00. Tél.: 696-4836.

SUNBIRD 1985, 30,000 kilomètres, mécanique A-1, 2 portes, automatique, \$7,200.00. Tél.: 543-8276.

TOYOTA CORONA 1977, moteur, freins et pneus, tous en bon état, \$400.00 négociable, tél.: 545-1263, après 17h00.

TOYOTA COROLLA SR-5, 1982, \$3,000.00. Tél.: 545-1979, Yves.

VOLKS SCIROCCO 1986, 15,000 kilomètres, état de neuf, prix à discuter. Tél.: 668-0200.

1985 HYUNDAI PONY Plus, sport, noir, 5 vitesses, 4 portes, super propre, à liquider en bas du prix de cotation. 1982 Ford Escort automatique, en bas du prix de cotation. Possibilité pour les deux voitures de fournir garantie de un an-20,000 kilomètres. Michel Fortin, 543-4664, 545-6354.

Bateaux à vendre(32)

VOILIER TANZER 75 mètres, 1980, barre à roue, 5 voiles, ber, sur roue, équipement croisière complet, liste sur demande, tél.: 548-9264, 275-0462.

Camions à vendre(33)

FORD RANGER 1986, 5 vitesses, injection, boîte 7 pieds, 14,000 kilomètres. Tél.: 548-8554.

AUBAINE: camion K-5 Chevrolet Blazer 1979, 2x4, 8 cylindres, 305, un seul propriétaire, jamais eu d'accident, freins neufs, silencieux neuf, évalué: \$2,500.00, prix de vente: \$1,000.00. Tél.: 678-9656.

AUBAINE: pick-up Toyota 4x4, 5 vitesses, 1987, 3,000 kilomètres, accepterais échange. Tél.: 545-1748.

CHEVROLET BLAZER 1985, 2x4, 6 cylindres, 5 vitesses, manuelle, 35,000 kilomètres, tél.: 549-8554.

FORD F-350 1984, 1 1/2 tonne, doubles roues, boîte fermée 12 pieds fibre de verre, état neuf, seulement 58,000 kilomètres. Tél.: 696-3432, 696-1164.

FORD pick-up Custom F-150, 1985, 40,000 kilomètres, moteur 6 cylindres, automatique, prix à discuter, tél.: 672-4274.

FORD RANGER 1986, 5 vitesses, injection, boîte 7 pieds, 14,000 kilomètres. Tél.: 548-8554.

FORD RANGER 1985, avec boîte fibre de verre, prix à discuter. Tél.: 696-0177, 678-2391.

G.M.C. 3 tonnes, 1976, avec pompe, très bon état, très bon prix. A voir. Tél.: 676-2354.

JEEP CJ5 1973 refait à neuf, \$4,000. Tél.: 544-5741.

JEEP CJ-5, 1976, excellent état. Tél.: 543-9373.

JEEP WAGONEER 4x4 turbo diesel, 1985, 46,000 kilomètres, état de neuf. Tél.: 672-2186.

PICK-UP DATSUN 1981, King-Cab. Tél.: 548-1979, Yves.

PICK-UP DODGE 1986, Ram 150-SE, 318 pc. cu., rouge, automatique, 31,000 kilomètres, état neuf, \$9,50

Enseignement Cours(50)

COURS de natation pour débutants, adultes et enfants. Route 170, Chicoutimi, tél.: 549-8401.

LE SOUFFLE DE VIE: SAVEZ-VOUS POURQUOI VOUS SOUFFREZ D'ANGOISSE? D'INSOMNIE? DE STRESS? D'EXCESS DE FATIGUE? APPRENEZ A RESPIRER. CENTRE DE GYMNASTIQUE RESPIRATOIRE JULIE LEFRANCOIS INC. MAINTENANT OUVERT A CHICOUTIMI, SOUS LA DIRECTION DE VICTORIE BOURDRE AULT THERAPEUTE. APPELÉ-NOUS A 549-9724.

Occasion d'affaires(51)

NOUVEAU! Apprenez comment démarrer une affaire sûre, sans un sou, mais en sachant qu'elle rapporte gros! Rentrez dans le monde du business! Pour détails, écrivez aux Entreprises Phoenix Enr., C.P. 1724, Chicoutimi, G7H6Z6.

REVENU SUPPLEMENTAIRE. Détails GRATUITS! Vente par correspondance, une heure par jour. C'EST FACILE! Inclure enveloppe affranchie, écrire à: LES ENTREPRISES G.H.S. ENR., C.P. 470, Alouette, Qué., G0V-1A0.

Offre de service(52)

ATTENTION: Menuisier offre ses services pour réparations intérieures et extérieures, cuisine, salle de bains céramique, chambre d'enfant et armoires de cuisine. Je fabrique tous les meubles désirés, à prix raisonnables, tél.: 549-3906.

ATTENTION: \$14.95 de l'appel (call), réparation d'appareils électro-ménagers, tél.: 696-1718.

ATTENTION MASSEUR professionnel, massage pour homme ou femme, \$10.00 à \$40.00. Pour rendez-vous, tél.: 542-6200.

BACHELIERE EN ARCHITECTURE: conception et réalisation de plans de maison pour constructions neuves et rénovations. Conseils d'ordre esthétique et technique. Aussi plan d'aménagement paysager. Tél.: 543-5469, 542-0250.

CURRICULUM VITAE: rédaction professionnelle, personnalisée. Traitement de textes. DACTYLOGRAPHIE, SECRETARIAT EXPERT: 696-2959.

DAME avec expérience offre ses services pour faire du ménage, de préférence près quartier des Oiseaux, tél.: 696-0945.

DAME garderait des enfants l'avant-midi au domicile de l'employeur, 5 avant-midis par semaine, quartier des Ecrivains, tél.: 696-1321.

DAMES D'EXPERIENCE offrent leurs services pour ménage et grand-ménage, bonnes références. Demandez Ginette, 672-6220.

DESSINATEUR: plans de maison, multiplex, etc... Pour construction et rénovation. Serge Gagnon, tél.: 543-1574.

...DIFFICULTES FINANCIERES... Si vous avez besoin de conseils budgétaires, négociations, recherche de crédit pour refinancement ou consolidation, n'attendez pas qu'il soit trop tard... Références sur demande. Tél.: 543-3137 Michel.

EVENISTERIE J.M.E. fabriqua armoires et meubles exclusifs de tout genre, tél.: 549-6231.

HOMME avec expérience pour plâtrage, peinture, plafond texturé, estimation gratuite. Tél.: 549-4252.

HOMME offre ses services comme plâtrier-peintre, très grande expérience. Tél.: 542-6628, 547-2427 demandez Ghislain.

Homme à tout faire pour divers travaux minimes, réparer d'éventuels dommages, faire du ménage, visite de sécurité, etc... Tél.: 549-6465.

JE FAIS MENAGE, grand ménage, lave vitres, murs, toiles, avec expérience. Tél.: 543-8297, 696-4939.

LES ARMOIRES GL INC.: armoires en démonstration, 25 ans d'expérience, prix compétitifs. Tél.: 548-1231.

MENUISIER avec expérience offre ses services pour construction, rénovation et travaux de tout genre. Tél.: 549-6231.

Menuisier offre ses services pour travail général, tél.: 545-1334.

POUR DENEIGEMENT résidentiel et commercial, secteur grand Jonquière. Tél.: 542-6951.

PRIX ABORDABLE: rembourrage de tout genre, peinture intérieure. Tél.: 696-2942.

SOUDEUSE EXPRESS: REPARATION, FABRICATION, SERVICE RAPIDE A DOMICILE. TRAVAIL GARANTI. TEL.: 543-3747.

TRAITEMENTS DE SHIATSU: pour mal de dos, stress, migraines, fatigue accumulée, torticolis. Lisa Noel, thérapeute, 8 années d'expérience, diplômée de l'école Kikawa de Shiatsu à Toronto. Tél.: 696-0079.

Personnel demandé(53)

ACTIONNAIRE demandé. Tél.: 543-1829, 695-2022.

AIDE MENAGERE, travail à la semaine, quartier Notre-Dame-du-Saguenay, inf.: 549-3372.

COMPAGNIE D'HUILE DUTEXAS recherche personne mature pour vendre une ligne complète de lubrifiants de haute qualité aux manufacturiers, camionneurs, entrepreneurs et fermiers. Territoire protégé. Programme d'entraînement. Pour entrevue personnelle, envoyez curriculum vitae à: L.C. Chambers, Southwestern Petroleum, Box 961005, Fort Worth, Texas 76161.

Nous avons un urgent besoin de PREPOSE(ES) A LA FRAPPE

Ces postes sont offerts de jour, de soir ou de fin de semaine, à plein temps, à temps partiel ou à la pige. Ils exigent une très bonne maîtrise de la grammaire française et anglaise. Les préposés(es) auront à se servir d'une machine à dactyler.

Faites parvenir votre curriculum vitae en indiquant votre disponibilité ainsi que les équipements et logiciels que vous connaissez à l'adresse suivante:

Therrien & Rheault, inc.

1000, rue Saint-Antoine ouest
Bureau 203
Montréal, (Québec)
H3C 3R7
a/s FRANCE DUCHESNE, chef, division bureautique.

DEMANDONS personne de confiance, avec expérience et références, pour garder deux enfants, au domicile de l'employeur, du lundi au vendredi. Secteur Arvida. Tél.: après 18h00, 548-9270.

ELECTROLUX CANADA, une compagnie prospère recherche deux assistant(e)s-gérant(e)s pour travail sur la route, salaire variant entre \$400.00 et \$900.00 par semaine selon qualification. Besoin de deux assistant(e)s-gérant(e)s immédiats. Tél.: 547-7002.

HOMME fiable pour déneigement d'une entrée de maison, rue Begin, tél.: soir 696-2783.

ON DEMANDE barman-barmaid, avec expérience ou non, au bar l'Inédit, St-Ambroise. Aussi disc-jockey animateur. Tél.: 672-2442, 542-6454.

Vendeurs(euses) demandés(es) pour la vente de chocolat, très bonne rémunération, transport fourni, tél.: 547-5378.

VOUS VOULEZ ETRE VOTRE PATRON? Prenez cette chance idéale pour opérer votre propre salon de coiffure, entièrement neuf, équipé, décor moderne, bien situé, rue Victoria, La-Baie. Si tu es intéressé appelle à 544-6757.

A vendre ou à échanger(61)

HONDA ODYSSEY 2000, 4 roues, 1983, très bonne condition, échangerais contre ski-doo, tél.: 543-1562.

Ameublement(62)

ACHAT ET VENTE poêle, réfrigérateur, laveuse, sècheuse, laveuse-essoreuse, mini-laveuse et mini-sècheuse, congélateur. Payons comptant et allons les chercher. Garantie 90 jours pièces et main-d'oeuvre. 764, Jacques-Cartier est, Chicoutimi. Tél.: 549-3721.

ACHAT ET VENTE de poêle, réfrigérateur, laveuse. Nous payons comptant et allons les chercher. TELE-REFRIGERATION 333 INC. 696-3537.

ACHAT cuisinières, réfrigérateurs, laveuses, sècheuses. Tél.: 695-1202.

AMEUBLEMENT NEUF idéal pour 3 appartements, provenant de l'exposition provinciale, \$1,995.00, très beau, mise de côté, conditions de paiement. Sur rendez-vous seulement, AMEUBLEMENT CAPRI, 547-9524.

BIBLIOTHEQUE moderne, neuve, série de 3, \$399.00, avec lumières. Rendez-vous seulement, AMEUBLEMENT CAPRI, 547-9524.

BUREAU d'affaires avec bahut, valeur: \$2,500.00, pour \$600.00. Bureau de secrétaire en chêne clair, valeur: \$600.00 pour \$300.00. 24 chaises conférence en cuir et tissu, valeur: \$45.00, pour \$22.00 chaque. Tél.: 696-1955, 549-4869.

CUISINIÈRE blanche 24 pouces, en bon état. Tél.: 543-2220.

Sècheuse G.E., blanc, prix: \$300.00. Tél.: 696-2240.

LAVEUSE, sècheuse, état de neuf, poêle et réfrigérateur, blancs, \$1,200.00. Tél.: après 17h00 545-6812, bur.: 544-8241 local 314, ou 674-2410.

LIT 54, mélamine gris, avec support et matelas, moderne, valeur: \$350.00. Tél.: 696-1302, après 17h00.

MENAGE neuf complet, à voir dans nouveau développement de la Caisse d'Établissement, primé à l'exposition, en bloc ou séparément, mise de côté, aucun comptant. Rendez-vous seulement, 547-9524, Ameublement Capri.

MENAGES NEUFS complets 3 pièces, comprenant: salon, mobilier de chambre, mobilier de cuisine, \$1,295.00. Conditions de paiement, mise de côté. Sur rendez-vous seulement, AMEUBLEMENT CAPRI, 547-9524.

MOBILIER de cuisine, en orme, table ovale, 4 chaises, très propre. Tél.: 674-2669 après 18h00.

Mobilier de cuisine, très bonne condition, \$100.00, tél.: 548-8657.

PAYEZ moins cher, meubles neufs directement de l'entrepôt, mobilier de salon modulaire \$695.00, mobilier de chambre modulaire 9 morceaux \$795.00, mobilier de cuisine 5 morceaux \$439.00, choix de couleur, mise de côté. RÊNDEZ-VOUS SEULEMENT. Ameublement Capri, tél.: 547-9524.

POELE Westinghouse, très propre, garantie un mois, \$225.00. Tél.: Frederick, 543-4855, 545-8698.

REFRIGERATEUR 4 pl. cu., propane ou électrique, pour chalet ou roulotte. Poêle à bois marque Belanger. Très propres. Tél.: 549-0370.

REFRIGERATEUR, \$100.00, cuisinière, \$100.00, laveuse, \$100.00, en bon ordre. Tél.: 547-3562.

SET DE SALON, 10 morceaux, en bois, marque Thibeault. Tél.: soir 544-9445, jour 544-6677.

VENTE, ACHAT: Laveuse, sècheuse, poêle, réfrigérateur, congélateur, pièces usagées, réparation. Appareil-O-Seg Inc., 1580 boulevard St-Paul, Chicoutimi. Tél.: 545-1459, 549-9607.

Animaux(63)

BAS PRIX: chiots colley, pure race. Tél.: 543-7043, 543-1898.

BEAUX CHIOTS doberman pure race, noir-feu, 7 semaines, spécial: \$150.00. Tél.: 672-4685.

BOXERS 8 semaines, \$100.00 chacun. Tél.: 542-9892.

CANICHE TOY femelle, 5 mois, champagne, 3 livres adulte, spécial: \$300.00. Tél.: 672-4685.

CHIEN BICHON-MALTAIS femelle, un an, tatouée, vaccinée. Tél.: 544-5606.

CHIENS de race doberman, non enregistrés, 6 semaines, couleur feu et tan, brun et tan. Tél.: 545-3015.

CHIOTS Caniche, pure race, âgés 4 semaines, beige et blanc, vermifugés, 2 femelles. Tél.: 548-8451.

CHIOTS GOLDEN RETRIEVER, pure race, vermifugés, tél.: 542-0506.

Chienne BERGER ANGLAIS 4 1/2 mois, pure race, vaccinée, vermifugée, prix à discuter, tél.: 695-1860.

JE PRENDS toutes sortes d'oiseaux en adoption, incluant les perroquets. Tél.: 343-3549.

JUMENT de 4 ans, Quarter Horse, enregistrée, cassé. Tél.: 481-2437 Joanne.

POMERANIEN mâle 2 mois, vaccinée, vermifugée, \$275.00. Tél.: 547-5333.

Bois de chauffage(64)

BOIS DE POELE à vendre. Tél.: 674-2618, 674-2332.

BOIS SEC à vendre, \$45.00 la corde, livré. Tél.: 544-7083.

BOIS SEC: \$45.00 la corde, bois vert, bouleau, merisier, \$32.00 fendu, \$28.00 rond. Tél.: 549-1439.

BOIS VERT: 50% merisier, 50% bouleau, \$33.00 la corde, livré, fendu, tél.: Jacques Boucher 696-3465.

BOIS vert, 50% merisier, 50% bouleau, livré, en 4' ou 16'. Tél.: Dany Doyon, 344-1874.

BOULEAU, merisier à vendre. Tél.: 542-4218.

BOULEAU sec à vendre, \$40.00 la corde, fendu, livré. Tél.: 674-2860 soir.

Bois de chauffage: bouleau, merisier, sec, tél.: 547-0135, 345-8575.

Bois sec, érable, bouleau mêlés — tremble, \$45.00 et \$28.00. Tél.: 543-9416.

Bouleau sec fendu, non livré, \$35.00 la corde, tél.: 544-5425.

Gros bois: Bouleau, merisier, vert, rond: \$30.00, fendu: \$33.00, tél.: 545-6791.

MERISIER, BOULEAU VERT, fendu, livré, \$33.00. Tél.: 549-1616, Eric Gagnon.

MERISIER, bouleau, semi-sec, mélangés, 16' fendu \$39.00, sec \$44.00, rond \$34.00, livré; Tél.: 548-9158, 548-7809(jour); 678-9995(soir).

MERISIER sec, livré: \$45.00 la corde, non livré: \$35.00. Tél.: 696-3414.

MERISIER, bouleau, érable, semi-sec, sec, fendu, rond, livré. Tél.: 674-2234, 674-2219, soir.

MERISIER sec, livré: \$45.00 la corde, non livré: \$35.00. Tél.: 542-5138.

MERISIER sec, \$40.00 la corde, livré, fendu. Tél.: 542-6646.

Demandé(67)

AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), et toutes sortes de métaux, etc... 3357, boulevard St-François, Jonquière, tél.: 542-6938.

DAME demande transport (heures bureau), rue De Vienne à rue Fortier (Secteur Kénogami), tél.: 547-4738, 547-1410, après 17h00.

Divers(68)

AGENCE DE RENCONTRE: NOUVELLE AMITIE, sérieuses, services professionnels, personnalisés, discrétion assurée. Tél.: 543-6487.

APPAREILS de bronzage U.V.A.: facial, lits solaires, neufs et usagés. Faites votre offre. Acheteur sérieux seulement. Tél.: 548-3936.

ASPIRATEUR RAINBOW avec balai électrique et tous les accessoires, 1 an d'usage, garantie 1 an, bas prix, tél.: 548-4332.

AUBAINE: antenne parabolique, 10 pieds, type professionnel, DX-700S contrôle à distance. Tél.: 545-1966.

AUBAINE: trois roues Suzuki, \$500.00. Mobilette Suzuki \$275.00. Habit de cuir noir \$100.00. Manteau de vision, grandeur: 9 ans, \$325.00. Remorque pour trois roues \$175.00. Niche à chien \$50.00. Tél.: 544-2192.

BALANCOIRES prix réduit, sur roues, billes et toit, bois franc traité et vissé, disponibles ou sur commande pour le printemps. Ensemble de salle à dîner, style canadien, frêne, table ouverte 60 à 96, avec 7 chaises, garanti 3 ans, fait à la main, \$1,300.00. Tél.: 673-4729.

Bibliothèque 3 sections en mélamine, vendue la moitié du prix, état neuf, tél.: 549-2939, après 18h00, Claude.

Bureau vitré démontable avec châssis en aluminium, 8'x12', incluant porte et toile ventilée, prix à discuter, tél.: 544-9284, 544-3926, 544-5719.

CARTOMANCIENNE: vous voulez connaître l'avenir par le tarot? Pour rendez-vous, tél.: 548-1018.

CEDRES pour planter, arbres à feuilles, épinettes, pins rouges, terre noire en sac. S'adresser: 963 boulevard Tadoussac, St-Fulgence. Tél.: 674-2433.

Centre de massage en médecine orientale, ouvert à tous, tél.: 547-1633.

CONGELATEUR 15 pl. cu.: Bonbonne propane 1,000 lbs, tél.: 696-2055.

CONVOYEUR, 18 pieds de long, deux pieds de large, moteur 1 1/2 force, prix: \$2,500.00. Tél.: 542-8365.

DESHUMIDIFICATEUR General Freezer 24 choppes, \$100.00. Tél.: 549-7147.

A VOIR DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER Salle de démonstration 1442, Cyrille-Vaillancourt - Chicoutimi Stores venitiens minis, horizontaux et verticaux Réparation de tous gérifres POUR ESTIMATION Fernand Tremblay 543-0432 ou 549-5732

DIABETIQUE: Pour tout genre d'information et d'aide, appelez votre association du lundi au vendredi de 8h30 à 15h30. Tél.: 545-6091.

ELECTROLUX 1986, modèle 2100 avec balai électrique et tous les accessoires, état neuf, valeur: \$980.00 pour \$390.00. Tél.: 695-0682.

ENCAN POPULAIRE tous les samedis à 1h00 au bar Ailleurs, anciennement l'Aéroparc. Renseignements, tél.: 542-7978.

Équipement de hockey complet, grandeur moyen, très peu servi, prix à discuter. Aussi: robe de mariée 1987, 9 ans, valeur: \$500.00, laissée à \$250.00, tél.: 547-3159.

FILTER QUEEN avec accessoires sans balai, 1 1/2 an d'usage, à très peu servi, valeur: \$750.00 pour \$365.00. Tél.: 695-0713.

GRAVIER — SABLE — CONCASSE — TERRE JAUNE — TERRE NOIRE — Aussi: remplissage et terrassement. Aussi: travail avec bulldozer. PRIX COMPÉTITIF. Estimation gratuite. Tél.: 543-9641.

JANTES et enjoliveurs de roues de Volvo; Jantes Keystone 15, 5 trous, et 15, 6 trous; pneus d'hiver B.F. Goodrich et 4 saisons; silencieux, attache-roulotte, grille, pièces d'intérieur pour Volvo et batterie d'auto; 10 châssis à carreaux en cèdre, 4x6; petite fournaise à bois et au charbon. Tél.: 549-9806.

LIQUIDATION d'ameublement de bureau; casiers et cases de rangement; rouleaux de chaîne; tableaux; pesés pour lift; fil Teck pour passer sous terre aussi triple pour passer dans les airs; panneau hydraulique pour camion; fer usagé et à armature de toutes sortes; poteaux de corde à linge; câbles d'acier 1/2 pouce, rampe pour monter dans une van, corroyeur 14", barils de plastique, 3 fans pour installer sur toit, 3 treuils 2,000 lbs, treuil 6,000, rouleaux d'antidérapant largeur 6 pour marchepied; planchers de douche aluminium; boîte électrique 400 ampères; fans 24 po. car., idéals pour garage. Petites remorques 5'x10' avec roues dures. Tél.: 695-9745 heures d'affaires et samedi avant-midi.

LOULOU, OUBLIE PASTA MINI.

MAINTENANT DISPONIBLE DANS LA REGION. Aspirateur central Drain-Vac, raccordé directement à votre système d'égoût. Aucun sac, aucun filtre, aucun entretien. Efficacité maximum garantie. Tél.: 548-2091.

MANTEAU Sirbain, 14 ans, vison noir, \$125.00. Lustre en céramique noir, \$50.00. Commode 3 tiroirs, \$30.00. Banc exerciceur à rames, \$100.00. Patins moulés, peinture 10, \$20.00. Tél.: 547-7772.

Mobilier de salon colonial, parfaite condition, à voir; manteau de fourrure chat, peaux allongées, état neuf; prix discutables. Tél.: 672-6117.

NOUS ACHETONS tout ce qui peut se vendre dans un marché aux puces. Ouvert 7 jours par semaine. Tél.: 674-9137.

PAILLE, foin et grains, à vendre. Aussi Chrysler New Yorker 1968, en très bonne condition, \$1,200.00. Tél.: 674-2252.

PHOTOCOPIEUR 3M, caisse-enregistreuse Victor 2700, pièces de monnaies numismatiques. Tél.: 542-7261.

QUILLEURS QUILLEUSES DU JORD, ceux et celles qui sont intéressés à entrer dans une ligne de quille le dimanche soir, à 21h00, tél.: 544-1131, 544-1311.

CARTES DE REMERCIEMENTS (Sympathie lors d'un décès) Un choix de modèles exclusifs pour tous les goûts. Prix très compétitifs.

S'ADRESSER A:
LE PROGRES
DU SAGUENAY
Division du Groupe Unimédia Inc.
1051, boul. Talbot
Chicoutimi - G7H 4S5
545-4474
F-000000-48-3

REFRIGERATEUR à liqueur 2 portes, vitré: tour à poterie; poêle à bois: Bureau secrétaire: Bureau de chambre: Laveuse à tordeur. Tél.: 545-1705, 543-2430.

REFRIGERATEURS et poêles au gaz propane blanc, 4 ronds et four, idéals pour chalet, tél.: 672-2293.

REMISE 12x16, finie intérieur et extérieur, électrique, peut servir de petit chalet, petit bureau, \$4,500.00. Tél.: 542-8380.

SCIE mécanique Jonsered 630, état neuf, prix à discuter. Tél.: 544-7083.

Support à échelle pour camion mini-van (neuf ou usagé), tél.: 543-9474.

TABLE ancienne. Cage à cokatiel ou perroquet 20x30. Turbine 12" Prix spécial. Tél.: 543-3816, 672-6168.

TABLES de billard professionnelles avec marbre de 1 d'épaisseur, toutes équipées. Orgue Yamaha B-75-N, état de neuf. Différents outils à bois. Tél.: après 17h00, 548-1465.

TERRE VEGETALE AU CENTRE BONNE TERRE, 1635 boulevard St-Jean-Baptiste, Chicoutimi. Terre végétale de qualité, FERTILE et exempte de mauvaises herbes. FIABLE pour toutes les cultures. Chargeons unité de terre au centre pour les propriétaires de remorques et camions. Service de livraison. Sac 35 litres. Tél.: 549-4245.

TOILES en polythène, blanc, opaque, 36x150, 6mm d'épaisseur. Tél.: 672-2492.

VAISSELLIER antique, plus de 130 ans, impeccable, aussi: piano acajou antique, parfait ordre. Tél.: soir: 673-3702.

VENTE ET ACHAT de matériaux de construction usagés, portes, fenêtres, contreplaqué 3-4, 2x4, 4x6, blocs de ciment, et autres. Chicoutimi Démolition, tél.: 545-6402.

Équipement de bureau(69)

PHOTOCOPIEUR Mita DC-513Z, 50 copies/minute, réduction, agrandissement, trieur, cassettes 5,000 feuilles 8 1/2 x 11, 8 1/2 x 14, 11 x 17, état neuf, seulement 60,000 copies de faites. Prix incroyables. Tél.: 696-4868 après 17h00, 545-9506 jour, demandez André.

Prise de sang comme moyen de dépistage

Par Suzanne DANSEREAU
 QUEBEC (PC) — D'ici quelques années, on espère être en mesure de dépister la maladie d'Alzheimer par une simple prise de sang.

C'est du moins ce qu'a indiqué, hier, un spécialiste de l'hôpital de l'Enfant-Jésus de Québec, le Dr Rémi Bouchard, en marge du congrès annuel de la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec.

A l'heure actuelle, il n'y a pas de moyen éprouvé permettant de dépister la maladie, autre que l'autopsie. Les médecins décèlent l'Alzheimer par le comportement des malades. Ils ont recours à une entrevue avec le patient, à un questionnaire et à une batterie de tests qui permettent,

non pas de découvrir la maladie, mais d'exclure d'autres types de maladies neurologiques.

Selon le spécialiste, les recherches progressent à une vitesse telle qu'on pourra, dans deux ou trois ans, diagnostiquer l'Alzheimer par une prise de sang ou une ponction lombaire. Le Dr Bouchard croit en outre que la maladie pourra même être dépistée avant l'apparition des symptômes. Un adulte de 30 ans pourra savoir s'il a la

maladie ou non.

Le Dr Bouchard espère cependant que l'on aura trouvé une façon de traiter la maladie avant de pouvoir la dépister. "Ce serait très dramatique de pouvoir la dépister sans pouvoir la guérir."

A cet égard, plusieurs recherches ont été effectuées, avec plusieurs produits, mais rien jusqu'à ce jour n'est concluant, a souligné hier le Dr Bouchard.

La maladie d'Alzheimer, même si elle n'est pas mor-

telle, constitue un fléau très grave qui risque de toucher un pourcentage croissant de la population dans les années

à venir. A l'heure actuelle, entre 5 et 10 pour cent des personnes âgées de 65 ans souffrent de l'Alzheimer.



Société immobilière du Québec

Appel d'offres

Vente d'un immeuble à Chicoutimi

Désignation de l'immeuble: Un immeuble connu comme étant le lot 72-A-7 et des parties de lots 72-G, 72-F, 72-A-5, 72-A-6 et 72-A-8, Rang 1, nord-est, chemin Sydenham, du cadastre officiel de la paroisse de Chicoutimi, division d'enregistrement de Chicoutimi, contenant une superficie approximative de 2,113 mètres carrés, avec deux (2) bâtiments (une résidence et un garage) portant le numéro civique 855, rue de la Voirie dans la Ville de Chicoutimi et connu comme étant la résidence du divisionnaire.

Visite des lieux: SUR RENDEZ-VOUS.

Conditions de vente:

- Aucune soumission inférieure à 54 000,00\$ ne sera considérée.
- Toute soumission doit être accompagnée d'un chèque visé de 10% du prix de soumission et être conforme aux conditions décrites dans la documentation de cet appel d'offres.

Documents disponibles:

S.I.Q.
 a/s François Bélanger 3950, boul. Harvey Jonquière (Québec) G7X 8L6
 Tél.: (418) 547-9321

OU

a/s Jean-Guy Rochon 475, rue St-Amable, 7e Québec (Québec) G1R 4X9
 Tél.: (418) 643-8835

Clôture de l'appel d'offres:

Le 6 novembre 1987 (11h00).

Le Président-Directeur général,
 Miville Vachon

Le sang est fait



Soyez donneur de sang CROIX-ROUGE

Avis de demande de dissolution

(dossier: 1272 6436)

Prenez avis que la compagnie/corporation CLUB MARC INC., demandera à l'Inspecteur Général des Institutions Financières la permission de se dissoudre.

CHICOUTIMI, Qué., 3 septembre 1987.
 Secrétaire du club

2e AVIS

Demande de transfert de permis de taxi.

Prenez avis que Joseph-Albert Lalancette du 516, rue Mars à Ville de la Baie, Québec, s'adressera à la Commission des transports du Québec afin d'obtenir le transfert du permis 9-Q-202812-001A pour l'agglomération A27 de Ville de la Baie, ainsi que le véhicule à Gaétan Gagnon du 1702, 4ième Avenue, Ville de la Baie, Québec.

Tout intéressé peut s'opposer ou intervenir dans les cinq (5) jours qui suivent la deuxième parution dans les journaux à la Commission des Transports du Québec, 585, boul. Charest Est, Québec, G1K 7W5.

1ère publication, le 22 octobre 1987.
 2e publication le 23 octobre 1987.



CORRECTIONS

Veuillez prendre note des corrections suivantes à apporter au cahier «Achats Extra» (roto 9-3) publié par la Baie le 21 octobre 1987.

PAGE 5: Echarpes à 5,99. Les ceintures n'auraient pas dû apparaître sur la photo.

PAGE 7: Masque pour les yeux, pas disponible.

PAGE 12: Pantouffles pour tout-petits, délai.

PAGE 13: Calendrier de l'Avent, délai.

PAGE 15: Fer à repasser Black and Decker, pas disponible.

PAGE 19: Fauteuil à accoudoirs en rotin et les 2 dinettes Liberty, délai.

PAGE 20: Cuisinières, modèle #18240, 18250 et 18650, délai.

PAGE 21: Etagère pour micro-ondes, délai.

PAGE 23: Magnétoscope JVC, délai.

PAGE 24: Le rayon 813 ne participe pas à cette offre.

LA BAIÉ S'EXCUSE DE CES ERREURS

SPECIAL DU MOIS
Econair-25
\$495⁰⁰
 (Installation et taxe incluses)

Echangeur d'air Venmar
\$739⁰⁰
 (Installation et taxe incluses)

La solution définitive

VENMAR

LES VENTILATIONS JEAN-YVES BRASSARD ENR.

Tél.: 543-9888
 437, rue Jacques-Cartier, Chicoutimi, Québec.



VOUS ETES A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI?



vous présente les emplois disponibles au



Centre d'Emploi du Canada

Agent(e) de voyage

No offre: 744 C 9961 4193-110
Lieu: Jonquière
Traitement: A discuter.
Conditions: Permanent, plein temps.
Exigences: 2 ans d'expérience dans le domaine + cours en tourisme serait un atout.
Fonctions: Doit être bilingue. Avoir des connaissances de réserve serait un atout. C.V. demandé CEC Jonquière.

Rembourreur (Homme ou femme)

No offre: 751B 6213 8562-114
Lieu: Jonquière
Traitement: \$6,00/hre
Conditions: Permanent
Exigences: 5 ans d'expérience minimum.

Hygiéniste dentaire (homme ou femme)

No offre: 8-127 8635 3157-110
Lieu: Alma
Traitement: \$19,000 et + par année.
Conditions: Permanent 35hrs/semaine.
Exigences: DEC en hygiène dentaire avec expérience si possible.
Fonctions: Rencontrer les étudiants 1 fois par semaine. Installer le rince-bouche fluoré dans les écoles.

Ingénieur en génie civil (homme ou femme)

No offre: 1040 2143-126
Lieu: Chicoutimi
Traitement: \$27,000 et + selon expérience.
Conditions: Permanent, plein temps.
Exigences: 3 ans d'expérience. Maîtrise en géo-technique ou génie civil.
Fonctions: Responsable de la gestion des projets.

Pharmacien(ne)

No offre: 871 3153-118 6031
Lieu: Chicoutimi-Nord
Traitement: \$14,00 et \$16,00/hres selon expérience.
Conditions: Permanent 30 à 50 hrs semaine.
Exigences: Licencié en pharmacie.
Fonctions: Préparer les prescriptions.

Technicien en génie mécanique

No offre: 1060 2165-246 7771
Lieu: Chicoutimi
Traitement: \$8,00 à \$10,00/hre.
Conditions: Permanent, plein temps.
Exigences: DEC génie mécanique.
Fonctions: Faire du dessin et conception mécanique industrielle.

Titre: Un projet de formation et de stage en emploi pour les jeunes de Chicoutimi, Jonquière et La Baie.

Début: 2 novembre.
Durée: 15 semaines.
Traitement: Salaire minimum, 40hrs/semaine.
Conditions: Si tu es âgé(e) entre 17 et 24 ans; Si tu n'as pas d'expérience de travail; Si tu éprouves de sérieuses difficultés à te trouver un emploi; Si tu es prêt à t'engager dans un processus intensif d'intégration à l'emploi; Inscris-toi au Centre d'Emploi du Canada.

Assistant(e) optométriste

No offre: 782 3159-199 8652
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Selon expérience.
Conditions: Permanent, temps partiel, 26hrs/semaine.
Exigences: Expérience dans le domaine.
Fonctions: Choix de monture - Verre de contact. Réception et autres tests.

SE PRESENTER AU CEC DE VOTRE LOCALITE
 POSTES EGALEMENT OUVERTS AUX HOMMES ET AUX FEMMES

En bref

Bébé Paul

LOMA LINDA, Californie (AP) — Les médecins de l'hôpital universitaire de Loma Linda surveillaient attentivement le rétablissement du nouveau-né Paul Holc, afin de déceler tout symptôme de rejet à la suite de la transplantation cardiaque subie la semaine dernière par le poupon.

Ce garçon aux cheveux roux chez lequel, dès avant sa naissance, on avait diagnostiqué un cœur présentant une malformation fatale, est né le 16 octobre par césarienne. Quelques heures plus tard, l'enfant recevait un nouveau cœur.

Vatican

CITE DU VATICAN (AFP) — Les caisses du pape sont toujours dans le rouge, mais les dons des fidèles augmentent, a annoncé jeudi un communiqué du Vatican indiquant que pour la première fois des bilans du Saint-VIGE SERONT PUBLIÉS.

Le communiqué, diffusé à l'issue des travaux d'un sommet des cardinaux grands argentiers, convoqué par Jean-Paul II au chevet de ses finances malades, indique que le trou dans le budget a été de \$57 millions en 1986 (\$40 millions en 1985) et qu'en 1987 un déficit de \$60 millions est prévu.

En mars dernier, rappelle-t-on, les experts avaient annoncé un trou de \$63 millions: la fluctuation de la monnaie américaine pourrait expliquer en partie cette différence, estiment les observateurs.

Par contre, la générosité des fidèles augmente: au cours des neuf premiers mois de cette année, les catholiques ont fourni aux caisses du Souverain Pontife \$36 millions, alors que pour la même période de 1986, ils n'avaient offert que \$17 millions.

Les fidèles seront ultérieurement sollicités par une lettre-appel qui leur sera adressée au mois de novembre prochain, ajoute le communiqué.

Charles et Diana

LONDRES (AP) — Le prince Charles et la prin-

cesse Diana ont passé quelques heures ensemble mardi après une longue séparation mais ils n'ont pas dissipé les nombreuses rumeurs qui circulent dans la presse au sujet de leur vie conjugale.

Le couple a rendu visite aux habitants du pays de Galles, touchés par l'ouragan de la semaine dernière.

Après cette première activité commune en public depuis un mois, le couple royal s'est séparé à nouveau, lui pour se rendre en Ecosse, elle pour aller voir ses deux fils à Londres.

"Charles laisse à nouveau Diana toute seule", titre le "Daily Express". L'article fait observer que le prince a décidé de passer outre aux conseils de son entourage qui lui ont fait observer que la presse ne manquera pas d'interpréter son séjour à Balmoral comme la preuve d'un grave conflit avec son épouse.

Nancy Reagan

WASHINGTON (AFP) — Mme Nancy Reagan est sortie jeudi de l'hôpital naval de Bethesda, cinq jours après avoir subi l'ablation d'un sein où avait été décelée une tumeur cancéreuse.

Le président Ronald Reagan est allé chercher son épouse à cet hôpital de la banlieue de Washington et l'a ramenée à la Maison-Blanche, où avait été organisée une cérémonie d'accueil.

La première dame des Etats-Unis a été accueillie au son d'un orchestre jouant du jazz "ragtime" et par les applaudissements des invités. Une large banderole lui souhaitant la bienvenue avait été déployée sur la façade de la Maison-Blanche.

Nancy Reagan, qui portait un gros bouquet de roses, a déclaré "qu'elle allait bien". Peu avant de pénétrer dans la Maison-Blanche, au bras de son époux, elle a esquissé un pas de danse au rythme de l'orchestre. Coupant court aux questions que lui lançaient les journalistes, le président Reagan a déclaré: "merci beaucoup, et maintenant je vais l'emmenner au premier" (étage).

Décès



PETTERSEN (M. Robert) — Est décédé à sa résidence, le 21 octobre 1987, à l'âge de 64 ans et 11 mois, M. Robert Pettersen, époux de Dame Rollande Pedneault, demeurant au 233, St-Georges à Chicoutimi. La dépouille mortelle sera exposée jeudi, à compter de 19h00, en la résidence funéraire Gravel & Fils, 825, avenue Bégin, coin des Champs-Élysées, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu samedi, le 24 octobre 1987, à 11h00, en l'église Christ-Roi de Chicoutimi. Les cendres seront déposées au cimetière St-François-Xavier. Il fut à l'emploi de la compagnie Alcan pendant plus de 35 ans. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Pierre (Annette Farselli), Christiane (Pete Dousmanis), France (Maurice Villeneuve), Cécile (Serge Dufour), Jean, Pauline, Jacques, Marc (Isabelle Belley), Marie (Yvan Tremblay), ses petits-enfants: Bruno, Peter, Colleen, Sean, Isabelle, Réjean, Julie, Sophie, François, Mathieu, Emilie, Marcel, Gabriel, Even, Angèle. Il était le frère de: feu Joseph Pettersen (Eugénie Chayer), feu Hilberte Pettersen (feu Cécile Lévesque), feu Louis Pettersen (feu Germaine Gagné), feu Théodore Pettersen (feu Gracia Claveau), feu Roland Pettersen (Noëlla Côté), feu Marie Pettersen Petit, feu Germaine Pettersen (Roméo Tremblay), feu Imelda Pettersen (Maurice Provencher), Arthur Pettersen (Yvette Tremblay), Jean Petit Pettersen (Jacqueline Boucher), ses beaux-frères et belles-soeurs: Eugène Pedneault (Denise Verreault), Sr Marguerite Pedneault des Soeurs du Bon Conseil, Léonce Pedneault (Pierrette Larouche), Jeanne d'Arc Pedneault, Paul Pedneault, Alfred Pedneault (Claire Lampron), feu Jos Pedneault (Valéda Poirier), feu Marie-Jeanne Pedneault (feu Gérard McDermouth), feu Rose-Alba Pedneault (Adélar Pilote), feu Simone Pedneault (Rosario Pilote), feu Hermance Pedneault (feu Sylvio Munger). Pour ceux qui le désirent faire parvenir vos dons à la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi. Egalement une dame bénévole de la Société des Maladies du Cœur du Québec sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



TREMBLAY (M. Edouard) — Est décédé au Centre hospitalier de Jonquière, le 21 octobre 1987, à l'âge de 81 ans et 7 mois, M. Edouard Tremblay, époux de feu Dame Rollande Gauthier, demeurant au 2422, rue Mathias, Jonquière, secteur Arvida. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron, 2770, rue de la Salle, Arvida. Les funérailles auront lieu vendredi, le 23 octobre 1987, à 10h00, en l'église St-Mathias. La dépouille mortelle sera incinérée au crématorium Nault & Caron. Il laisse dans le deuil ses enfants: Yvan (Jeanne Bernier), Jacqueline (Gérard Gilbert), Ruth (Paul Truchon), Suzanne (Jean-Marc Gaudreault), Doris (Jean-Marc Gilbert), Marcel, Marie-Claire, Raymonde, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, ses neveux et nièces. Direction funéraire: Nault & Caron.



FORTIN (Mme Almoza) — Est décédée le 20 octobre 1987, à Chicoutimi, à l'âge de 56 ans et 6 mois, dame Almoza Fortin, épouse en 1ères nocces de feu M. Edmond-Louis Lessard et en secondes de M. Paul-Henri Côté, demeurant au 750, rang des Iles, St-Gédéon. La dépouille mortelle est exposée à la salle communautaire de St-Gédéon. Les funérailles auront lieu vendredi, le 23 octobre, à 11h00, en l'église de St-Gédéon et l'inhumation se fera au cimetière paroissial. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Lina (Paul Gagnon), Vital (Line Guérin), Lill (Gilles Claveau), Guy-laine (Yves Simard), Ethel (Robin LeFebvre), Eric, 9 petits-enfants, ses frères et soeurs, ainsi que de nombreux parents et amis. Direction funéraire: Résidence Funéraire Bérubé & Fils Inc.



SAINT-LAURENT (Marie-Ange) — Est décédée à la Maison mère des Soeurs Antoniennes de Marie, mercredi le 21 octobre 1987 à l'âge de 85 ans et 3 mois, Soeur Marie-Ange Saint-Laurent (M. de St-Augustin). Elle avait prononcé les vœux de religion depuis 54 ans. La dépouille mortelle est exposée à la Maison mère, 927, rue Jacques-Cartier Est, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu vendredi le 23 octobre 1987 à 15h00, en la chapelle de la Maison mère. En plus de sa famille religieuse, Soeur Marie-Ange laisse dans le deuil une soeur, S. Marie-Reine, r. s. r., Rimouski et plusieurs neveux et nièces. Direction funéraire: Aubin et Fils, Chicoutimi.



DESBIENS (Mme Rita) — Est décédée à Chicoutimi le 21 octobre 1987 à l'âge de 80 ans dame Rita Desbiens, épouse en 1ère nocces de feu Monsieur Eugène Gagnon et en 2ème nocces de Monsieur J.-Edouard Dufour demeurant au 112 Des Ecorseurs à Chicoutimi. Selon la volonté de la défunte la dépouille mortelle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu vendredi le 23 octobre 1987 à 14h00 en la Cathédrale de Chicoutimi et les cendres déposées au cimetière St-François-Xavier. Elle laisse dans le deuil outre son époux, les enfants: Feu Claude Gagnon (Denise Harvey), Serge Gagnon (Céline Ruelland), André Gagnon (Lucie Tremblay). Les petits-enfants: Nathalie, Nicolas, Catherine, Maxim, Elizabeth et Simon. Paul Dufour (Ginette Harvey), Guy Dufour (Françoise Renald), Claudette Dufour (feu Clermont Truchon), Julien Dufour (Danielle Langlais), Renée Dufour (André Roberge), Gilles Dufour (Rachel Bélanger) et les petits-enfants. Elle était la soeur de: Feu Paul-Emile Desbiens, feu Johnny Desbiens, Wilfrid Desbiens, feu Simone Desbiens. Beaux-frères, belles-soeurs, neveux et nièces nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent faire vos dons à la Société Canadienne du Cancer. Direction des funérailles: Gravel & Fils Ltée.



MALTAIS (M. Jules) — La messe anniversaire de M. Jules Maltais, époux de dame Jacynthe Tremblay, demeurant au 2769, Chemin de la Batture, Chicoutimi, sera chantée dimanche le 25 octobre 1987 à 11h00 en l'église St-Paul Apôtre. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Maison Aubin.



FRERE ANDRE — Toi qui éclaircis tout, qui illumine tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donne le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que de tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle, je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les trois jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.)
Signé: L.B.

Sanctions

WASHINGTON (AFP) — Irrités par les ventes de missiles chinois Silkorm à l'Iran, les Etats-Unis ont suspendu le mouvement de libéralisation de leurs contrôles à l'exportation de matériel de haute technologie vers la Chine, a-t-on appris jeudi au département d'Etat.

"En raison de la récente montée des tensions dans le Golfe, nous avons décidé de ne pas poursuivre l'examen d'une certaine libéralisation des contrôles à l'exportation de haute technologie vers la Chine", a déclaré Mme Phyllis Oakley, porte-parole du département d'Etat.

Les Etats-Unis ont depuis le début de l'année demandé à plusieurs reprises à la Chine, notamment lors d'une visite à Pékin du secrétaire d'Etat George Shultz en mars, de ne pas livrer de missiles surface-surface Silkorm à l'Iran. Plusieurs Silkorm ont été tirés par l'Iran sur des objectifs koweïtiens ou américains dans les eaux de l'émirat.

La décision américaine ne va pas empêcher la vente de matériel déjà approuvé, mais, les autorités ont gelé ainsi toute décision sur des requêtes chinoises pour l'achat de matériel non autorisé par les règlements en vigueur.

SOUDEUR(EUSE) DEMANDE(E)

Soudeur(euse) demandé(e) avec expérience dans les cadres et postes d'acier. Salaire selon compétence.
Faire parvenir curriculum vitae à:

SOUDEUR(EUSE) DEMANDE(E)
A/S: LE QUOTIDIEN

1051, boulevard Talbot, Chicoutimi, P.Q. G7H 5C1
DEPARTEMENT: 3480

COMPTABLE

On recherche un comptable possédant un minimum de 3 ans d'expérience dans un bureau de comptables agréés.
Désireux de se joindre à une équipe dynamique et prêt à approfondir ses connaissances dans le domaine de la vérification et de la fiscalité.

Toute demande sera traitée confidentiellement.
Salaire selon compétence.
Faire parvenir curriculum vitae avant le 6 novembre 1987 à:

M. Jocelyn Houle, C.A.
Thibodeau, Houle, C.A.

1595, boul. Hamel, Québec, P.Q. G1N 3Y7

NOUS AVONS
GUÉRI LE COEUR
DE QUELQU'UN
QUE VOUS
CONNAISSEZ.



Donnez à la recherche
qui a sauvé plus de vies.
La Fondation canadienne
des maladies du coeur



Jean Perron défend sa philosophie

«On a plus d'attaque que les gens pensent»

par FRANCOIS LEMENU
BUFFALO (PC) - Jean Perron n'est pas un homme susceptible. Il répond aux journalistes sur un ton posé et réfléchi. Aux questions qui l'agacent, il enchaînera en répondant par une question plutôt que de s'emporter.

Mais il y a un sujet, ou devrait-on dire une critique qu'il ne peut encaisser: l'absence d'offensive chez le Canadien de Montréal. Depuis un peu plus de deux ans maintenant, l'entraîneur du Tricolore doit en effet se défendre contre ceux qui attaquent son système dit "défensif" et convaincre les sceptiques que son équipe peut marquer des buts.

Ceux qui en doutent encore peuvent consulter le classement. L'équipe a marqué 31 buts en sept rencontres, soit deux de moins que les meneurs du circuit à ce chapitre, les Blackhawks de Chicago.

Un blitz à Toronto

Au lendemain de la victoire de 10-3 remportée contre les Maple Leafs à Toronto mercredi, les journalistes n'ont pas eu à insister longtemps pour obtenir un commentaire bien senti de la part de Perron.

"On a plus d'attaque que les gens pensent, a-t-il dit d'entrée de jeu. J'entends dire que Perron et Savard cherchent à endormir les gens en leur faisant croire que le club a une bonne offensive. Mais il est important de se rappeler qu'une équipe n'a pas besoin d'un marqueur de 50 buts pour posséder une bonne attaque."

Perron ajoute que les trios de l'équipe sont stables actuellement, qu'il y a une excellente communication entre les avants et entre les défenseurs, et que, par conséquent, les occasions de marquer vont venir.

Or, ces occasions ont été nombreuses au cours des trois derniers matchs. Les buts aussi.

Le Canadien a enregistré 18 buts lors de ces trois parties remportées successivement contre Pittsburgh (3-2), Minnesota (5-1) et Toronto (10-3). Et dans ce dernier match, le Tricolore a égalé un record d'équipe en marquant sept buts en deuxième période. Le Canadien avait réussi l'exploit une dernière fois le 18 février 1978 face aux Rockies

du Colorado.

Parlant de ce match à sens unique, l'entraîneur du Canadien a eu ce commentaire savoureux.

"Tous les jeux que j'aurais pu imaginer en 10 ans ont été réalisés mercredi. A un moment, les jeux étaient tellement beaux que j'en étais émerveillé. Les joueurs au banc s'en sont aperçus et ils n'ont pu s'empêcher de rire."

Dahlin, Richer...

Perron est d'avis que son club est plus solide à l'attaque cette saison. On se rappellera que le Tricolore a terminé la dernière saison avec la troi-

sième pire fiche offensive de la ligue, juste devant les Red Wings de Detroit et les Nordiques de Québec.

Perron fait valoir que Kjell Dahlin, Stéphane Richer et même Sergio Momesso peuvent contribuer à l'attaque cette année. Jusqu'ici, il a raison, du moins dans le cas des deux premiers.

En quittant les membres de la presse, Perron n'a pu s'empêcher de laisser échapper cette petite phrase en se remémorant le match de mercredi. "Dix buts, c'est quand même pas pire pour une équipe défensive."

Et je vous remercie...

JEAN PERRON... estime qu'une équipe n'a pas besoin d'un marqueur de 50 buts pour posséder une bonne attaque, tout en ajoutant que les trios de l'équipe sont stables actuellement.

(Photo: Le Quotidien)

Au filet

BUFFALO (PC) - Le Canadien de Montréal affronte les Sabres, ce soir à Buffalo, pour la deuxième fois cette saison. Le Canadien a enlevé le premier match 6-3 le 10 octobre dernier au Forum.

Depuis, les joueurs de Ted Sator se défendent assez bien (2-3-2). Le week-end dernier, ils sont allés chercher trois points sur quatre face aux Nordiques de Québec alors que mercredi, à domicile, ils ont perdu 5-3 contre les Whalers de Hartford.

Une consolation dans ce dernier match: Pierre Turgeon, le premier joueur réclamé au dernier repêchage, a inscrit ses deux premiers buts en carrière dans la Ligue nationale. Selon des membres de l'organisation des Sabres, Turgeon, qui vient d'avoir 18 ans, sort tranquillement de sa coquille. Contre le Canadien, il avait disputé un match très ordinaire.

Les Sabres comptent quelques blessés. Le défenseur Shawn Anderson s'est blessé à une cheville mercredi contre Hartford, et il devra s'absenter de sept à 10 jours. Paul Cyr (genou) manquera les matchs du week-end, alors que le gardien auxiliaire Darren Puppa (fracture d'un doigt) n'est toujours pas prêt. Mais il n'y a pas que des mauvaises nouvelles. Le défenseur Mike Ramsey, absent au cours des trois derniers matchs en raison d'une blessure à l'aine, affrontera le Canadien. Ed Hospodar (l'aine) pourrait également effectuer un retour. Les Sabres ont par ailleurs rappelé le défenseur Richie Dunn de leur filiale de Rochester.

Le défenseur Mike Lalor jouera son premier match de l'année ce soir à Buffalo. Il a manqué les sept premières parties de l'équipe en raison d'une inflammation de la cheville gauche. John Kordic ou

Scott Sandelin sera retranché.

Rick Green, blessé à un pied, prend un peu de mieux mais on doute qu'il puisse jouer avant le retour de l'équipe à Montréal. Le Canadien termine son voyage de trois matchs samedi à Washington.

Jean Perron ne croit pas devoir ramener ses joueurs sur Terre à la suite de leur victoire de 10-3 face aux Maple Leafs de Toronto, mercredi. "Ils auront au contraire une motivation supplémentaire de produire offensivement," a indiqué le pilote.

Même si 13 buts ont été marqués à Toronto, aucun n'a été inscrit durant un des cinq avantages numériques. Faut le faire.

Si l'attaque du Canadien produit, la défense demeure solide. Le Canadien accuse 20 buts cette saison, soit une moyenne de 2.85 par match.

Mats Naslund et Kjell ont failli rater l'autobus emmenant l'équipe de Toronto à Buffalo immédiatement après le match de mercredi. Les deux Suédois ont dû sauter dans un taxi et rattraper un autobus qui, espéraient-ils, étaient le leur. Ils ont fait les derniers 100 mètres à la course, Naslund remportant le sprint au finish. Quelle n'a pas été la surprise de tous en voyant Naslund courir à côté de l'autobus. Personne ne s'était rendu compte de leur absence. En montant à bord, Naslund, toujours aussi poli, s'est excusé.

Les trois dernières victoires du Canadien ne sont pas le fruit du hasard, selon Perron. "Nous avons mis les points sur les 'i' la semaine dernière quand les gars jouaient mal, et nous avons connu deux bons entraînements," a expliqué Perron.

Deux défaites consécutives

Jacques Demers n'apprécie pas

DETROIT (AP) — Les Red Wings de Detroit viennent de subir deux défaites consécutives contre des adversaires de la section Norris et l'entraîneur Jacques Demers n'a pas apprécié le travail de ses hommes. Il a donc sévi, cédant deux joueurs aux ligues mineures et promettant d'autres changements. Il a même menacé de faire réchauffer le banc à certains vétérans.

C'est ainsi que le vétéran joueur de centre Mel Bridgman et l'ailier gauche recrue Steve Martinson ont été cédés à la filiale d'Adirondack de la Ligue américaine. Demers et le directeur-gérant Jimmy Devellano se sont même rendus à Baltimore hier pour voir à l'oeuvre les Red Wings d'Adirondack contre les Skipjacks de Baltimore afin de dénicher des joueurs susceptibles de les aider.

"Nous ramènerons deux ou trois joueurs, a dit Demers après avoir tenu une réunion avec ses joueurs. Nous devons effectuer des changements parce que nous ne pouvons accepter ce qui se passe présentement sur la glace."

Martinson, qui a 26 ans, pourra jouer beaucoup plus souvent dans la Ligue américaine, mais cette démotion de Bridgman pourrait signi-

fier la fin de son séjour avec les Red Wings.

En trois matches cette saison, Bridgman n'a pas encore amassé de point.

"Nous voulons combler ses désirs, a dit Demers en parlant du vétéran joueur de centre. Si cela signifie de l'échanger, nous tenterons de le faire."

Le vétéran de 13 campagnes dans la LNH a accepté cette démotion, mais a dit espérer revenir avec les Red Wings ou se trouver une place avec une autre équipe de la Ligue nationale.

"J'espère simplement qu'on me donnera une autre chance de prouver ma valeur ici à Detroit, a dit Bridgman. Je ne veux pas qu'on m'enterre et qu'on m'oublie à Adirondack."

Le capitaine Steve Yzerman s'est fait le porte-parole des joueurs en disant qu'il n'était pas surpris de ces démotions, mais que cela avait ouvert les yeux de certains.

"Tous les joueurs s'attendaient à des changements, a dit Yzerman. Il y a de bons jeunes joueurs à Adirondack. Il faut leur donner la chance de jouer."

"Ce n'est rien de dramatique, a par ailleurs ajouté Demers. Nous voulons corriger dès maintenant ce qui ne tourne pas rond."

Les chiffres


Hockey

LIGUE NATIONALE


CLASSEMENT

Conférence Clarence-Campbell						
Section Norris						
Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Chicago	7	5	2	0	33	26
Toronto	6	3	3	0	27	28
Detroit	6	3	3	0	16	22
Minnesota	7	2	4	1	20	27
St. Louis	5	1	4	0	15	22
Section Smythe						
Edmonton	6	4	2	0	29	18
Winnipeg	5	3	2	0	19	17
Calgary	8	3	5	0	29	33
Vancouver	5	2	3	0	19	19
Los Angeles	6	1	5	0	13	28


LES MARQUEURS




PJ	B	A	Pts	
Patrice Tremblay	13	18	17	35
Daniel Maurice	14	14	21	35
Yves Gaucher	14	9	17	26
Daniel Bock	14	3	18	21
Eric Pinard	12	7	12	19
Sylvain Sévigny	14	3	11	14
Martin Leroux	13	6	6	12
Laval Brassard	13	0	8	8
Eric Nadeau	13	3	3	6
Serge Lanthier	13	0	6	6
Carl Mantha	12	0	6	6
Martin Lefebvre	13	2	3	5
Marco Raposo	11	4	0	4
Eric Brulé	13	1	3	4
Patrick Caron	12	1	2	3
Danny Hunter	11	1	0	1
Luc Audet	8	1	0	1
Stéphane Renaud	8	0	1	1
Serge Vigneault	11	0	1	1
Dave Lasalle	5	0	0	0
Rémi Brassard	12	0	0	0
Sébastien Lavallière	1	0	0	0



Mj.	B	P	Pts	
Jasmin Berube	12	9	11	20
Yannick Chiasson	12	8	8	16
Sébastien Parent	12	10	3	13
Gilles Bouchard	12	4	7	11
Stéphane Paradis	10	4	6	10
Dave Morissette	12	2	6	8
Ghislain Bond	12	5	2	7
Steve Néron	10	0	7	7
Sébastien Tremblay	8	3	3	6
Patrice Gagnon	8	1	5	6
Alain Côté	8	0	6	6
Luc Morissette	12	0	6	6
Eric Coulombe	11	2	3	5
Karl Dykhuis	12	0	4	4
Pascal Bouchard	10	1	2	3
Mathieu Côté	11	1	2	3
Stéphane Maltais	12	1	0	1
Sylvain Chénard	12	0	1	1



B.	P.	Pts.	Pén	
Michel Goulet	7	8	15	0
Peter Stastny	5	9	14	0
Jeff Brown	3	4	7	4
Jason Lafrenière	2	4	6	0
Terry Carkner	0	5	5	14
Alan Hawthorth	1	3	4	22
Mike Eagles	1	2	3	5
Tommy Albelin	1	1	2	6
Jeff Jackson	1	0	1	17
Normand Rochefort	1	1	2	2
Lane Lambert	1	0	1	9
Randy Müller	1	0	1	30
Alain Côté	0	1	1	0
Gord Donnelly	0	1	1	30
Gaëtan Duchesne	0	1	1	12
Paul Gillis	0	1	1	19
Robert Picard	0	1	1	4
Steven Finn	0	1	1	21
Stu Kulak	0	0	0	18
Stéphane Guérard	0	0	0	0
Mike Hough	0	0	0	0
Anton Stasny	0	0	0	0



B.	P.	Pts.	Pén	
Mats Naslund	2	11	13	2
Bobby Smith	6	4	10	4
Stéphane Richer	5	4	9	6
Chris Chelios	3	3	6	10
Kjell Dahlin	3	2	5	0
Claude Lemieux	2	3	5	26
Shayne Corson	1	4	5	6
Petr Svoboda	1	4	5	9
Mike McPhee	3	1	4	2
Guy Carbonneau	2	2	4	4
Brian Skrudland	0	4	4	16
Bob Gainey	1	2	3	4
Chris Nilan	1	2	3	14
Ryan Walter	0	3	3	0
Larry Trader	1	1	2	4
Craig Ludwig	0	2	2	10
Sergio Momesso	0	1	1	6
Scott Sandelin	0	1	1	0
Mathieu Schneider	0	0	0	2
John Kordic	0	0	0	22
Rick Green	0	0	0	4
Patrick Roy	0	0	0	2

Conférence Prince-de-Galle

Section Adams						
Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Boston	7	5	2	0	31	26
Montréal	7	4	2	1	31	20
Quebec	6	3	2	1	23	21
Buffalo	7	2	3	2	25	31
Hartford	7	2	5	0	17	31
Section Patrick						
Washington	7	5	2	0	32	22
NY Islanders	5	4	1	0	25	10
New Jersey	6	4	2	0	23	20
Philadelphie	7	3	3	1	18	26
NY Rangers	7	2	3	2	29	27
Pittsburgh	7	1	4	2	29	30

Jeudi						
Minnesota 5 Québec 3						
Washington 4 Philadelphie 1						
Vendredi						
Montréal à Buffalo						
Chicago à NY Rangers						
Pittsburgh à Detroit						
NY Islanders au New Jersey						
Los Angeles à Winnipeg						
Edmonton à Vancouver						
Samedi						
Calgary à Québec 5						
Chicago à Hartford 5						
Buffalo à Pittsburgh 5						
Montréal à Washington 5						
New Jersey à NY Islanders 5						
NY Rangers à Philadelphie 5						
Minnesota à Toronto 5						
Vancouver à Edmonton 5						
Boston à St. Louis 5						

LES MARQUEURS

B.	P.	Pts	
Lemieux, Pgh	5	11	16
Goulet, Que	7	8	15
Gretzky, Edm	5	10	15
P. Stastny, Que	5	9	14
Naslund, Mtl	2	11	13
Messier, Edm	6	6	12
Poddubny, NYR	6	6	12
Savard, Chi	6	6	12
Anderson, Edm	8	3	11
Bourque, Bos	3	8	11
Hawerchuk, Wpg	1	10	11

CLASSEMENT GENERAL

Mj.	Pts
Chicago	7
Boston	7
Washington	7
Montréal	7
NY Islanders	5
New Jersey	6
Edmonton	6
Quebec	6
Philadelphie	7
Winnipeg	5
Detroit	6
Toronto	6
Buffalo	7
NY Rangers	7
Calgary	8
Minnesota	7
Vancouver	5
Pittsburgh	7
Hartford	7
St. Louis	5
Los Angeles	6

Gardiens				
(Buts dans filet désert entre parenthèses)				
M.	B.	BE	Moy	
Smith	60	1	0	1.00
Hruddy	180	5	1	1.67
NY Islanders	240	6	1	1.50
Reddick	60	2	0	2.00
Berthiaume	180	9	0	3.00
Winnipeg	240	11	0	2.75
Gosselin	308	15	0	2.92
Québec (1)	308	16	0	3.12
Roy	185	9	0	2.92
Hayward	119	7	0	3.53
Montréal	304	16	0	3.16
Chevrier	267	14	0	3.15
Sauvé	36	2	0	3.33
New Jersey	30	36	0	3.17
Reaugh	7	0	0	0.00
Fuhr	292	15	0	3.08
Edmonton (1)	299	16	0	3.21
Stefan	215	10	0	2.79
Eliot	25	2	0	3.80
Hanlon	60	5	0	5.00

LIGUE AMERICAINE

CLASSEMENT

Section Nord						
Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Fredericton	6	4	1	1	30	22
New Haven	4	3	0	1	21	14
Sherbrooke	7	3	3	1	29	31
Nouvelle-Ecosse	4	3	1	0	12	11
Moncton	6	3	3	0	24	26
Springfield	4	2	1	1	16	12
Maine	5	2	2	1	22	20
Section Sud						
Adirondack	4	4	0	0	21	8
Rochester	6	3	2	1	16	19
Hershey	8	3	5	0	34	33
Binghamton	5	1	2	2	17	17
Utica	4	0	3	1	8	15
Newmarket	4	0	3	1	15	21
Baltimore	5	0	5	0	14	30

Jeudi						
Fredericton 5 Maine 3						
Adirondack 6 Baltimore 4						
Vendredi						
Hershey à Moncton						
Nouvelle-Ecosse à Sherbrooke						
Adirondack à Binghamton						
Baltimore à New Haven						
Springfield à Newmarket						
Utica à Rochester						
Samedi						
Hershey à Fredericton 5						
New Haven à Adirondack 5						
Baltimore à Binghamton 5						
Nouvelle-Ecosse au Maine 5						
Newmarket à Utica 5						

JUNIOR MAJEUR

CLASSEMENT

Section Robert-LeBel						
Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Laval	13	8	4	1	69	66
St-Jean	14	6	7	1	61	63
Verdun	14	6	7	1	71	82
Hull	15	6	9	0	83	88
Granby	15	3	11	1	64	84
Section Frank-Dillio						
Chicoutimi	14	8	5	1	73	61
Trois-Rivières	14	8	5	1	86	75
Victoriaville	13	7	5	1	64	58
Shawinigan	14	7	6	1	78	69
Drummondville	14	7	7	0	61	64

Mercredi						
Laval 9 Victoriaville 3						
Vendredi						
Verdun à Drummondville						
Trois-Rivières à Granby						
Chicoutimi à Shawinigan						
Hull à St-Jean						
Laval à Victoriaville						

LES MARQUEURS

B.	P.	Pts	
Patrice Lefebvre Sha	16	26	42
Stéphan Lebeau Sha	17	19	36
Patrice Tremblay Chi	18	17	35
Daniel Maurice Chi	14	21	35
Patrick Lebeau Sha	15	18	33
Martin Gélinas Hull	14	19	33
Benoît Groulx Gby	10	22	32

COLLEGEIAE «AAA»

CLASSEMENT

Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Collège Français	10	7	3	0	64	57
Lévis-Lauzon	10	6	4	0	59	46
St-Laurent	8	5	2	1	47	37
Jolie-zéi	9	3	6	0	52	60
St-Jérôme	11	2	9			

En chômage en pleine saison de hockey

Bob Berry se sent un peu perdu

MONTREAL (PC) — Pour la première fois depuis 1978, une saison de la Ligue nationale de hockey a commencé sans que Bob Berry ne soit derrière le banc d'une équipe. Peut-on le blâmer de se sentir quelque peu perdu.

"C'est la première fois depuis 25 ans que je n'ai pas été associé au hockey en septembre. C'est difficile à concevoir, mais c'est le "showbiz", a déclaré Berry, lors d'un entretien téléphonique de sa résidence de Manhattan Beach, en Californie. "C'est difficile d'être tenu à l'écart et de regarder les résultats dans les journaux. Je veux travailler et j'attends que quelque chose arrive".

Berry a été congédié de son poste d'instructeur des Pingouins de Pittsburgh le 13 avril dernier. Il est toujours

sous contrat avec cette équipe et il reçoit un salaire évalué à \$140,000 par saison.

Berry passe la plupart de son temps à se faire bronzer sous le chaud soleil de la Californie du Sud. Il joue au golf le plus souvent possible et s'amuse avec ses enfants Bradley, 10 ans et Brock 8 ans.

De plus, il assiste aux parties des Kings de Los Angeles et surveille le travail de son remplaçant, Pierre Creamer qui essaie de mener les Pingouins à une première participation aux séries éliminatoires depuis 1982.

Selon le natif de Mont-Royal, les Pingouins représentent une équipe d'avenir. "Je serai surpris s'ils ne participent pas aux séries éliminatoires cette saison et j'aurais aimé faire partie de l'organisation".

Berry a remplacé Lou Angotti à Pittsburgh, au début de la campagne de 1984. L'année précédente, les Pingouins qui avaient gagné 16 parties,

jouaient devant une moyenne de 6.800 spectateurs et des rumeurs laissaient entendre qu'ils seraient déménagés à Hamilton.

Sous la direction de Berry, et avec le premier choix au repêchage de 1984, Mario Lemieux, les Pingouins n'ont cessé de s'améliorer, de 53 points en 1985, ils ont augmenté leur fiche à 76 points, la saison suivante.

L'année dernière, la moyenne d'assistance aux matches a été de 15.000 spectateurs et l'équipe a terminé la campagne avec 72 points, manquant les séries par

quatre points. Plusieurs pensent que si Lemieux n'avait pas été blessé, il a raté 17 parties, l'équipe de Berry aurait devancé les Rangers de New York au quatrième rang.

Le vice-président des Pingouins, Paul Marthia ne pensait pas comme cela. Il croyait plutôt que les joueurs avaient perdu confiance en leur instructeur.

"Je ne suis pas si naïf en pensant que ce n'est que mon travail qui a fait que l'équipe a progressé", a mentionné Berry.

"J'ai reçu un boni parce que nous avons terminé la saison

avec plus de 70 points. Pouvez-vous vous imaginer qu'un vendeur de maisons reçoive un boni s'il vend dix maisons et qu'il soit congédié parce qu'il a atteint son objectif", a poursuivi l'ancien instructeur.

Entre 1978 et 1981, Berry a maintenu une fiche de 116 victoires, 94 défaites et 39 nulles derrière le banc des Kings de Los Angeles. A Montréal, en trois saisons et demie, il a compilé une fiche de 116-71-36.

Berry désire ardemment se retrouver derrière le banc d'une équipe. Lors de la dernière Coupe Memorial, il a rencontré quelques dirigeants d'équipe junior, mais sans succès. Au pis aller, il se contenterait d'un emploi dans la Ligue américaine et considérerait même un poste d'assistant.

Au New Jersey, Doug Carpenter serait en voie de perdre son poste d'instructeur. Le directeur du personnel des Devils, Marshall Johnston et Berry sont de bons amis. Berry pourrait peut-être avoir une autre chance dans la Ligue nationale.

"Ma force est que je connais le jeu et que je préconise un système. J'ai une fiche gagnante comme instructeur et une bonne réputation," a conclu Berry.

Hockey

Clark blessé

TORONTO (PC) — L'ailier gauche des Maple Leafs de Toronto, Wendel Clark sera tenu à l'écart du jeu pour une période indéterminée, en raison d'une blessure à l'épaule droite.

"Clark reviendra au jeu lorsqu'il sera en mesure d'aider l'équipe", a déclaré l'instructeur des Leafs, John Brophy.

Le joueur d'avant qui en est à sa troisième saison dans la Ligue nationale a amassé trois passes en six parties, cette saison.

"Mon épaule et mon bras ne sont pas à 100 pour cent. La saison est jeune et c'est préférable de guérir complètement avant de retourner au jeu," a mentionné Clark.



BOB BERRY... "C'est la première fois depuis 25 ans que je n'ai pas été associé au hockey en septembre. C'est difficile à concevoir".

(Laserphoto PC)

Savard un peu gras

MONCTON (PC) — Serge Savard Jr., fils du directeur général du Canadien de Montréal, est en perte de vitesse depuis son arrivée au camp d'entraînement des Aigles Bleus de l'Université de Moncton.

Le colosse de six pieds, deux pouces, âgé de 20 ans, a pris quelques livres au cours de l'été. On l'aurait même invité à suivre une diète sévère après quelques semaines d'entraînement.

D'ailleurs, Savard n'était pas en uniforme hier soir lors du premier match de la saison des Aigles Bleus face à la formation de l'Université Mount Allison.

La saison dernière, Savard a récolté deux buts et huit passes en 24 rencontres.

"Nous avons convenu, Len Doucet et moi, avant le début du camp, qu'il me faudrait perdre quelques livres avant de pouvoir enfile l'uniforme, a confié Savard au Matin. Je crois qu'il est tout à fait normal pour un entraîneur d'exiger que ses joueurs se présentent en forme au camp. J'ai déjà perdu près de 10 livres et je devrais être de retour au jeu bientôt."

LE QUOTIDIEN, vendredi 23 octobre 1987 — 33

Série mondiale

Faits et chiffres

Premier match	
Assistance:	55.171
Recettes nettes:	\$1.453.336,20
Part du commissaire:	\$218.000,43
Part des joueurs:	\$872.001,72
Part des ligues:	chaque \$90.833,52
Part des clubs:	chaque \$90.833,52
Deuxième match	
Assistance:	55.257
Recettes nettes:	\$1.455.612,08
Part du commissaire:	\$218.347,81
Part des joueurs:	\$873.367,25
Part des ligues:	\$90.975,76
Part des clubs:	\$90.975,76
Troisième match	
Assistance:	55.347
Recettes nettes:	\$1.527.174,00
Part du commissaire:	\$229.076,10
Part des joueurs:	\$916.304,40
Part des ligues:	\$95.448,38
Part des clubs:	\$95.448,38
Quatrième match	
Assistance:	55.347
Recettes nettes:	\$1.527.174,00
Part du commissaire:	\$229.076,10
Part des joueurs:	\$916.304,40
Part des ligues:	\$95.448,38
Part des clubs:	\$95.448,38
Cinquième match	
Assistance:	55.347
Recettes nettes:	\$1.527.174,00
Part du commissaire:	\$229.076,10
Part des ligues:	\$324.524,98
Part des clubs:	\$324.524,98
Totaux	
Assistance:	276.469
Recettes nettes:	\$7.490.470,28
Part du commissaire:	\$1.123.576,54
Part des joueurs:	\$8.537.554,26
Part des ligues:	chaque \$697.231,02
Part des clubs:	chaque \$697.231,02



Série mondiale



MINNESOTA 2

ST-LOUIS 4

	ab	p	cs	pp		ab	p	cs	pp
Gladden cg	3	1	1	0	Coleman cg	3	2	1	0
Gagne ac	4	1	1	0	Smith ac	4	1	2	1
Baylor fs	1	0	0	0	Herr 2b	4	0	0	0
Puckett cc	4	0	0	0	Driessn 1b	3	1	1	0
Hrbek 1b	4	0	1	0	Dayley l	0	0	0	0
Gaetti 3b	4	0	1	2	Worrell l	0	0	0	0
Brunsky cd	4	0	1	0	McGee cc	4	0	0	0
Laudner r	2	0	0	0	Ford cd	4	0	1	2
Newmn fs	1	0	0	0	Oquend 3b	4	0	2	0
Lmbrdz 2b	2	0	1	0	Pena r	4	0	3	0
Smally fs	0	0	0	0	Johnsn cs	0	0	0	0
Blyleven l	1	0	0	0	Lake r	0	0	0	0
Larkin fs	1	0	0	0	Cox l	2	0	0	0
Atherton l	0	0	0	0	Lindmn 1b	1	0	0	0
Reardon l	0	0	0	0					
Bush fs	1	0	0	0					
Totaux ...	32	2	6	2	Totaux ...	33	4	10	3

Minnesota 000 000 020—2StLouis 000 003 10x—4
 PPV—Ford (1).
 E—Gagne, DJ—Minnesota 1, LSB—Minnesota 9, St. Louis 8, 3B—Gaetti, BS—Gladden (2), Coleman 2 (6), Smith 2 (2), Johnson (1), S—Cox, Blyleven

ML...CS.P PM. BB. RB

	ML	CS	P	PM	BB	RB
Minnesota	6	7	3	2	1	4
Blyleven P, 1-1	1	3	0	1	1	1
Atherton	1	2	3	3	0	0
Reardon	1	2	3	3	0	0
StLouis	7	1	3	5	2	2
Cox G, 1-1	1	3	0	0	0	0
Dayley	1	3	0	0	0	0
Worrell VP, 2	1	1	3	1	0	0

Feinte illégale—Atherton.
 D—3:21. A—55,347.

Sommaires

Ligue nationale

Minnesota 5
 Québec 3

Première période
 1. Minnesota, Broten 2 (Bjogstad, Ciccarelli) 19:40

Pénalités — Acton Min, Gillis Qué 0:08, Donnelly Qué 0:54, Lawton Min 5:52, Jackson Qué 7:10, Musil Min 7:22, Albelin Qué 11:49, Moiler Qué 12:31, Graham Min 15:07

Deuxième période
 2. Minnesota, Bjogstad 2 (Wilson, Ciccarelli) 10:15 (an)

3. Québec, Goulet 7 (Finn, P. Stastny) 12:29 (an)
 4. Québec, Lambert 1 (Goulet, Haworth) 17:47
 Pénalités — Haworth Qué 2:33, Gillis Qué 0:05, Gillis Qué 1:44, Hartsburg Min 5:40, Finn Qué 8:07, Québec banc (purgée par Kulak) 8:58, Gagner Min 11:13

Troisième période
 5. Minnesota, Bellows 5 (Broten, Ciccarelli) 3:52 (an)

6. Minnesota, Bellows 6 (Ciccarelli, Hartsburg) 7:26 (an)
 7. Québec, Brown 3 (Haworth, Goulet) 18:48
 8. Minnesota, Ciccarelli 2 (Rouse) 19:26

Pénalités — Haworth Qué 2:33, Gillis Qué 6:28, Wilson Min, Eagles Qué 6:45, Roberts Min 7:46, Zemlak Min, Lambert Qué 10:58, Wilson 11:30

Tirs au but
 Minnesota 110 12 8—30 Québec 16 10 13—29
 Gardiens — Minnesota: Beupré, Québec: Gossein

Avantages numériques — Minnesota: 3-8, Québec: 1-7

Arbitre — Gregson
 Juges de lignes — Bonney, Vines
 Assistance — 13,502

Washington 4
 Philadelphie 1

Première période
 1. Washington, Adams 1 18:12
 Pénalités — Tocchet Phi, Hunter Wash mineures, Zedel Phi 0:26, Adams Wash 2:40, Propp Phi 8:34

Deuxième période
 2. Philadelphie, Crossman 2 (Craven, Propp) 4:26
 3. Washington, Miller 1 (Cavallini, Ridley) 15:36
 4. Washington, Christian 4 (Laughlin) 19:16

Pénalités — Cavallini Wash 3:10, Laughlin Wash 7:53, Hunter Wash, Zedel Phi mineures 13:55

Troisième période
 5. Washington, Adams 2 (Smith) 8:23
 Pénalités — Huffman Phi 0:41, Tocchet Phi 4:04, Gustafsson Wash 4:23, Huffman Phi 5:58, Franceschetti Wash, Carson Phi 11:42

Tirs au but
 Washington 113 12 7—32 Philadelphie 15 8 9—21

Avantages numériques — Washington 0-6, Philadelphie 1-4
 Gardiens — Washington: Malarchuk, Philadelphie: Young

Arbitre — vanHellemond, Juges de lignes — Gauthier, Hodges
 Assistance — 17,536

Les Nordiques s'inclinent 5-3 devant les North Stars

La défensive n'a pas tenu le coup

QUEBEC (PC) - Dino Ciccarelli a récolté un but et quatre passes pendant que son équipe marquait trois buts en avantage numérique, ce qui a permis aux North Stars du Minnesota de remporter une victoire de 5-3 contre les Nordiques, hier soir, devant plus de 13.000 spectateurs au Colisée de Québec.

Utilisée à outrance dans la première moitié de la partie, l'unité défensive des Nordiques n'a pu tenir le coup au cours des dernières 30 minutes.

La première période s'est disputée sous le signe de la défensive alors que l'officiel Terry Gregson a multiplié les coups de sifflet pour signaler des pénalités. Les North Stars ont joui de quatre attaques massives pendant que les Nordiques en déployaient trois. Néanmoins, aucune équipe n'a pu marquer au cours de ses avantages numériques même si, au milieu de l'engagement, le Minnesota a profité d'une attaque à cinq contre trois.

Au surplus, aucune équipe n'a même obtenu une chance réelle de s'inscrire au pointage. Dans cette mer d'attaques en surnombre, il faut cependant signaler le travail remarquable des joueurs à ca-

ractère défensif tels Gillis, Côté, Acton et Gagner.

Les North Stars ont néanmoins pris les devants 1-0 en première période sur un but de Neal Broten qui a marqué avec 20 secondes à faire dans l'engagement. Broten a pris un deuxième retour de lancer pour battre Gosselin sur sa droite. Scott Bjugstad et Dino Ciccarelli ont obtenu des aides.



Mario Lederc

Le jeu s'anime

Après une période terne, le jeu s'est animé en deuxième. Les Nordiques ont profité de cette période médiane pour niveler la marque 2-2 même si les North Stars avaient préalablement pris les devants 2-0.

C'est Scott Bjugstad qui a doublé l'avance des visiteurs à 10:15 à la faveur d'un avantage numérique. Les Nordiques se débattaient à cinq contre trois depuis plus d'une minute lorsque Steven Finn a finalement quitté le banc des

pénalités. Mais avant qu'il n'intervienne véritablement dans le match Bjugstad sautait sur un retour de lancer du défenseur Ron Wilson pour tromper Gosselin.

Ce dernier a connu toute une période et n'eût été de son brio, les North Stars auraient facilement augmenté leur avance. Gosselin a été brillant devant Ciccarelli, deux fois, Bjugstad et Bellows.

Puis, les Nordiques se sont inscrits au pointage à 12:29 alors que Dave Gagner était au cachot. Goulet a fait dévier un tir de Steven Finn de la ligne bleue. Avant que la rondelle touche au bâton de Goulet, elle avait bifurqué sur la jambe du défenseur Gordie Roberts. Beaupré n'a eu aucune chance.

À deux minutes de la fin, Beaupré a été surpris par la vitesse de Goulet qui a refilé une passe parfaite à Lane Lambert à l'embouchure du filet. Lambert n'a eu qu'à déposer le disque à la gauche de Beaupré dans un filet désert.

Bellows explose

Les North Stars ont porté la marque 3-2 sur le but de Brian Bellows à 3:52 pendant que Alan Haworth purgeait une pénalité. Bellows a profité d'une passe de Broten pour

s'amener seul devant Gosselin et le déjouer d'un lancer du revers dans le haut du filet. Ciccarelli a obtenu sa troisième passe du match.

Bellows a ajouté un autre but en supériorité numérique avec le concours, une fois de plus, de Ciccarelli qui lui a servi une autre passe de magicien. Bellows s'est amené à la droite de Gosselin et l'a déjoué sur le côté le plus rapproché.

Jeff Brown a marqué le troisième but des Fleurdélisés à 18:48 sur un puissant tir de la ligne bleue. Haworth et Gou-

let ont obtenu des aides. Les Nordiques ont retiré Gosselin à la dernière minute de jeu et Ciccarelli en a profité pour marquer dans un filet désert.

Gosselin a finalement fait face à 30 lancers alors que son vis-à-vis, Don Beaupré était mis à l'épreuve en 29 occasions.

L'officiel Gregson a finalement décerné 22 pénalités mineures dont 12 aux Nordiques. Il a de plus signifié deux majeures, à McRae et Kulak, pour s'être battus. Un combat sans histoire survenu au début du deuxième vingt.



NORMAND ROCHEFORT...n'aime pas tellement que l'adversaire s'introduise trop près du filet de son équipe. Neal Broten, des North Stars, l'a constaté à ses dépens, hier soir.

(Laserphoto PC)

Au filet

QUEBEC (PC) - Le vétéran 32 ans, Pat Price, a admis, hier, qu'il était très heureux de se retrouver avec les North Stars du Minnesota en dépit du fait qu'il sera employé sur une base sporadique cette saison. Price a joué au cours de deux des sept premiers matchs de son équipe jusqu'ici. "J'ai parlé à Michel Bergeron au début de la saison à New York et il m'a dit qu'il préférerait utiliser des joueurs plus robustes que moi. C'est la raison pour laquelle, j'ai quitté les Rangers".

Price a ajouté qu'il avait gagné le Minnesota avec grand plaisir. "New York est une ville trop grande et ma famille n'était pas nécessairement en sécurité. Au Minnesota, je retrouve la tranquillité dont nous jouissions à Québec".

Price a tellement aimé Québec et le Québec qu'il se propose de revenir après sa carrière. "Je devrais en être à ma dernière saison dans la LNH. Après quoi, je veux développer ma compagnie de déménagement de Bellechasse. Pour ce faire, je compte m'installer à Montréal et gagner du terrain sur ce marché", a-t-il terminé.

Les Nordiques ont toujours connu du succès contre le Minnesota. En 26 matchs depuis 1979, les Nordiques ont remporté 14 victoires, subi huit défaites et livré quatre matchs nuls. Ils ont été vaincus en trois matchs l'an dernier (2-0-1).

Stéphane Roy, le frère de Patrick du Canadien de Montréal, a été retourné à Kala-

mazoo, le club-école des North Stars. Roy aurait connu certains problèmes lors des matchs hors-concours cette saison. Le choix de troisième des North Stars en 1985 éprouve, semble-t-il, certaines difficultés à se justifier.

Pour un sixième match d'affilée, Mario Gosselin était devant le filet des Nordiques alors que Don Beaupré disputait une cinquième partie en sept sorties des Stars.

La liste des blessés est longue chez l'équipe de l'entraîneur Herb Brooks. En plus de Warren Babe, blessé au genou au Forum, lundi, Steve Payne (genou), Dennis Maruk (pied), Tom Hirsch (épaule), Brian Lawton (pouce), Larry DePalma (poignet) et Mike Berger (figure) ont raté le match d'hier.

Chez les Nordiques, seul Robert Picard (genou) est affligé par une blessure. Outre Picard, Anton Stastny et Richard Sévigny n'ont pas endossé l'uniforme hier. Chez les North Stars, outre les blessés, Pat Price, Al Tuer, Jay Caufield et Brian MacClellan n'ont pas joué.

La Ligue nationale de hockey a publié une série de statistiques intéressantes sur les équipes du circuit. Ainsi, on apprend que Kjell Samuelsson (Flyers) et Uwe Krupp (Sabres) sont les deux plus grands joueurs du circuit avec six pieds et six pouces. Le plus petit est Darren Pang (Chicago) avec cinq pieds et cinq pouces.

Le plus vieux de la Ligue est Gilles Meloche (Penguins) à

37 ans et trois mois alors que le plus jeune est Chris Joseph (Penguins) à 18 ans et un mois.

Autres statistiques révélatrices: l'équipe la plus lourde du circuit (moyenne) est Edmonton avec 197,7 livres et la plus légère, Vancouver avec 186,8. La moyenne de la Ligue est de 191,6 livres. Les Nordiques sont légèrement au-dessous de la moyenne avec 189,2 livres.

Manque de punch

QUEBEC (PC) - La première étoile du match, Dino Ciccarelli, savourait pleinement cette première victoire des siens à l'étranger.

Ciccarelli parlait de l'effort collectif et la chimie qui commence à s'installer chez les North Stars. "Tous les joueurs ont bien joué ce soir. Je pense entre autres à Keith Acton qui a contré le trio de Peter Stastny. Herb Brooks commence à nous inculquer un système et, plus les matchs avancent, plus nous sommes capables de le mettre en pratique", a indiqué le numéro 20 des visiteurs.

Ciccarelli a ensuite mentionné qu'il ne s'était jamais si bien senti qu'hier soir. "J'ai disputé l'un de mes meilleurs matchs de hockey depuis plus d'un an. C'est encourageant pour les prochaines semaines", a-t-il terminé.

Goulet: manque de punch

Dans le calme vestiaire des

Nordiques, Michel Goulet, qui a récolté un but et deux passes, a soulevé le fait que l'équipe manquait de punch à l'attaque. Les Nordiques ont obtenu sept attaques à cinq et n'ont marqué qu'une seule fois.

"Je commence à penser qu'il nous faudra plus d'équilibre offensivement. Présentement, Peter et moi-même produisons mais il faut qu'il y en ait d'autres. Peu importe si ce sera Anton Stastny ou un autre mais il faut obtenir plus d'offensive", a déclaré Goulet en précisant bien que ce n'était pas à lui à prendre les décisions.

Gosselin

Pour sa part, le gardien Mario Gosselin a vanté le travail de Keith Acton en infériorité numérique mais il a aussi soutenu que les Nordiques étaient peut-être entrés dans la facilité.

"Nous n'avions pas un ca-

lendrier facile mais, curieusement, nous avons remporté nos matchs à l'étranger. Le problème, c'est qu'on a oublié que ce serait aussi difficile à domicile", a-t-il relaté.

Savard

Finalement, l'entraîneur André Savard a dénoncé le manque d'intensité des siens, notamment au cours du premier tiers. "On dirait qu'on commence à bien jouer lorsque nous sommes en difficulté. Nous avons entrepris le match trop mollement et plusieurs n'ont pas fourni l'effort escompté".

Savard a poursuivi en disant que son équipe se devrait d'être beaucoup plus disciplinée. "Nous passons notre temps à tuer des punitions. Il faudra surveiller cela parce la consigne dans la ligue cette saison semble être de diminuer l'accrochage", a-t-il analysé.

Survie de la ouananiche

L'ensemencement est nécessaire

Il semble de plus en plus évident que l'ensemencement de ouananiches pour la survie de l'espèce au lac Saint-Jean doit débiter le plus rapidement possible. C'est ce qu'a déclaré le responsable du dossier ouananiche au MLCP, Omer Gauthier, lors de la visite du principal site de fraie de la rivière aux saumons situé près

du moulin à Poirier dans le secteur de Notre-Dame de La Doré.

Encore une fois, le décompte des géniteurs dans les passes-migratoires et sur l'Ashuapmushuan a permis de constater que la migration s'avère inférieure à l'année dernière. Définitivement qu'il va falloir aider la nature pour remédier à cette

situation, de dire les principaux intervenants du dossier.

Les chiffres

Sur la rivière aux Saumons, on a dénombré 554 ouananiches dans les passes-migratoires situées sur le site du jardin zoologique de Saint-Félicien. Cette migration s'avère inférieure à l'année dernière dans ce cours d'eau, puisque l'an dernier on en avait dénombré 680. Cependant elle demeure néanmoins dans la moyenne des montaisons enregistrées jusqu'à maintenant dans cette rivière.

En ce qui concerne la passe migratoire du Moulin à Poirier, située près de Notre-Dame de la Doré, tou-

Au Saguenay

Les oiseaux ont leur médecin

Poursuivi par des jeunes en véhicules tout-terrain, une buse à queue rousse est sur le point de mourir d'épuisement. Un bon samaritain la récupère et l'apporte au vétérinaire. Un peu plus tard, un automobiliste heurte un autre de ces oiseaux. Le rapace souffre de plusieurs fractures à un aile. Le conducteur récupère l'oiseau et l'amène à son tour chez le vétérinaire. Après l'opération qui consiste à lui placer une tige d'acier dans l'aile, l'oiseau devra suivre une thérapie de plusieurs mois pour pouvoir enfin reprendre son vol.

Depuis une douzaine d'années, Yves Dubord, médecin vétérinaire, pratique ce hobby-particulier. Pour cet homme, le fait de redonner la santé à des oiseaux sauvages et les relâcher par la suite dans leur habitat, n'a rien de bien particulier. D'ailleurs c'est avec une grande humilité qu'il parle du sujet.

«Au milieu des années soixante-dix, alors que j'opérais ma profession sur la Côte-Nord, j'ai réussi mon premier sauvetage, celui d'un huard à collier qui avait été blessé à une aile par une balle. L'opération comme telle n'avait rien de compliquer de dire Dubord, sauf que j'ai dû user d'originalité pour nourrir cet oiseau qui ne se nourrit que de poissons frais, pour ne pas dire vivants».

«Une fois par jour, j'amène mon oiseau sur la rivière Manicouagan. J'avais installé un collier en cuir au cou du huard et je le retenais avec un 400 pieds de backing (ligne pour la pêche au saumon) ce qui me permettait de récupérer l'oiseau après son repas. J'ai pas besoin de vous dire que les gens des environs me prenaient pour un fou lorsqu'il me voyait promener mon huard sur la Manicouagan», de dire Dubord.

Depuis ce temps, buses, harfang des neiges et d'autres rapaces se retrouvent chez le vétérinaire Dubord qui est depuis quelque temps le vétérinaire attitré

du Club des Ornithologues du Saguenay-Lac Saint-Jean.

Insouciant

Encore une fois, ce sont les chasseurs insouciant qui tirent sur tout ce qui bougent qui sont la cause du plus grand nombre de blessures sur ces espèces protégées. La frustration de n'avoir pas vu de gibiers sportifs entraîne souvent l'individu à décharger son arme sur ces oiseaux n'ayant aucune valeur. Il en est de même pour les animaux à fourrure. Combien de fois, les castors deviennent la cible des chasseurs qui n'ayant pu essayer leurs armes, décident de l'ajuster sur un castor ou sur un quelconque oiseau.

D'après Yves Dubord, les gens croient que ces oiseaux sont dangereux. Ce n'est pourtant pas le cas et ce sont ces gestes insensés qui attisent le feu des anti-chasseurs. Pourtant l'activité de chasse pratiquée dans l'art, procure tant de sensation, de conclure Yves Dubord.

Trophée Harfang des neiges

Au mois de juillet dernier le Jardin zoologique de Québec mettait sur pied le trophée Harfang des neiges qui sera décerné annuellement et ce dès cet automne, à une personne ou à un groupe qui se sera particulièrement distingué dans le domaine de la conservation de la faune ailée.

Suite à l'annonce de ce concours, le Club des Ornithologues du Saguenay Lac Saint-Jean a proposé la candidature de Yves Dubord pour le travail bénévole qu'il effectue depuis maintenant une dizaine d'années auprès des oiseaux victimes de divers accidents. Le récipiendaire de ce concours provincial devrait être connu sous peu. On ne peut que féliciter et admirer le travail dans l'ombre de cet amant de la nature à laquelle des dizaines d'oiseaux doivent maintenant la vie. Sur ce bonne semaine.



Pierre Fillion

jours sur la rivière aux Saumons, le ministère y a observé très peu de ouananiches au cours des opérations de cet été. Le niveau d'eau très bas et la température anormalement élevée de l'eau expliquerait le retard de cette montaison. Les spécialistes procéderont prochainement à des études dans le secteur amont de cette passe afin de valider cette hypothèse.

Sur l'Ashuapmushuan, on a évalué à 750, le nombre de géniteurs en migration. Il est à noter que le ministère a procédé cette année à des estimés très systématiques sur cette rivière, grâce aux engins de style filets-trappes. Il y avait déjà quelques années que cette rivière n'avait pas été suivie.

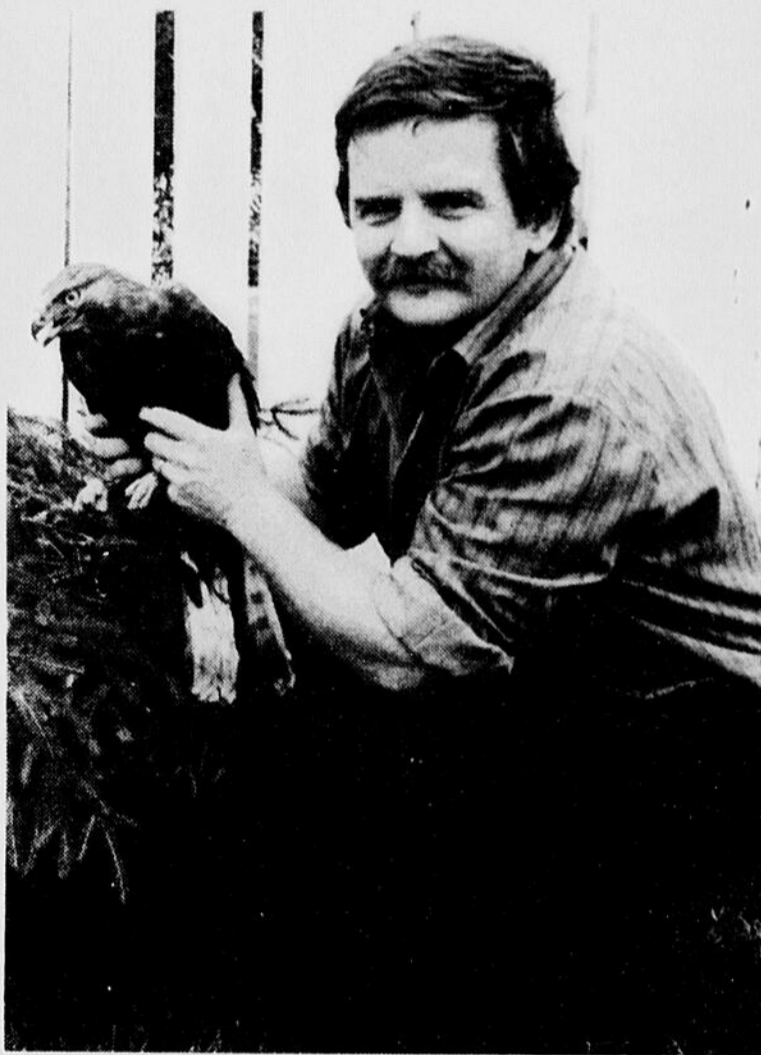
Enfin, sur la rivière Mistassini, les montaisons s'élèvent à 396 ouananiches. Cela représente une légère hausse en comparaison avec les deux dernières années (320), cependant la migration des ouananiches sur cette rivière est de beaucoup inférieure aux prévisions estimées.

Télémetrie

Par ailleurs, les expériences de radio-télémetrie pratiquées sur deux ouananiches se sont avérées un succès. En effet, grâce à un émetteur placé dans l'estomac des ouananiches, les spécialistes ont pu suivre le trajet qu'empruntait les ouananiches jusqu'au site de fraie. D'ailleurs l'expérience a permis de découvrir un autre site de fraie sur la rivière aux Saumons jusqu'alors méconnu des biologistes. Ces renseignements sont très importants pour les

agents de conservation qui surveillent intensivement ces sites de concentration de ouananiches en cette période de l'année. L'an prochain, le ministère entend procéder à l'installation d'une vingtaine de ces appareils sur des ouananiches. Comme on peut le constater, tous les moyens sont envisagés pour en connaître plus sur cette espèce.

Il reste cependant, comme d'ailleurs le pense l'ensemble des intervenants présents, que la pisciculture doit voir le jour rapidement pour aider à remonter les populations de ouananiches du lac Saint-Jean.



YVES DUBORD...pose avec son dernier pensionnaire, une buse, qu'il a ramené à la santé.

(Photo Rocket Lavoie)

Piégeage du lynx

Nouvelle réglementation

Une nouvelle réglementation sur le piégeage des animaux à fourrure entrera en vigueur dès cet automne, concernant le piégeage du lynx du Canada.

Au Québec, depuis une douzaine d'années, le piégeage du lynx du Canada s'est accentué compte tenu de la valeur élevée de sa fourrure.

Le nombre de bêtes a donc fortement diminué, ce qui

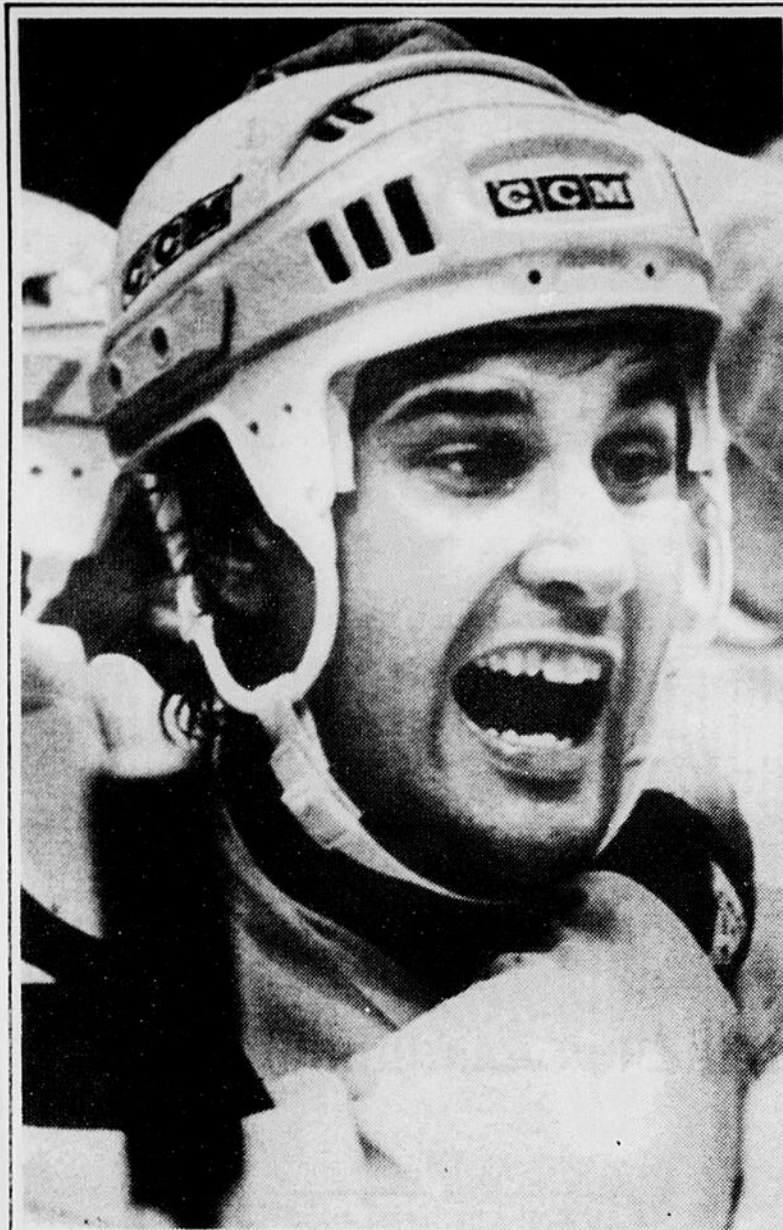
rendait donc nécessaire une nouvelle réglementation pour permettre à cette espèce de se rétablir tout en maintenant l'activité de piégeage.

Ainsi la saison de piégeage du lynx du Canada sera réduite à deux semaines, soit du 1er au 15 décembre, et ce pour l'ensemble du Québec.

Enfin, l'utilisation de pièges et techniques de pié-

geage humanitaires s'impose de plus en plus. Une capture humanitaire signifie qu'un animal est retenu en réduisant au minimum sa souffrance et ses blessures physiques, en lui faisant perdre conscience ou en le tuant le plus rapidement possible.

Ces nouvelles techniques sont expliquées dans la brochure: Pêche, Chasse et Piégeage 1987-1988.



PAUL COFFEY...n'aime pas tellement les remarques du propriétaire des Oilers à son endroit. (Laserphoto AP)

Déçu des remarques de Pocklington

Coffey ne veut plus rien savoir des Oilers

TORONTO (PC) — Le défenseur Paul Coffey a juré hier qu'il ne porterait jamais plus l'uniforme des Oilers d'Edmonton après que le propriétaire ait remis en question son courage sur la patinoire lors des négociations en vue d'un nouveau contrat.

"C'est impossible pour moi de retourner à Edmonton et de revêtir à nouveau cet uniforme", a dit Coffey, un des meilleurs défenseurs de la Ligue nationale de hockey.

Pocklington a fait ces remarques en s'adressant hier matin à Gus Badali, agent de Coffey. Mais le propriétaire a mentionné qu'il n'avait pas voulu que ces remarques soient rendues publiques.

"J'ai beaucoup d'estime pour Paul comme homme et comme joueur de hockey, a dit Pocklington. Gus m'a demandé pourquoi je ne voulais pas lui donner \$800,000 par saison et je lui ai répondu qu'il n'avait pas assez bien joué l'an dernier pour mériter un tel salaire.

"Je lui ai dit qu'il semblait souvent manquer de courage et qu'il n'avait pas assez de couilles pour aller dans les

coins et batailler pour prendre possession de la rondelle. Je réalise qu'il était blessé au dos et c'est peut-être pourquoi il agissait ainsi."

Ces commentaires ont laissé un goût amer dans la bouche de Coffey. Il est déçu et désappointé. Il veut jouer pour une autre équipe.

Trop loin

"Je sais que lors des négociations, les patrons tentent de vous abaisser et votre agent tente au contraire de ne montrer que les bons côtés, a dit Coffey. Je peux accepter cela. Ça fait partie des négociations.

"Mais quand on vous attaque sur le plan personnel, c'est trop. Les affaires ne devraient pas se dérouler de cette façon. Pocklington disait que je manquais de courage. C'est ce qui me fait le plus mal.

"J'ai aidé cette équipe à remporter la coupe Stanley trois fois. J'ai gagné le trophée Norris deux fois. J'ai participé à la Coupe Canada à deux reprises. En 1985, j'ai participé à la finale de la

Coupe Stanley même si je souffrais d'une fracture à un pied et il fallait qu'on me gèle la hanche avant chaque match pour me permettre de jouer. C'est pour l'équipe de Pocklington que je jouais, pour les Oilers."

Le joueur de 26 ans est toujours sous contrat avec les Oilers et c'est difficile pour lui de s'en sortir. Il ne peut se joindre à une autre équipe de la LNH et ne peut pas jouer en Europe parce que les équipes européennes respectent les contrats de la LNH.

Et Pocklington veut faire un exemple du cas de Coffey en ne l'échangeant pas.

"Notre seule chance d'en sortir, a dit Badali, est qu'une équipe de la LNH fasse à Pocklington une offre qu'il ne pourra refuser."

Le directeur-gérant Glen Sather partage l'opinion de son patron et il mentionne que les Oilers n'ont aucune obligation envers Coffey. Selon Sather, Coffey doit respecter son contrat, se reporter à l'équipe et demander à renégocier son contrat si l'équipe le veut bien.

Championnats du monde de gymnastique

Les Canadiens échouent aux arçons

ROTTERDAM (PC) — Le Canada ne pourra présenter une équipe complète en gymnastique masculine, lors des Jeux olympiques de Séoul à l'été de

1988. Le dramatique verdict a été rendu hier, à Rotterdam aux Pays-Bas, alors que l'équipe canadienne a dû se contenter de la 14e place au

classement général par équipe, dans le cadre des 24e championnats du monde qui s'y déroulent actuellement et qui prendront fin dimanche.

Rappelons que seuls les douze premiers pays au classement général des championnats du monde, méritent le droit de présenter une équipe complète de six gymnastes aux JO par la suite. Et le décor est d'autant plus désolant pour la formation canadienne, qu'elle n'aura raté cette douzième position par trois centièmes de point seulement derrière la France.

Les athlètes français ont obtenu 567,100 points (exercices imposés et exercices libres) au 12e rang, contre 566,850 pour la Corée du Nord et 566,800 pour le Canada.

C'est le cheval-arçons qui aura causé principalement la défaite du Canada, trois de ses athlètes chutant à cet appareil, ce qui devait déboucher sur un total cumulatif de 45,200 points.

"La compétition à cet appareil a été disputée dans des conditions vraiment difficiles toutefois, expliquait l'entraîneur de l'équipe canadienne, André Simard, au cours d'une conversation téléphonique. Au moment où nos athlètes devaient entrer en action, Tim Daggett, des Etats-Unis, a subi une fracture du tibia en chutant au saut de cheval, et ce tout près de nous. Cet accident a refroidi considérablement l'atmosphère et ce au moment même où Philippe Chartrand entreprenait sa

routine. Ce n'est toutefois pas une raison suffisante, je pense, pour expliquer nos déboires aux arçons".

Rappelons que suite aux exercices imposés de lundi dernier, le Canada avait atteint un premier objectif en terminant au cinquième rang, tout en devançant notamment la France et la Corée du Sud en particulier. "Notre avance sur la France est même passée de 1,35 à 2,00 points après les trois premiers exercices (barres parallèles, barre fixe et sol) aujourd'hui. Puis tout s'est écroulé aux arçons", notait encore André Simard, avec une grande désolation dans la voix.

Et pour montrer à quel point la lutte était serrée avec la France en particulier, Simard mentionne que cette dernière a montré une moyenne aux appareils de 9,451 points, contre 9,448 points pour le Canada.

Un bon point toutefois pour l'équipe canadienne, alors que l'un de ses portecouleurs, Curtis Hibbert, de l'Ontario, qui a réalisé une excellente performance tout au long des championnats, participera dimanche aux finales par appareil et ce à la barre fixe. C'est la première fois d'ailleurs, dans le cadre des championnats du monde, que le Canada aura le privilège de présenter un de ses athlètes à ces finales.

Gymnastique mondiale

L'URSS et les autres

ROTTERDAM, Pays Bas (AFP) - La collection de mé-

dailles d'or de la gymnastique masculine soviétique, déjà

très fournie, s'est encore enrichie d'une unité, jeudi soir, à Rotterdam.

En remportant le concours général par équipes, le premier titre mis en jeu lors des 24-èmes championnats du monde, les gymnastes soviétiques ont confirmé qu'ils se situaient actuellement à un niveau qu'aucune autre nation ne peut rêver d'approcher dans les toutes prochaines années.

Avec un total de 589,750 points, ils laissent la Chine, deuxième, à 6,400 points, et la RDA, médaille de bronze, à 6,950 points. Cet écart, rarement atteint à ce niveau, témoigne bien de la marge de sécurité de l'URSS qui compte dans son équipe trois champions du monde en puissance.

Au premier rang des favoris pour le titre individuel, figure Dimitri Bilozertchev, le petit prodige, qui a réussi une brillante rentrée après deux ans d'absence.

Tennis

Nouvel entraîneur

HAMBOURG, Allemagne fédérale (AP) — Bob Brett, un Australien de 38 ans, va être le nouvel entraîneur de Boris Becker, le prodige du tennis ouest-allemand, deux fois vainqueur de Wimbledon à moins de 20 ans, a annoncé jeudi le Bild, journal à grand tirage de la République fédérale allemande.

Brett commencera sa collaboration avec Boris Becker à l'occasion de l'Open d'Australie en janvier prochain, mais selon le Bild, Brett est déjà aux côtés de Becker au tournoi de Tokyo qui se déroule actuellement.

Becker, quatrième joueur mondial, avait rompu avec

son entraîneur précédent Guenther Bosch après son élimination précoce de l'Open d'Australie en début d'année. Le jeune prodige ouest-allemand âgé de 19 ans n'a remporté aucun tournoi du Grand chelem cette saison. Selon les experts cette carence serait due à l'absence d'un entraîneur permanent, qui seul pourrait lui permettre d'améliorer son jeu.

Brett, entraîneur indépendant établi en Suisse, avait été pressenti pour s'occuper de l'équipe masculine anglaise avant que cet emploi n'échoit à un autre Australien, Warren Jacques.

Brett a, entre autres, entraîné précédemment le joueur anglais John Lloyd, les Américains Scott Davis et Robert Seguso et l'Australien Paul Mc Namee.

Menu emballant pour l'an prochain

par Benoit Munger

CHICOUTIMI -- Revenu dans les bonnes grâces des sportifs de la région, le cyclisme offrira un menu varié et emballant, l'an prochain, au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Réunis à Alma mercredi, les membres de l'Association de cyclisme du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont en effet déjà mis au point le calendrier des compétitions pour la prochaine saison. Que l'on s'y prenne aussi tôt, c'est déjà un signe positif pour une discipline dont la relance ne re-

monte qu'à deux années à peine.

Le nouveau président de l'association, Marc Fournier, qui a succédé à Alain Bouchard, a précisé hier que 13 épreuves seront inscrites au programme de la saison prochaine qui s'étendra du 10 mai au 11 septembre. Quatre mois d'activités au cours desquels les cyclistes auront de quoi se contenter.

«On a voulu augmenter un peu les distances pour habituer nos coureurs à des épreuves plus longues sans exagérer pour ne pas décou-

rager les nouveaux», précise Fournier. A titre d'exemple, la troisième course de la saison aura une longueur de 70 kilomètres au lieu des 48 de l'été dernier. Autre exemple, le contre-la-montre de Chicoutimi, une affaire de 30 kilomètres, sera suivi, la même journée, d'une épreuve de même longueur par équipe. Le point culminant de la saison sera le tour du Saguenay-Lac-Saint-Jean, au début de juillet, alors que durant trois jours, les participants devront pédaler sur une distance de 450 kilomètres.

De plus, l'association s'est efforcée de mieux diversifier les courses en inscrivant au programme des épreuves sur route, par étape, des criteriums, des trajets montagneux et même des poursuites et des sprints, une nouveauté originant du club Kiroule, de Saint-Félicien. «On veut donner la chance à tous les types de coureurs de se signaler», explique Fournier.

La saison dernière, le nombre de coureurs cyclistes a varié entre 30 et 60 selon les épreuves. L'an prochain,

Fournier s'attend à ce que ce nombre augmente, possiblement jusqu'à 80.

D'autre part, l'association a demandé aux clubs de s'intéresser à la relève en faisant une place aux jeunes dans les courses qu'ils organiseront. L'on souhaite aussi que l'on se préoccupe du renouvellement des bénévoles, question de prévoir, et de sécurité.

Enfin, l'association se dit prête à soutenir la création d'une association pour le vélo de montagne. Avis, donc, aux intéressés.

Attentat à la pudeur

Peine d'emprisonnement contre Marcel Filion

QUEBEC (PC) — La poursuite a réclamé, hier, une peine d'emprisonnement contre l'ex-entraîneur de l'équipe de hockey bantam AA de la Rive-Sud, Marcel Filion, 37 ans, trouvé coupable en mai d'avoir attenté à la pudeur de cinq joueurs âgés de 13 à 15 ans, entre 1983 et 1986.

Me Michel Babin a surtout insisté auprès du juge Louis Fortin sur l'exemplarité et la dissuasion, en faisant notamment valoir que les enfants devaient pouvoir pratiquer un sport sans crainte d'être abusés par leur entraîneur.

Les crimes reprochés à l'accusé ont été commis dans le cadre de ses activités d'entraîneur, soit à sa résidence ou encore à l'occasion de voyages à l'extérieur. «Il profitait de leur sommeil pour casser leurs organes génitaux».

Le nombre de victimes, la

longue période au cours de laquelle ces crimes ont été commis, mais surtout le fait que l'accusé exerçait alors une relation d'autorité vis-à-vis de ses joueurs, constituent, selon lui, des circonstances aggravantes. «C'est non seulement un abus de confiance, mais un abus de pouvoir», a déclaré Me Babin.

L'accusé nie

L'accusé, qui en est à son troisième avocat depuis sa mise en accusation, nie toujours avoir posé ces gestes.

C'est ce qui a fait dire à Me Babin que Marcel Filion, non seulement n'était pas réhabilité, mais qu'il ne pouvait pas se réhabiliter.

Un psychologue a pour sa part conclu à l'inutilité de recommander une thérapie, puisqu'il n'aurait senti chez l'accusé aucune motivation à entreprendre une analyse personnelle et à changer son comportement.

Le juge Louis Fortin devait cependant atténuer ces conclusions, en faisant remarquer que l'accusé aurait été mal venu d'avouer sa culpabilité à ce stade, puisqu'il conteste devant la Cour d'appel le verdict prononcé contre lui en mai dernier.

Le nouveau procureur de la défense, Me Jacques Brochu, a de son côté réclamé la clémence du tribunal en proposant un sursis de sentence assorti d'une période de probation, au cours de laquelle on pourrait notamment interdire à son client de fréquenter les milieux où évoluent des jeunes.

La très grande publicité dont il a fait l'objet et les conséquences qu'elle a pu avoir sur sa vie sociale ont déjà eu, selon lui, cet effet dissuasif que l'on voudrait obtenir par l'emprisonnement. «La publicité l'a puni pour une grande partie de ses jours».

Pour Me Brochu, les gestes posés ne sont pas des actes de grossière indécence disproportionnés par rapport aux normes de notre société.

Il n'y a eu de la part de son client ni contrainte, ni violence, ni répétition, ni insistance auprès de chacun des jeunes, qui auraient, par la suite, continué à fréquenter leur entraîneur et à entretenir d'excellentes relations avec lui.

«Il s'agit de gestes isolés», a encore fait valoir Me Brochu et «ils n'ont pas été planifiés, comme on essaie de le faire croire».

L'accusé s'est fait entendre et il a déclaré que sa plus grande punition, depuis les derniers mois, avait été la perte de toute vie sociale, du fait qu'il ne pouvait plus évoluer dans la sphère du hockey, où il trouvait la plupart de ses amis.

Le juge Louis Fortin doit rendre sa sentence le 27 novembre.



CHAQUE ANNÉE,
AU TRAVAIL, 12 000 PERSONNES
EN MOYENNE
SE BLESSENT AUX YEUX.
LA SÉCURITÉ, VOYEZY!

CSST La sécurité,
ça se travaille!

Gouvernement
du Québec

Golf

Reid en tête

TUCSON, Arizona (AP) — Mike Reid a bien joué sur les longs trous, a remis une carte de 64, huit coups sous le par, et a pris les devants lors de la première ronde de l'Omnium de golf de Tucson, ronde qui n'a pas encore été complétée.

Le jeu a en effet arrêté à cause de la noirceur alors que 10 joueurs se trouvaient toujours sur le terrain.

Dan Forsman, John McCormish et Blaine McCallister partagent le deuxième rang à 66.

Reid, qui n'est pas un long cogneur, a atteint trois des quatre normales cinq en deux coups au club TPC Star Pass et a réussi des birdies sur ces quatre trous.

«J'ai fait plié l'échine à ce parcours, a dit Reid en blaguant, lui qui ne pèse que 150 livres. La semaine dernière, j'ai calé un coup de wedge pour mon premier eagle en un an et demi. Je ne joue pas souvent aussi bien sur les trous à normale cinq.»

**NE MANQUEZ PAS,
SAMEDI LE 24 OCTOBRE**

de 11h00 à midi à CHRL 910

L'INFORMATEUR EN LIBERTÉ

avec

Pierre Pascau

Pierre Pascau répondra à vos questions

SECTEUR DOLBEAU (sans frais) 679-2222
SECTEUR ALMA (sans frais) 662-6911
SECTEUR ROBERVAL & ST-FÉLICIEN 241-1833



**PRESENT
PARTOUT**





La Série mondiale



Un troisième gain de suite à domicile

Une seule manche suffit aux Cards

ST. LOUIS (AP) — Curt Ford a cogné un simple de deux points à la sixième manche et Danny Cox a espacé cinq coups sûrs en sept manches et deux tiers, hier soir, aidant les Cards de St. Louis à remporter une troisième victoire en Série mondiale, 4-2, sur les Twins du Minnesota.

Les Cards prennent ainsi une avance de 3-2 dans la série au meilleur de sept rencontres en balayant leurs trois matchs à domicile. Cox (1-1) a mérité la victoire tandis que la défaite est allée au dossier de Bert Blyleven (1-1). Todd Worrell a protégé le gain. La sixième rencontre aura lieu demain après-midi (16h) au Metrodome de Minneapolis, où les Twins ont remporté leurs deux seules victoires. Les Straker (0-0) entreprendra le match pour les Twins tandis que John Tudor (1-0) sera d'office pour les

Cards.

Les Twins ont inscrit leurs deux seuls points à la huitième manche grâce à un triple de deux points de Gary Gaetti contre Todd Worrell. Dan Gladden et Greg Gagne avaient précédemment réussi des simples contre Cox (1-1). Le partant des Cards a permis deux points sur cinq coups sûrs et trois buts sur balles.

Les Cards ont ouvert la marque à la sixième manche en y allant d'une poussée de trois points contre Blyleven. Les Cards ont réussi trois coups sûrs, obtenu un but sur balles et profité d'une erreur pour inscrire un troisième point.

Vince Coleman a entrepris la poussée en obtenant un simple à l'avant-champ. La balle frappée par Coleman en direction du premier coussin a bondi sur la couture du gazon synthétique entourant la surface sablée du premier

coussin. Kent Hrbek n'a pu contrôler le mauvais bond et a relayé tout juste en retard à Blyleven, qui couvrait le premier coussin.

Deux pp pour Ford

Le frappeur suivant, Ozzie Smith, a également obtenu un simple à l'avant-champ, quand son coup retenu n'a pu être maîtrisé par le lanceur.

Après le retrait de Tommy Herr au voltigeur de gauche, Coleman et Smith ont enregistré un double vol de buts. L'adversaire avait réussi au cours de la saison régulière 32 vols de buts en 39 tentatives contre Blyleven et son receveur.

Blyleven a ensuite accordé un but sur balles à Dan Driessen pour remplir les coussins. Le droitier des Twins semblaient en voie de se ressaisir quand il a effectué trois excellentes balles courbes consécutives pour retirer Willie McGee.

Ford, sur un compte de deux balles et une prise, a ensuite cogné solidement la balle au centre, permettant à Coleman et Smith de marquer les deux premiers points des Cards. Jose Oquendo a par la suite frappé une balle au joueur d'arrêt-court, mais Gagne a commis une erreur, permettant à Driessen de marquer du troisième coussin et à Ford d'atteindre le troisième.

Tony Pena, huitième frappeur de la manche, a cogné dans un optionnel pour mettre fin à la poussée.

A la manche suivante, Gene Larkin est venu frapper à la place de Blyleven, qui a accordé trois points sur sept coups sûrs et un but sur balles en six manches de travail. Keith Atherton l'a remplacé à la septième.

Les Cards ont ajouté un quatrième point à la septième à la suite du simple de Coleman et d'une feinte illégale d'Atherton. Contre le releveur Jeff Reardon, Coleman a volé le troisième coussin et est venu marquer à la suite du coup à l'avant-champ de Smith sur lequel Steve Lombardozi a commis une erreur.

Rien après cinq manches

Les deux lanceurs partants n'ont pas connu beaucoup d'ennuis au cours des cinq premières manches. Blyleven, déjà auteur de cinq victoires contre aucun échec en carrière en matchs éliminatoires avant celui d'hier, avait permis quatre coups sûrs, deux chacun par Oquendo et Pena.

La poussée la plus dangereuse des Cards s'est soldée par un double jeu inusité. Alors qu'Oquendo occupait le troisième coussin à la suite du simple de Pena, Cox, sur un



DEUX POINTS — Vince Coleman et Ozzie Smith se félicitent mutuellement après avoir marqué sur le simple de deux points de Curt Ford, en sixième manche. C'était le début de la fin pour les Twins. (Laserphoto AP)

compte de deux balles aucune prise, a tenté un amorti-suicide.

Mais le gérant des Twins, Tom Kelly, a commandé un tir à l'extérieur et le receveur Tim Laudner a relayé la balle à Gaetti pour prendre Oquendo à contre-pied entre le troisième coussin et le marbre.

L'arbitre a de plus décidé que Cox s'était compromis à la plaque.

Oquendo et Pena avaient également cogné des simples successifs pour entreprendre la troisième manche, mais

Cox (1-3), Coleman (optionnel) et Smith (4-3) n'ont pu poursuivre la menace.

Les Twins ont de leur côté espacé trois coups sûrs au cours des cinq premières manches. La seule menace véritable de l'équipe du Minnesota est survenue à la deuxième quand, après deux retraits, Tom Brunansky a cogné un simple et Laudner a obtenu un but sur balles.

Mais Lombardozi a mis fin à la menace en cognant une balle au joueur d'arrêt-court des Cards, Ozzie Smith.

Au losange

ST. LOUIS (AP) — L'équipe qui a remporté le cinquième match de la série mondiale, disputée hier soir, a plus que le deux tiers des chances de remporter la série, selon les résultats enregistrés au cours des dernières Séries mondiales.

Des 50 équipes qui se sont retrouvées dans un avantage de trois matchs à deux, 34 ont remporté les honneurs de la série. L'an dernier, les Red Sox de Boston détenaient une priorité de 3-2 sur les Mets de New York mais ont perdu les deux dernières rencontres.

Dès que les épouses et les amis des joueurs des Cards ont pris leur siège au Busch Stadium, ils ne le quittent pas d'une seconde.

En raison d'une demande spécifique du réseau américain de télévision ABC, les amis ou épouses des joueurs ne peuvent pas changer de place durant la rencontre. De cette façon, les caméras peuvent scruter la section derrière le marbre pour montrer les épouses encourageant leurs maris et les équipes respectives. ABC a une charte précise des sièges et ne veut surtout pas tromper les spectateurs en montrant la mauvaise épouse.

Si les Twins ressentaient la pression d'avoir perdu les troisième et quatrième rencontres, le joueur d'avant-champ Al Newman n'était pas de ce nombre.

Lindeman a besoin d'être confiant

ST. LOUIS (AP) — La bonne production offensive qu'anticipait Jim Lindeman depuis le début de la saison est finalement arrivée pour le joueur de premier but recrue des Cards de St. Louis. Et elle ne pourrait pas survenir à un meilleur moment.

Lindeman, auteur d'une moyenne au bâton de .208 au cours de sa première saison dans les ligues majeures, marquée par ailleurs par plusieurs blessures mineures, a maintenu une moyenne à la plaque de .381 depuis le début des éliminatoires. La moitié de ses huit coups sûrs et deux de ses cinq points produits ont été réussis lors des quatre premiers matchs de la Série mondiale.

"J'ai besoin d'être confiant pour jouer au baseball, et si je ne joues pas, je ne suis pas à l'aise, a reconnu Lindeman. Je ne vais certes pas cogner des circuits à 900 pieds du marbre à chaque occasion, du moins pas le genre de coups de canon de Jack Clark. Je suis un frappeur d'allées, qui amassent plus de doubles que de circuits. Mon travail est de produire des points."

C'est exactement ce que l'organisation des Cards attendait de Lindeman, quand elle a transigé trois joueurs aux Pirates de Pittsburgh le premier avril pour obtenir les services de Tony Pena.

Agé de 25 ans, Lindeman a entrepris la saison au champ droit, occupé précédemment par Andy Van Slyke — qui est passé aux Pirates avant le début de la saison. Lindeman a maintenu une moyenne au bâton de .283, produit 11 points

et claqué trois circuits au cours de ses 10 premiers matchs. Après quoi, Lindeman a connu des ennuis.

Blessure au dos

Des spasmes musculaires au dos ont forcé les Cards à placer le nom de Lindeman sur la liste des blessés pour la durée de 15 jours. Après une période de réhabilitation, il a repris sa place au sein de l'alignement le 4 juillet, mais n'a pas cogné de circuit avant le 2 août.

"Il a tellement perdu confiance en ses moyens qu'il a failli tout laisser tomber, a expliqué le gérant Whitey Herzog à propos de la performance de Lindeman, qui a finalement conclu la saison avec huit circuits et 28 points produits.

Lindeman a recommencé à croire en ses moyens au cours des quatre dernières semaines de la saison, quand Dan Driessen et lui ont partagé le travail au premier coussin en raison de la blessure à la cheville de Clark.

Cette situation s'est poursuivie lors de la série de championnat de la Nationale alors que Lindeman a conservé une moyenne de .308 avec trois points produits et un circuit contre les Giants de San Francisco. Mercredi soir, à son deuxième départ consécutif, Lindeman a cogné deux simples contre Frank Viola.

"Tout le monde veut participer à la Série mondiale et démontrer les qualités qui engendrent le succès", a conclu Lindeman

Vigneault songe au peloton de tête

JONQUIERE -- Les Cascades du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont commencé leur première saison dans le circuit

Rapido

Assemblée du patinage de vitesse

L'assemblée générale du Club de patinage de vitesse les Comètes de Chicoutimi se déroulera au pavillon de l'agriculture, dimanche, à compter de 12h30. Tous les parents sont invités à y assister.

Conseil réélu

Lucien Houde, Jean-Marc Brassard, Esther Girard-Quenneville, Jean Gauthier, Jean Tremblay, Steeve Withney et Réjean Vallières ont été réélus au conseil d'administration du Club de gymnastique Sagem de Chicoutimi.

Ballon-balai

Il y a encore de la place pour les jeunes Chicoutimiens désireux de jouer au ballon-balai. Il faut communiquer avec Réal Morin, à 545-8073, ou Bruno Tremblay, à 545-3515.

Entraînement pré-saison de ski

Le Club le Norois commencera l'entraînement en vue de la saison de ski de fond, dimanche prochain, de 9 à 11 heures. Il faut se présenter au centre d'activités physiques du cégep de Chicoutimi avec les vêtements appropriés. La carte de membre est obligatoire.

Centre de ski à l'Anse St-Jean

La corporation du centre alpin mont Edouard du bas-Saguenay vient de nommer ses dirigeants au cours d'une réunion qui avait lieu le 21 octobre. Le président est Frédéric masson, le vice-président Claude Boudreault, le trésorier Martin Boudreault et le secrétaire Jean Bergeron. Leur mandat, mener à bien la deuxième phase de l'étude de faisabilité du projet et fixer les bases légales concernant son aspect financier.

de hockey midget AAA en visant se tailler une place en séries éliminatoires, mais au rythme où ils fonctionnent depuis trois semaines, ils peuvent peut-être penser au peloton de tête.

«Ce qu'on a fait dans les sept derniers matchs, c'est l'équivalent d'une équipe de tête. Si on gagne les deux matchs de la fin de semaine, on pourra penser au peloton de tête», affirme Ghislain Vigneault, un entraîneur qui a retrouvé le sourire à mesure que ses Cascades ont aligné les victoires après avoir perdu leurs cinq premières rencontres. Mais depuis le 21 septembre, ils ont inscrit six gains en sept matchs pour se retrouver au quatrième rang du classement, six points derrière les meneurs, les Régents de Laval-Laurentides-Lanaudière.

Pour Vigneault, les deux prochaines rencontres, contre Sainte-Foy et Bourassa, au Palais des sports, indiqueront aux Cascades dans quel peloton ils lutteront d'ici la fin de la campagne: celui de tête, où l'on retrouve Laval, l'Estrie et Bourassa; ou l'autre, celui de Lac-Saint-Louis, Sainte-Foy, l'Outaouais et Richelieu.

Toutefois, le pilote jonquérois s'attend à ce que les Cascades soient pris plus au sérieux par leurs rivaux: «Les autres équipes ont été surprises et quand elles se sont réveillées, nous avons déjà gagné plusieurs matchs. Mais ça va être de plus en plus difficile surtout pour aller plus haut.»

Et si la série victorieuse des Cascades n'était qu'un feu de paille? «Au début, on se le demandait, avoue-t-il. Si on avait de petits joueurs peut-être que ça serait le cas. Mais tous les éléments ont été planifiés et testés. Et puis, on est rendu où on pensait être à ce stade-ci, avec une fiche de .500.»

Demain, les Gouverneurs de Sainte-Foy effectueront leur seconde visite au Palais des sports. La première fois, vous vous en souviendrez, ils ont battu les Cascades 4-2, gâchant ainsi l'entrée officielle des Jonquérois dans le circuit midget AAA. Mais depuis le début de la saison, les Fidés en arrachent, n'ayant gagné que quatre fois en 12 rencontres.

Néanmoins, Vigneault ne s'attend pas à un match facile parce qu'il est «excessivement important pour les deux équipes». Une victoire des Gouverneurs leur permettrait en effet de s'approcher à un

seul point des Cascades.

Le lendemain, le Canadien de Montréal-Bourassa sera à Jonquière. Cette même équipe que les Cascades viennent de battre, à Montréal, et qui occupe le troisième rang au classement, avec une fiche de six victoires, deux défaites et deux nulles. Cette même

formation aussi qui a planté les Jonquérois 10-2, au début de la saison.

Dans un cas comme dans l'autre, les Jonquérois auront affaire à une équipe dont le jeu offensif est axé sur la rapidité: «Les deux peuvent vous faire mal avec leur vitesse. Aussi, il faudra jouer

sur le rythme et ne pas se laisser intimider par cette vitesse.

Mais je pense qu'on est assez vite pour les suivre et les frapper», analyse l'entraîneur.

Le match de samedi commencera à 19 heures, celui de dimanche à 14 heures.



DEFENSE -- Au début de la saison, la défense des Cascades était trouée comme une passoire. Mais depuis trois semaines, les trous sont beaucoup moins nombreux. Les Gouver-

neurs de Sainte-Foy, qui sont venus ouvrir la saison à Jonquière, pourront s'en rendre compte, demain, au Palais des sports.

(Photo Le Quotidien)

L'explication du succès des Cascades

Une défensive raffermie

JONQUIERE (BM) -- Perméable telle une passoire, en début de saison, le jeu défensif des Cascades s'est drôlement bien raffermi par la suite, ce qui explique d'ailleurs les succès de l'équipe depuis trois semaines.

Au cours des cinq premières rencontres, les Cascades ont accordé 43 buts pour une moyenne supérieure à huit. Dans les sept derniers matchs, ils en ont accordé 29, ce qui a fait baisser la moyenne de moitié. Ne cherchez pas ailleurs, la remontée des joueurs de Ghislain Vigneault est dans ces quelques chiffres.

Comment expliquer cette progression remarquable? Vigneault avance quelques réponses. D'abord, souligne-t-il, les joueurs ont corrigé des lacunes touchant les techniques de base, comme dans les situations de un contre un par

exemple.

Ensuite, les communications entre les joueurs, entre les gardiens et les défenseurs et entre ces derniers et les attaquants, se sont considérablement améliorées. Mais le facteur primordial, précise le pilote, c'est que le système défensif a été assimilé et bien compris par les joueurs: «C'est la principale qualité d'un système défensif, qu'il soit accepté et surtout que les joueurs en aient confiance», ajoute Vigneault.

Cascaderies

Les Cascades ont perdu le centre Stéphane Paradis pour une période indéterminée lorsque ce dernier a dû être hospitalisé d'urgence avant de passer au bistouri, hier, en fin d'après-midi. Un problème à l'intestin, semble-t-il. Dommage pour le Robervalois de 15 ans qui avait joué,

en fin de semaine dernière, ses meilleurs matchs de la saison...

Sérieusement ébranlé dimanche, contre Richelieu, l'ailier Jasmin Bérubé, le meilleur marqueur des Cascades, ne s'est pas entraîné cette semaine. Victime d'une commotion cérébrale, il pourrait toutefois être de l'alignement, demain, contre Sainte-Foy. Selon Ghislain Vigneault, on n'a pas voulu prendre de chance même s'il semblait bien remis de sa mésaventure. Il devait rencontrer le médecin hier soir...

Habitué de jouer gagnant, Vigneault se sent beaucoup plus à l'aise avec des Cascades qui vont bien: «C'est beaucoup plus stimulant de jouer sur de bonnes bases. Surtout qu'on demande beaucoup d'efforts et de discipline aux joueurs»...

Index-sport

- Perron défend sa cause — Page 31
- Bérubé se sent perdu — Page 33
- La défensive s'écroule — Page 34

2ième Edition

Salon de la Motoneige

Centre récréatif

St-Honoré

Les 23-24-25 octobre

MOLSON

Une commandite de vos amis Jean-Hugues et Laval Tremblay



1^{ER} VERSEMENT A PAQUES '88

SUR TOUTE LA MARCHANDISE EN MAGASIN TOUT EST SUPER REDUIT

1er versement à Pâques '88 ou payez comptant
sans intérêt le 3 mars '88 (un dépôt requis)



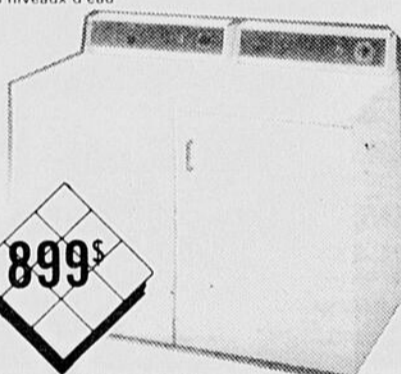
GENERAL ELECTRIC

GENERAL ELECTRIC
Laveuse-sécheuse
Un duo indispensable

LAVEUSE:
• 4 programmes
• 1 vitesse: lavage/rinçage
• Sélecteur 3 niveaux d'eau

SECHEUSE:
• 4 programmes
• 3 températures

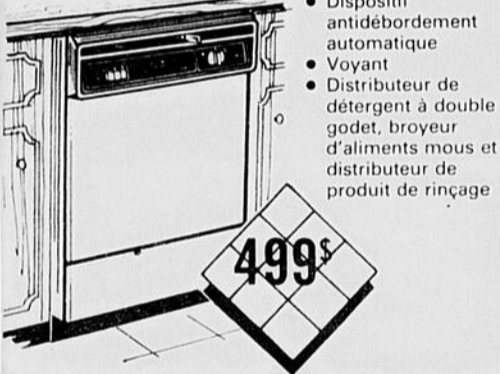
Vendues séparément moyennant un léger supplément.



899\$

GENERAL ELECTRIC
Lave-vaisselle

- 3 boutons-poussoirs
- 6 cycles: Postcrubber, Régulier économie, Très sale-option économie, Rinçage et attente, Chauffe-assiettes
- Dispositif antidébordement automatique
- Voyant
- Distributeur de détergent à double godet, broyeur d'aliments mous et distributeur de produit de rinçage



499\$

GENERAL ELECTRIC
Four à micro-ondes Spacemaker

- Commandes de cuisson électroniques • Hotte et lampe intégrées • Décongélation automatique • Programmable jusqu'à 5 étapes • Capacité du four: 1.0 pi³/28.4 litres • 10 niveaux de puissance • Affichage numérique • Minuterie de 100 minutes • Horloge • Grille pour cuisson d'un repas complet • Sonde thermométrique • Cuisson-temps • Cuisson-température • Mijotage automatique • Maintien de la température • Garde-chaud • Mémoire à 2 niveaux • Compte-minutes • Mise en marche différée jusqu'à 12 heures • Affichage des étapes de cuisson



699⁹⁵\$

GENERAL ELECTRIC
Four à micro-ondes Spacemaker III G.E.

- Commandes de cuisson électroniques • Système de montage sous les armoires • Décongélation préprogrammée • Programmable jusqu'à 3 étapes • Capacité du four: 0.6 pi³/17 litres • 10 niveaux de puissance • Ecran à affichage numérique • Minuterie de 100 minutes • Horloge • Cuisson-temps • Mémoire à trois niveaux • Compte-minutes • Affichage des étapes de cuisson • Avertisseur de fin de cycle • Guide de cuisson et livre de recettes



269⁹⁵\$

GENERAL ELECTRIC
Four à micro-ondes Spacemaker G.E.

- Commandes de cuisson électroniques • Système de montage de luxe sous les armoires • Décongélation préprogrammée • Programmable jusqu'à 3 étapes • Capacité du four: 0.8 pi³/22.6 litres • 10 niveaux de puissance • Ecran à affichage numérique • Minuterie de 100 minutes • Horloge • Cuisson-temps • Mémoire à trois niveaux • Compte-minutes • Affichage des étapes de cuisson • Avertisseur de fin de cycle • Guide de cuisson et livre de recettes



299⁹⁵\$

GENERAL ELECTRIC
Four à micro-ondes G.E.

- Commandes de cuisson électroniques • Décongélation préprogrammée • Programmable jusqu'à 3 étapes • Capacité du four: 1.0 pi³/28.4 litres • 10 niveaux de puissance • Ecran à affichage numérique électronique • Minuterie de 100 minutes • Horloge • Cuisson-temps I et II • Affichage des étapes de cuisson • Guide de cuisson et livre de recettes • Puissance de cuisson de 600 watts



319⁹⁵\$

QUANTITE LIMITEE



*C'est fou
comme on se comprend
mon marchand et moi*

MEUBLES
SÉLECTION



Albert Tremblay Meubles
351, rue Albert, La Baie, 544-1583.